

100.000. — INMEDIATO AL PARADERO 9. BUNGALOW moderno, aislado, muy bien tráfido, asistido; living; comedor; 2 dormitorios con closets; baño instalado; en jardín: patio, arbolito, frutales. Deuda \$5.000. Caja EE. PP. y 25. Nueva York 25.

100.000. — A DOS CUADRAS DE GRAN AVENIDA bungalow construido moderno, muy bien tráfido; living, comedor; 2 dormitorios; pieza de baño; cocina; dependencias; patio jardín. Deuda \$5.000. Caja EE. PP. y 25. Nueva York 25.

170.000. — ENTRE SAN LUIS Y SANTA FLORENCIA, casa quinta un piso, con 4 piezas, servicios; árboles frutales; patrón. Facilidades de pago. — Nueva York 25.

180.000. — ENTRE AGUSTINAS Y MONEDA, casa con hall, comedor, salón; 3 dormitorios; cocina; patio; dependencias; baño completo. Deuda \$5.000. Caja EE. PP. y 25. Nueva York 25.

190.000. — A DOS CUADRAS DE GRAN AVENIDA bungalow construido moderno, muy bien tráfido; living, comedor; 2 dormitorios; pieza de baño; cocina; dependencias; patio jardín. Deuda \$5.000. Caja EE. PP. y 25. Nueva York 25.

200.000. — INMEDIATO A LA ALAMEDA, casa moderna de un piso con living, comedor, 3 dormitorios; baño instalado; dependencias; patio. Deuda \$5.000. Caja EE. PP. y 25. Nueva York 25.

300.000. — CASI EQUEDA DE VICUS MACKENNA, casa totalmente aislada al este, dos pisos, baños; hall, living, comedor, dormitorio; baño completo y repartidor; dependencias; patio jardín; altop; 3 dormitorios, baño completo. Deuda, 60.000 Caja Hipotecaria. — Nueva York 25.

300.000. — INMEDIATO A LA PROVIDENCIA, CHALET construido en alto, con living, comedor, escritorio, toilette, cocina, dependencias; patio; jardín; entrada auto; altop; amplios. Deuda \$5.000. Caja EE. PP. y 25. Nueva York 25.

350.000. — ENTRE HUERFANOS Y AGUSTINAS DOS galanes y bajos independientes. Deuda 25.000 Caja Carabineros. — Nueva York 25.

360.000. — SANTO DOMINGO, PROPIEDAD DE RENDIMIENTO, en calle y 20 piezas interiores. Deuda \$5.000. — Nueva York 25.

450.000. — ENTRE SUECIA Y LOS LEONES BUNGALOW moderno, perfecto estado, tráfido; living; comedor; 3 dormitorios; baño completo; cocina; repartidor; dependencias; patio; jardín; entrada auto. — Nueva York 25.

450.000. — INMEDIATO A PEDRO DE VALDIVIA, bungalow aislado en buen estado, calefacción eléctrica, living con chimenea, comedor; escritorio; 3 dormitorios; baño instalado; cocina; dependencias; patio; jardín; entrada auto. Deuda \$5.000. Caja EE. PP. y 25. Nueva York 25.

460.000. — INMEDIATO A VICUS MACKENNA, EDIFICIO moderno, de dos pisos; independientes, living con chimenea; comedor; 3 dormitorios; baño instalado; calefacción central, asistido. En primer piso; amplio living; comedor; dormitorio; baño instalado; pieza de pleadas; cocina; baño. En segundo y tercer plant; amplio living; comedor, 3 dormitorios, 12 en el 2.º y 1 en el 3.º; baño; calefacción central; dependencias; jardín, teléfono. Deuda, 15.000. Facilidades de pago. — Nueva York 25.

500.000. — INMEDIATO AL PARADERO 3, CHALET moderno, aislado, llamante estado; living; comedor; ex-

FIERRO NACIONAL DODGE DE PARA FUNDICION

SECCION ESPECIAL MATERIALES

MORANDE 817 **FONO 67949** **SM. PABLO 117**

Gran partida de tie-

LIQUIDO; TABLAS PISO MACHO -
bridas, cuarteles, viguetas y supl
Alamos; pilastras, guardapolvos, ro-
cho, \$ 8 pie, puertas y
rinas de hierro, sagita

GRAN DEMOLICION. HUERFANOS 761, vino inglés, 1er y 2o uso, vino español, uvas, almendras, etc. y piezas de hierro fundi-

galerías, tablas de piso,

OPTICA 23-jun. PARA SU REUMATISMO, AM
Indiana. 17

CONTRA TOSES, BRONQUITIS,
toral "As". Base: Tigcol, Codela

paración de máquinas de escribir, sumar y calcular, de toda clase de máquinas Brulé y Moreno, Monjitas 654.

ESPECIALIDAD: RECT

jes y artículos
sanitarios

inmediata. ||| Consultenos precios!!.-
San Diego 743. 7 Julio

Violon Araya.—	Agustinas esquina	galos Casa Bauer.—	San Diego 1243.
Maq Iver.	23 Junio		30 Junio

T, codos, clavos, pernos etc San
Diego 1671111 1.º Jul

REGIO LIVING, HALL, CON COJI

MAQUINARIAS DE OCASION -
Huérfanos 2448 22 Arg
con marquesa.— Santa Rosa 745.
30 Junio
compran.

"American", correas, uniones, pasta para correas, ofrece Kupfer Hnos. A. C. - Librería 2-89. 9-211-
 de la francesa, refacciona colchones domicilio. - San Diego 9, teléfono 86239. 5 Jilo.

REPARAMOS PROPIEDADES - Propietarios, Sanie Domingo 1141. 17 Feb.

ACERO AL CARBON PARA HERRAMIENTAS, cuadrado, redondo y plano, dimensiones corrientes, marca Balfour, 30 Junio

JARDIN ORIENTE

Plantas frutales, forestales y para jardines.
Almacénos Química Alemana

MERCERIA

25.—Modas e intereses
para el hogar

Av. MATTA 1072 al 1082

14 Julio	o 110 CASIMIR NEGRO, TRAJE sastre.— Molina esquina M	DIRECCION GENERAL DE Públicas.— Departamento
	Montt	de Hidráulica y Obras públicas
	24 Junio	

\$ 34. COTI ADAMASCADO: 100 centímetros.— Molina 96

na 140.— Molina 96. 24 Junio

BLANCA PINEDA

30 Junio	24 Junio	Condell. Pens 44470. Facilidades
\$ 8.80. TOCUYO PANALES; \$ 7.80		20.

3 Julio

Monjitas 335. — Teléfono 31844.

SEÑORA MATUS
Atiende enfermas provinciales

12 Jul. 23 Junio 28 October 1991

"LUISA KAPLAN"

do. **TELEFONO 83126** dojas 1, devolverla a Samuel Rivera E.— Lord Cochrane N.º 647

LA NACION

Santiago de Chile, viernes 23 de junio de 1944.

IMPORTACIONES DE SALITRE EN ESTADOS UNIDOS

Es ya un lugar común que las posibilidades de una solución adecuada a las dificultades que aportará el resquebrajamiento de la paz y a la organización de una economía estable y sana en el mundo que está engendrando la guerra se hallan en la aplicación de principios justos, objetivos y humanos a todos los pueblos que integran la colectividad internacional.

En lo que concierne a Chile, los mencionados principios justos deberán encontrar su expresión en la seguridad de subsistencia y de desarrollo de las industrias del salitre y el cobre que, de acuerdo con las expresiones usadas en la Resolución IX de Rio de Janeiro y en los acuerdos que se acaban de adoptar en la Conferencia de Institutos de Fomento a la Producción, deben ser consideradas básicas.

Es evidente que toda medida adoptada en los grandes países consumidores con el fin de disminuir el empleo de nuestro cobre o la utilización del salitre natural — sea que dichas medidas se tomen como medio de protección, sea que obedezcan a la voluntad de dar desarrollo a una industria artificial — heriría gravemente a nuestra economía y atentaría contra el normal desenvolvimiento de nuestra existencia nacional.

De ahí que cualquiera noticia que se refiera a uno y otro de los productos mencionados preocupe con intensidad el espíritu de los hombres de Gobierno y a los economistas de nuestro país, unos y otros interesados en dar estabilidad a nuestra estructura industrial y asegurar un digno y suficiente standard de vida a las masas trabajadoras.

Las informaciones que nos llegan de Estados Unidos, especialmente en lo que se refiere al salitre, son fluctuantes y contradictorias. Unas veces parecen asegurar que la cuota actual de consumo será mantenida y aún aumentada, tanto en el porvenir inmediato como en el período de posguerra. Otras veces sugieren que nuestra principal industria extractiva se encuentra amenazada de un desplazamiento seguro, en el cual intervendrán, codo a codo, las plantas privadas y las que pertenecen al Gobierno.

Hasta ahora no parece haberse obtenido ninguna declaración concreta de las entidades responsables. Pero las noticias que últimamente nos ha traído el cable parecieran indicar que las necesidades del consumo interno son favorables al nitrato natural y que las expectativas del mercado se presentan con aspectos francamente estimulantes.

Hace un par de días el señor Dale C. Keiffer, jefe de la Sección de Química Agrícola de la Oficina de Producción de Guerra de los Estados Unidos, manifestó que las importaciones de nitrato chileno en el año fiscal 1944-45 deberían ser duplicadas si se deseara satisfacer las exigencias de los agricultores y de las fábricas de municiones. Por su parte el vicepresidente de la Corporación de Ventas del Salitre, señor Herbert Brewer, ha declarado a "The Associated Press" que las importaciones podrán llegar en el curso del año comercial a un millón de toneladas y aún exceder de esta cantidad.

Si estos pronósticos se cumplen podríamos considerar la situación actual como extremadamente favorable y hacernos la ilusión de que el porvenir, a lo menos el porvenir inmediato, no se presenta con colores oscuros. Quedaría, como es natural, la preocupación de los tiempos que van a seguir al término de la guerra, y respecto a ellos prevalecería siempre la incertidumbre. Por eso esperamos con ansiedad la determinación que Estados Unidos debe tomar respecto a la aplicación que se dará en ese país a la Resolución de Rio de Janeiro y a los acuerdos de solidaridad económica que, sin duda, deben completar los que con tanto éxito han dado vida a la cooperación política del continente.

Cultivo de la betarraja

Es sabido que todo el azúcar que se consume en el país es de procedencia extranjera, pues carecemos en absoluto de la materia prima necesaria para abastecernos a nosotros mismos de un producto de tan primordial importancia para la alimentación.

Para subsanar este inconveniente, que coloca a nuestro mercado en una situación de obligada dependencia, se ha tratado desde hace tiempo de encontrar un sustituto a la caña de azúcar que podamos importar de otros países, con el consiguiente perjuicio de nuestra balanza económica, y se ha llegado a la conclusión de que la mejor manera de afrontar esta sustitución consiste en intensificar la explotación de los cultivos de betarraja sacarina, única forma de obtener la materia prima necesaria para la industria nacional del azúcar.

Al efecto, se han hecho en este sentido muchos ensayos y experiencias que han alcanzado los más óptimos resultados. Se ha llegado a comprobar, en forma fehaciente, que nuestros suelos son especialmente aptos para esta clase de cultivo y que la betarraja que aquí se produce es de igual o mejor calidad que la obtenida en otros países que usan exclusivamente este producto para la refinación del azúcar. En esta situación privilegiada, situación que hasta ahora no hemos sabido aprovechar para realizar campañas que se han realizado para mejorarla.

Es, por lo tanto, de suma importancia la reunión que se acaba de realizar en el Ministerio de Economía y Comercio para estudiar la posi-

bilidad de iniciar en breve la explotación intensiva del cultivo de la betarraja, mediante la cooperación de todos los organismos que deben tener ingerencia en la solución de un problema de tanta importancia. Por de pronto estimamos que es del todo laudable el acuerdo adoptado en el sentido de que dicho cultivo se inicie en la hacienda que posee en Santa Fe la Junta Central de Beneficencia, cuya extensión y calidad de suelos la hacen muy apropiada para un ensayo de esta naturaleza. Se cuenta, además, para llevar adelante los propósitos, con la decidida cooperación económica de la Corporación de Fomento de la Producción y de la Compañía de Refinería de Azúcar de Viña del Mar.

No sería aventurado anticipar, desde luego, los grandes beneficios que reportaría a nuestra economía la explotación intensiva a que nos vemos precisados a recurrir, pues es preciso considerar las fuertes cifras que deben salir del sumario debido a esta obligada importación de una materia prima que no poseemos y la que podría evitarse, si no en su totalidad, en gran parte, desde el momento mismo en que el país llegara a producir la betarraja sacarina en forma abundante y barata. Por otra parte el hecho de ser considerado de este tubérculo que el suelo ha de servir para la refinación de azúcar si no que, a la vez, servirá para el forraje del ganado lechero y de cerdos y para aprovecharlo ventajosamente en la producción del alcohol necesario para aumentar el carburante.

La coordinación de una acción conjunta para alcanzar

Don Alvaro de Albornoz

Se encuentra en Santiago, en visita de estudio, el distinguido político español don Alvaro de Albornoz. El señor Albornoz tuvo una destacadísima actuación en la República española. Fue Ministro de Fomento en el Gobierno provisional republicano, aquel gobierno que se formó en la cárcel, teniendo como Presidente a don Niceto Alcalá Zamora y a don Manuel Aznar como Ministro de la Guerra. Más tarde, en gabinetes sucesivos, desempeñó la Cartera de Justicia y la de Instrucción pública, formando parte también del político que visitó Chile de aquella inolvidable legislatura constitucional del año 31-33, en donde brilló por la ganancia y justicia de su oratoria constructiva junto a figuras tan destacadas como don Manuel Aznar, Niceto Alcalá Zamora, Unamuno, Fernando de los Rios, Prieto y Ortega y Gasset.

El señor Albornoz fue elegido presidente del Tribunal de Garantías Constitucionales, el organismo más alto de la República, regulador del recurso de inconstitucionalidad de las leyes, del recurso de amparo de garantías de los derechos individuales, la acusación del Presidente de la República, etc. Su actitud en el tiempo en que estuvo presidiendo este alto tribunal fue de un extremado y noble patriotismo.

Llegó el señor Albornoz a los más elevados puestos de la política republicana de su

país tras una larga actuación en las filas opositoras. Perteneció a la vieja escuela republicana, liberal y democrática, evolucionista, de Marcelino Domingo, de Martínez Barrio, de Franchy Roca, de Aznar.

Su partido, el viejo Partido Radical Socialista, de gran auge en la clase media y profesional de España, dio a la joven democracia española lo mejor de sus hombres. Formado en la ideología política de la Revolución Francesa, su vida ha sido una línea recta lanzada a la consecución de una España mejor.

Hombre apasionado de ideales, escritor de fibra, Alvaro de Albornoz sabe llevar también en su oratoria de viejo tribuno la emoción y el sentido constructivo y feroz de un auténtico estadista. Su obligado exilio honra lo más noble del pensamiento peregrino español.

Su presencia física con su melena romántica y su interesante cabeza de convencional, fue muy característica del Madrid republicano y de aquel Parlamento que se llamó "el Olimpo" por la categoría mental de sus hombres. Albornoz posee extraordinaria cultura literaria e histórica puesta al servicio de la causa que noblemente defendió siempre y por la que ahora lucha en la emigración. Seguramente su paso por Santiago habrá de ser bien recibido en nuestros círculos políticos.

Roosevelt y Lescot

Dos discursos fueron pronunciados al término del banquete que ofreció en la Casa Blanca el Presidente Roosevelt al Presidente de Haití, señor Lescot. Discursos memorables, no sólo porque exhiben la unión estrecha de dos pueblos del Continente, sino porque Estados Unidos y Haití simbolizan sendos eslabones en la cadena de las potencias americanas. Eslabones que se aprietan más y más en virtud de su nexo democrático y de la cohesión que han menester como factor de primera magnitud en la defensa de la civilización cristiana y de la paz.

Dijo así en parte de su discurso el Presidente Roosevelt: "Esta noche es para mí particularmente agradable, puesto que me hace volver a más de un cuarto de siglo hacia atrás. El Presidente de Haití es uno de mis viejos amigos personales, como la mayor parte de quienes rodean esta mesa."

"He dicho que esta noche me hace volver un cuarto de siglo hacia atrás, porque en esta época hubo de hacer alguna cosa que espero será reconocida como una ayuda cierta para la República de Haití. Esto nos acerca al tiempo en que yo mismo tuve que enviar marinos a ese país que se hallaba singularmente perturbado. Nos hicimos entonces la promesa de que algún día Haití sería independiente con su propio Gobierno y sus instituciones republicanas."

"Por una circunstancia curiosa, algunos años más tarde, en 1934, debí tomar una decisión a este respecto y pensé que había llegado el momento en que Haití fuese plenamente responsable de sus destinos; creí que sus ciudadanos podían ocuparse de sus asuntos de sus derechos."

"Estoy complacido del espectáculo al cual hemos asistido durante la última década. Como sabe el Presidente Lescot, hubo increíbles y también quienes pensaban que era todavía muy pronto para llegar a tal solución. Pero había yo prometido al predecesor del Presidente Lescot, en julio de 1934, que los marinos evacuarían Haití a fines de agosto y cumplir mi palabra. Además, desde esa fecha, una vida ha sido un ciclo permanente, puesto que durante estos tres años no ha habido en Haití un solo soldado americano, armado de fusil. Haití ha triunfado en todas las ramas, y considero el progreso que esta nación ha hecho, tanto en lo relativo a su prosperidad como en el dominio de la amistad con nosotros, como una cosa que debe ser escrita en los libros de historia."

"El Presidente Lescot habló así: "Verdaderamente, es para mí un privilegio agradable el de estar esta noche con vuestro Presidente, el gran protector del continente americano. Las palabras amables que él ha pronunciado acerca de mí país me han conmovido profundamente."

"Las relaciones entre nuestros dos países son de las más amistosas y los lazos que las unen, sólidos de verdad. Una de estas Repúblicas compuestas de negros y de blancos completa la otra, únicamente compuesta de negros."

"Nuestro pasado muestra que toda la historia de las Américas está largamente ligada a la historia de nuestros dos países. Es verdad que existió entre ellos independencia, pero hoy nos hemos olvidado completamente de esos errores. Olvidemos el pasado. Vivamos en el presente y preparemos para el futuro, el futuro del cual los Estados Unidos han comenzado a trazar la vía. No exhorto a ningún temor de haber colocado mi confianza en los Estados Unidos y en nuestros señores interamericanos. Sé que toda amenaza contra los Estados Unidos es una amenaza contra todos nosotros. En la crisis presente hemos juntado las cartas sobre la mesa y nos hemos colocado a los lados de la gran República norteamericana. Hemos jugado bien, sea me permito decirlo, y hemos hecho bien colocando nuestra confianza en el pue-

JUBILACIONES Y ESTABILIDAD MONETARIA

Mucho se ha escrito en los últimos días sobre el tema de la jubilación de empleados y obreros. La cuestión ha sido tratada desde diferentes ángulos y, naturalmente, las opiniones no son convergentes, pues como es fácil comprender, resulta imposible conciliar los puntos de vista de quienes, desde un extremo, actúan movidos por impulsos sentimentales y quienes, desde el otro extremo, enfocan el problema con un criterio racionalista, abstracto e inflexible.

Entre los enemigos del establecimiento y generalización del sistema de retiro rentado, figuran quienes estiman que con él se va a crear una casta favorecida, que vivirá cómoda, opulenta e indolentemente.

No creemos oportuno, en esta ocasión, entrar a analizar el error de doctrina implícito en tal afirmación, y nos vamos a limitar a confrontarla con la realidad.

En Chile, por razones diversas, a pesar de una proporción algo exagerada de jubilados fiscales. Cuando se retiraron de sus actividades recibieron una pensión que podía satisfacer, a veces ampliamente, sus necesidades. Hoy día, afortunadamente, se han abandonado las filas del trabajo, se morían de hambre si hubiesen de contar para subsistir con sólo el producto de su pensión.

Esta situación, que reduce a escombros el edificio de la previsión y que convierte en un drama la vida de quienes se han acogido a sus promesas, se debe casi exclusivamente a un solo factor: la pérdida de poder adquisitivo de la moneda. Mientras más se encuentre remedio a esta última, será inútil todo cuanto se haga para establecer un sistema equitativo de jubilación, y una dura injusticia el ahorro forzoso que se impone a la población con ese objeto.

En Gran Bretaña el Gobierno ha adquirido la conciencia de su responsabilidad en tan delicado y trascendente asunto. A pesar de la guerra y de sus trágicas consecuencias, Mr. Churchill ha encontrado tiempo para ocuparse de él y prestarle la atención que merece. Las medidas efectivas adoptadas por este estadista han impedido la desvalorización de la libra esterlina, a pesar de los inmensos gastos requeridos por la empresa bélica. En cuanto al futuro, los hombres responsables han manifestado que, si es necesario, se mantendrá el control de los precios y el racionamiento de los medios de subsistencia, para impedir que las economías del pueblo y el poder adquisitivo de sus jubilaciones se vean depreciados.

Tal es la esencia del problema. No se trata ahora de saber si la pérdida de la capacidad de adquisición de un salario, de un sueldo y, por ende, de una jubilación, se debe a una deficiente política financiera, a la inflación del circulante, o a la acción de los especuladores. Lo que hay que buscar es el procedimiento adecuado para obtener que lo que hoy se economiza siga teniendo mañana y pasado mañana el valor que tenía en el momento de entregarlo a la custodia de una Caja de Ahorros o de un Instituto de Previsión.

Este es el aspecto de la cuestión que es preciso considerar y resolver antes de hacer apreciaciones sobre la supuesta opulencia, cómoda y desahogada, de quienes disfrutan de una pensión. Mientras éste no se halla resuelto, la jubilación será una trágica tragedia y los jubilados unas víctimas.

Y. — El americano y en el Presidente de la República americana. Tendremos el éxito al precio de duros sacrificios que la América pagará muy caro en sudor y en sangre.

"Pero si mi país no aporta su contribución efectiva en los campos de batalla, contribuye de otra manera a la victoria, ya que produce los artículos estratégicos que tan importancia tienen en la prosecución afortunada de la guerra, — nosotros estamos dispuestos a — destinar toda nuestra producción de esos artículos para ayudar al esfuerzo de guerra."

"Hemos ganado nuestra libertad y queremos guardarla. Sabemos que las relaciones de los últimos cincuenta años han probado el respeto y la nobleza de intenciones de los Estados Unidos hacia Haití. Cuando en el curso de este período — potencias extranjeras nos han amenazado, nosotros hemos vuelto hacia los Estados Unidos y nos han prestado siempre su ayuda."

"Haití debe servir de ejemplo a las naciones americanas, para que se mantengan invariablemente al lado de los Estados Unidos. Las naciones americanas deberían colocarse unánimemente al lado del pueblo americano."

"Estoy orgulloso de beber por el pueblo americano."

"Estoy orgulloso de beber por las valientes Naciones Unidas en guerra."

Por la traducción de Enrique Vergara Robles

DE JOAQUIN EDWARDS BELLO

EMBAJADOR BOWERS INEDITO

La vida del Embajador Claudio Bowers, tal como ha sido, despojada de oficialismos, se presta para gustar al público en una novela de aventuras donde el Mickey Rooney, plomado desde planos astrales, vive enmismado en sus obras de trascendencia futura, y cuando pretende volver a ser oficialista, o mundano, desciende a la realidad del momento con un rostro que nada tiene de sí mismo.

En muchos aspectos la diplomacia del señor Bowers, su tacto y su manera de comprender nuestro carácter, proviene, aunque parezca paradójico, de la conclusión, de que es el hombre menos indicado del mundo para erigir la diplomacia en su sentido tradicional. El señor Bowers es actualmente un norteamericano intelectual, especializado en la historia de la democracia norteamericana y en la vida y milagros de los más representativos de los demócratas norteamericanos, Thomas Jefferson.

Por eso, y por comprender la evolución de los períodos iniciales del pionering de su tierra hacia las formas modernas de democracia y del concepto liberal de la vida, ha sido el hombre indicado para entender los fenómenos chilenos de transformación de los últimos cinco años.

Al fin y al cabo somos americanos, hemos nacido, como él, bajo la euforia del Nuevo Mundo y no podríamos aunar nuestras mudanzas, cuando sea que ellas dependan de un excesivo candor para creer en

las formas superiores de vida y en las teorías seductoras que se nos presentan por turno.

El señor Bowers es casi un espiritista que ejerce la diplomacia desde planos astrales. Vive enmismado en sus obras de trascendencia futura, y cuando pretende volver a ser oficialista, o mundano, desciende a la realidad del momento con un rostro que nada tiene de sí mismo.

Con ser uno de los hombres más leídos de su patria, a nadie menos indicado del mundo para erigir la diplomacia en su sentido tradicional. El señor Bowers es actualmente un norteamericano intelectual, especializado en la historia de la democracia norteamericana y en la vida y milagros de los más representativos de los demócratas norteamericanos, Thomas Jefferson.

La característica del señor Bowers consiste en la abstracción o en el entusiasmo del yo y del momento, salvo que las necesidades de su carrera le obliguen a una especie de forzosa reencarnación.

Lo más extraño consiste en que, de esta manera, haya sido capaz de conseguir para los ideales de su patria en esta parte del mundo uno de los más brillantes triunfos diplomáticos que se conozcan.

Nada raro sería que de pronto las prensas norteamericanas publicaran alguna obra monumental, de tema completamente ajeno a la guerra y a Chi-

le, escrita en la Embajada del Parque Forestal.

No se crea que su carrera fue exenta de sacrificios y de alibajos. En ella hay de todo, y tan pronto recuerda los comienzos de los inventores célebres como las cómicas andanzas de Mickey Rooney. Vendedor de diarios, editorialista y secretario de Senador, ha sido diplomático en España y en Chile, no es poco decir.

El niño Bowers vendió diarios antes de ir a la clase para ayudar a su madre viuda, de excelente familia antigua en Indiana. En los Estados Unidos es común que los niños, aun los más ricos, trabajen en lustrines, venta de diarios o Kandy shops.

Pero donde empieza lo mejor en la película de su vida es en España, cuando le nombraron Embajador en Madrid, poco antes de que estallara la tremenda revolución (1936-1939).

Después de alquilar el palacio de un noble español que ansiaba precaverse del saqueo, Bowers partió a San Juan de Luz, en el sur de Francia, y se puso a escribir... sus impresiones de la revolución. No de ninguna manera. El señor Bowers escribió "Las aventuras españolas de Washington Irving", o sea, se puso a vivir poniendo su reloj cien años fuera del presente.

J. E. B.

NO HAY ANOMALIAS EN TARIFAS FERROVIARIAS

Respuesta al Senador señor Muñoz Cornejo

El señor Muñoz Cornejo, en sesión del 21 del presente, en la Cámara de Senadores, se refirió a una supuesta anomalía en los FF. CC. del Estado, en relación con las tarifas de los pasajes de ida y vuelta entre Los Andes y Santiago, que valen \$ 55, y los mismos entre Los Andes y Valparaíso que valen \$ 115.

En realidad, estos últimos son más altos que los indicados por el señor Senador; pero la supuesta anomalía a que se refiere el señor Muñoz Cornejo no es tal, pues las tarifas entre Los Andes y Valparaíso son las normales de la Empresa, que rigen, en general, en toda la red, para un mismo recorrido, y las de Los Andes a Santiago son tarifas de competencia en virtud de la existencia, en este sector, de otros medios de transporte que le arrebatan a los Ferrocarriles numerosa carga y pasajeros. La anomalía a que se refiere el señor Senador no existe, pues, por cuanto, como ya se ha dicho, las de Los Andes a Valparaíso son tarifas normales, y las de Los Andes a Santiago son de competencia.

CARLOS BARELLA

Secretario de Prensa de la Dirección General de los FF. CC. del Estado

y pintor de brocha gorda, desató la guerra más espantosa que registra la Historia; que el mencionado cabo 2.º había estado atando cabos durante seis años para privarnos de la libertad; que en 1942 fué racionada la bencina, porque el criterio de muchos ya estaba racionado; que escasearon los repuestos para los vehículos motorizados, y finalmente que los caballos de los motores no pueden funcionar con pasto. Nos encontramos, pues, frente a un Colón que anda en busca de su hueco.

Libertad temporal. — Hasta ahora la lluvia no había tenido intervención en el Código Penal. A lo sumo era un elemento de fondo tenebroso para algunos dramas desarrollados en los extramuros del folletín policial o en las afueras de la urbe cosmopolita.

Ahora los temporales intervienen rápidamente en la libertad de inculcados y presuntos reos. En la Sección de Detenidos de Valparaíso la lluvia dejó en mal estado los muros y techos; puede decirse que por sí y ante sí decretó una libertad temporal y los detenidos tuvieron que poner a mal tiempo buena cara.

Ojalá que la lluvia tuviera efectos contrarios para ciertos culpables que se encuentran en libertad. Porque si los temporales son los elementos naturales desencadenados, lo lógico sería que encadenaran a los elementos desnaturalizados.

C. F.

Acotaciones con margen

Bolsa Negra versus Biblia. — Al millagro bíblico de la multiplicación de los panes y de los peces se ha venido a sumar otro ocurrido en Santiago durante el mes que corre. Es el milagro de los veinte litros de bencina con que han sido racionados cinco mil automóviles, de acuerdo con las recientes disposiciones sobre tránsito. Estos vehículos están circulando sin interrupción desde hace 22 días, con un recorrido que puede calcularse en 50 kilómetros diarios, lo que acusa un consumo de 65 kilómetros por litro.

Sólo un conductor automático podría batir semejante record.

Y... a buen encedor pocas palabras.

Problemas regionales. — Los socialistas acaban de celebrar Congresos Regionales para fijar la posición de esta colectividad política.

Parece que la región menos favorecida — la cordillera — ha resultado ser la de Santiago. Se desprendería de esto que la falta de gobierno impide al socialismo ir al Gobierno, y que ahora se plantean estos dilemas: Lo. — Oponerse o ponerse a pelear. 2.º. Oposición o posición incomfortable.

Un Colón a medias. — Un regidor de la I. Municipalidad de Santiago ha desahogado que en 1940 la capital contaba con una dotación de 1.372 autobuses y microbuses; que en la actualidad sólo existen 826, y que en aquella época tales máquinas daban el doble de vueltas en cada recorrido.

Pero como no todo en esta vida es perfecto, el desahogado del regidor sólo ha sido a medias. Porque debió agregar que en 1939 un señor de apellido Hitler, ex cabo 2.º

LAS CANAS
PREDICAN VEJEZ
Suprimales en pocos días con el uso de la Tintura Progresiva Restauradora.

NYLOTIS
En venta en la Farmacia La Catedral

Café Casa do Brasil

Quando usted compra café TORRADO, compra "menos" café. El azúcar en la torrefacción "aumenta" el peso del artículo, pero disminuye su calidad. Exija siempre café tostado del Brasil, ciento por ciento de café.

NUESTRO CAFE ES DE UN SOLO TIPO
CAFE PURO DEL BRASIL
PRECIO \$ 20.- EL KILO - REPARTO A
DOMICILIO - DESPACHAMOS CONTRA REEMBOLSO

En el Hotel Carrera.

Circula la siguiente invitación:

Un grupo de sus amigos ofrece el próximo martes 27 una comida en honor del Sr. Pedro M. de Zavala Rosas, en el salón de banquetes del hotel, con motivo de su cumpleaños de Agregado Civil a la Embajada del Perú. Las adhesiones se reciben en la caja central del hotel hasta las 23 horas del lunes 26. Con motivo de la entrega de la presidencia del Rotary Club de Santiago se efectuará una gran comida y baile en los salones del hotel, el miércoles 28 del presente.

Funerales de la Sra. Martina Barros de Orrego.

Dieron lugar a una senda manifestación de pesar los funerales, efectuados ayer en el Cementerio General, de la respetable y distinguida dama, señora Martina Barros de Orrego, después de una misa en la Iglesia de Sta. Ana, concurriendo a ambas ceremonias funéreas un crecido número de parientes y relaciones de la familia de la difunta.

A la memoria de don Juan B. Lertora

Con motivo de ser mañana 24 día conmemorativo de don Juan B. Lertora, se oficiará una misa por el eterno descanso de su alma, en la Iglesia de la Granada Nacional, a las 10.12.

DON JENARO BASCURI

Antesayer se efectuaron en la ciudad de Talca los funerales del destacado vecino de esa localidad don Jenaro Bascuri Bascuri.

Un numeroso cortejo acompañó los restos del señor Bascuri al Cementerio, y antes de ser exhumados el vicepresidente del Partido Radical señor Oscar Mejías Concha, a nombre de esa entidad política, pronunció una hermosa y sentida oración fúnebre los altos muros del extinto, que durante más de medio siglo dio ejemplo de civismo y esmerado doctrinario.

NOVIOS

14 kilos \$ 220.-
18 kilos \$ 310.-
22 kilos \$ 380.-
26 kilos \$ 450.-
30 kilos \$ 500.-
34 kilos \$ 550.-
38 kilos \$ 600.-
42 kilos \$ 650.-
46 kilos \$ 700.-
50 kilos \$ 750.-
54 kilos \$ 800.-
58 kilos \$ 850.-
62 kilos \$ 900.-
66 kilos \$ 950.-
70 kilos \$ 1.000.-
Grados sellados y garantizados. Entrega inmediata. Despacho a provincias contra reembolso. Se remite el 10 día del mes.

CASA KARDONSKY

384 ESTADO 384

FABRICA URGENTE COMPRA BRILLANTES JOYAS-ORO PLATINO

PAR SUPIR ESTE SEZ DEBIDA A GUERRA PAGAMOS PRECIOS EXCEPCIONALES.

CASA KARDONSKY

384-ESTADO-384

Alicia Bon Guzmán.

La conciencia colectiva ha merecido siempre respeto. Nadie se atrevería en una democracia a negar este principio. En nombre de él, las mujeres pedimos justicia. Queremos crear que los tribunales agotarán todos sus medios para esclarecer el crimen que costó la vida de Alicia Bon Guzmán; pero grande es nuestra inquietud y fuerte el imperio de la voz de las madres que en duelo colectivo se alzan a pedir al Presidente de la República interponga su alta influencia a fin de que el criminal que ha herido las ilusiones de miles de Alicia Bon no quede sin castigo. Joven mártir de una época, tu sangre en holocausto de tus 17 primaveras será vendida; las mujeres de todo el país así lo exigen, y el clamor de las que por Ley Divina son dadoras de vida no podrá ser desoído; sobre las leyes humanas la vida sigue imperturbable y el amor y las ilusiones no pueden una mano criminal ni siquiera adormecerlos.

Vigilantes y alertas deben estar las mujeres que heridas en su sensibilidad desean dar una protección moral a la juventud, un estímulo de unión solidaria ante el dolor de la madre de Alicia; hacer que renazca la confianza detenida en las que ya no pueden despedir a sus hijas, que al ir en pos del amor las hacen recordar los añosidos, vivir confiadas el presente y presentir caricias de niños en el futuro.

En nombre de todas las normas tradicionales de respeto a la inocencia, en resguardo de su acrecentamiento en el futuro y en la certeza de que Su Excelencia escuchará el clamor público, pedimos a las mujeres de Santiago se reúnan hoy viernes 23, a las 15 horas, frente a la Moneda, para que una delegación ponga en manos de S. E. el pliego en que en espontáneo impulso de la mujer chilena se pide a la designación de un ministro de Corte que dé al proceso el timbre de rectitud y respeto que todas sentimos por nuestros magistrados.

Don Jaime Valdés Ossa.

Tras las alternativas de una larga enfermedad que sobrevino con entereza y resignación cristiana, ha fallecido don Jaime Valdés Ossa, miembro de distinguidas familias.

Murió el señor Valdés Ossa en la plenitud de la vida, dejando a las faenas agrícolas y poseedor de una cuantiosa fortuna.

Espíritu comprensivo y generoso legó gran parte de sus bienes a importantes obras benéficas y a la Universidad Católica.

Era hijo de don José Florencio Valdés Cuevas y de doña Juana Ossa de Valdés ya fallecidos.

Su fallecimiento ha causado un profundo pesar en el vasto círculo de sus relaciones y amigos.

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General después de una misa a las 10 horas en su casa habitación Agustinas 1510.

BIBLIOGRAFIA.

La Revista "Eva"

Parece cada día más variada, amena y entretenida esta simpática revista femenina de auténticos modistos de vestidos europeos presentados en paquitos de gran lujo. Una de sus secciones de más aceptación es la de los "Amores históricos", en la cual leemos esta vez la historia del matrimonio de Guillermo el Conquistador, duque de Normandía, que conquistó la Inglaterra en el año de gracia de 1066; muy de actualidad por ser de Normandía esta linda evocación de hechos lejanos. Otro artículo es el de datos poco conocidos de la figura Oreste Plath, dedicado a la Madre de Gabriela Mistral. En los cuatro cuentos se destaca el de Henriette Morvan titulado "Bruma en el Parque". Encontramos además: poesías, párrafos sentimentales, reflexiones cristianas, crónicas de Marisol, fotos de Vida Social; una fantasía histórica sobre algunos detalles de tollette; consejos para una recepción sencilla; "Calle Ahumada", con fotos premiadas; consejos del Doctor para dar comodidad al enfermo; Pot-Pourri con grafología, datos curiosos, problemas, etc.; fotos de moda; el final del folletín: "Una noche de lluvia", educación de los niños; "La calle y sus peligros"; secretos de belleza para el invierno; "Un sábado a la una", foto artículo de Sombra; moda en colores con numerosos modelos de abrigos, trajes, telas para el esquí, trajes negros, taillleurs, lencería, tejidos (una chomba, zóquetes y guantes para el esquí); arreglos de interiores; bordados para el nene y para la casa; consejos para la mujer de hogar; el Destino para la quincena; Carnet de Eva; Problema del Corazón, con premios; excelentes recetas de cocina chilenas e internacionales, por Fina Bouché; y el Consultorio Sentimental de Julián Sorrel que ya se ha hecho célebre.

Lluvia y frío.

La lluvia ha caído intermitentemente sobre Santiago haciendo penoso el tráfico y dura la labor.

Al terminar la jornada unos encuentran abrigo y confort en su tranquilo hogar, otros siguen penando molidos por el frío en el anegado conventillo.

A todo el que cómodamente contempla el aguacero se le invita a recorrer los barrios apartados.

Allí reina el temporal: el pavimento es charco y el techo es colador. El canto de la gotera es la música que acompaña la velada, y muchas notas tienden a cantar: la gota acompaña, el fino hilo de agua y el chorro bronco que borbotea.

Y si el techo no libra de agua, las paredes no protegen del viento; una cortina hecha de sacos rotos suele ser el muro de una vivienda.

En este desamparo viven pobres seres nuestros hermanos, a quienes no protege ninguna ley social. La esposa abandonada con hijos pequeños, la viuda con numerosa prole, el obrero enfermo largos meses, cuya familia padece por falta de salario, y los más miserables de todos, los más dignos de compasión, los hijos del hombre vicioso, los que sólo reciben golpes y malos ejemplos del que debiera defender sus primeros pasos en la vida.

A estos seres indefensos sólo la caridad alcanza.

Para ellos hacemos un llamado a los corazones generosos, a los que luchando en la vida han podido proporcionar a sus familias "comodidad y holgura, a los que recibieron de sus mayores fortuna y tradiciones que han sabido conservar, a todos los que tienen algo que compartir, les pedimos que recuerden que hay seres que viven en la miseria y la desesperanza.

La Conferencia de San Vicente de Paul de la Parroquia de Nuestra Señora del Carmen pagará con oraciones toda divina que reciba para sus pobres. Estas sean en dinero o en especies pueden enviarse a su presidenta la señora Adela Silva de Jaramillo, Agustinas 2730 o avisando al teléfono 90652, se pasarán a recoger a domicilio, y todos los días de reunión habrá una oración especial para los protectores de los pobres.

IN MEMORIAM.

Tu voz.

A LA SRA. EDUVIJS D. DE GANDARILLAS.

Hace ya un año, que tu voz vibró por última vez, como una cuerda que se rompe. Que sea más allá de las tristezas. Más allá del tiempo.

Yo no sé dónde volveré a escuchar tu voz de ternura. En qué mundo maravilloso y lejano descansa tu planta resignada. Acaso cada noche, no miras desde alguna estrella y tu voz pasa muy cerca, en brazos del viento.

Quizá en las noches de largo silencio, de ese silencio que nos parece cargado de palabras, de frases que se helaron en los labios queridos, tu voz hecha un murmullo muy suave, como una caricia, habrá llamado a nuestros corazones trayéndonos su consuelo o su reproche, pero nuestra miseria no nos ha permitido percibir la y tu voz, tu querida voz, se habrá alejado vibrando en un sollozo. ¡Madre! Tú que estás en la verdad de Dios, haz que nuestros pasos se encaminen por esa senda luminosa y que nuestras vidas arrojén de sí todo lo que las ensombrea, para poder encontrarte en la infinita paz de tu gran corazón.

"Cordero de Dios que borras los pecados del mundo", purifícanos para que nuestra humilde plegaria pueda "Ella" ofrecerte como un blanco limpio.

Maria Gandarillas de Cruchaga 23 de junio de 1944.

FALLECIMIENTO.

Después de soportar una rebelde enfermedad ha dejado de existir en esta capital el prestigioso industrial de La Serena don Egidio Avilés Núñez, cuyo deceso ha sido hondamente lamentado en el vasto círculo de sus relaciones y entre sus compatriotas de Coquimbo.

El señor Avilés Núñez fue uno de los fundadores de la famosa fábrica chilena de tabacos, una de las primeras en el norte de Chile y de cigarrillos de la prestigiosa firma Avilés Hermanos.

Sus funerales se efectuarán hoy viernes, partiendo el cortejo desde la Parroquia de Nuestra Señora del Carmen, Avenida Providencia N.º 1001, a las 10 horas.

A los funerales se ha invitado en forma especial a los miembros del Club Coquimbo. Atacama. Punto de reunión: Cementerio General, a las 10 horas.

SU AMIGO MAS FIEL

MAIZENA SAN MIGUEL

MAIZENA SAN MIGUEL

MAIZENA SAN MIGUEL

MAIZENA SAN MIGUEL

MAIZENA SAN MIGUEL

MAIZENA SAN MIGUEL

MAIZENA SAN MIGUEL

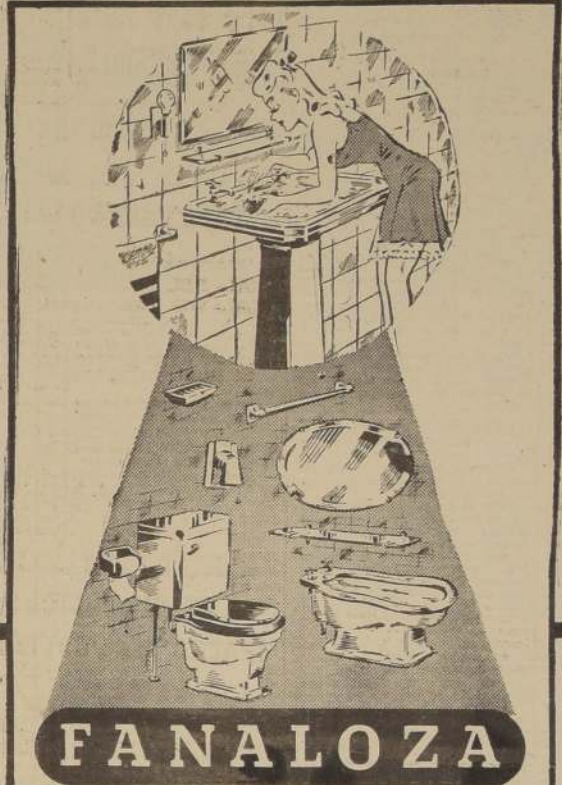
MAIZENA SAN MIGUEL

MAIZENA SAN MIGUEL

MAIZENA SAN MIGUEL

MAIZENA SAN MIGUEL

ARTEFACTOS SANITARIOS



FANALOZA

LAS SIGUIENTES CASAS VENDEN NUESTROS ARTEFACTOS

ALFREDO DELANO Y CIA. LTDA.	Ahumada 91.
ALMACENES Y MUEBLERIA PARIS	Av. B. O'Higgins 815.
A. MONTERO & CIA.	Av. B. O'Higgins esq. San Martín.
ARQUITECTURA SANITARIA	Testinos N.º 20, Piso 2.º
ARIAS, CORDERO & CIA.	Av. Salvador esq. Lincayán.
CARLOS ESCOBAR E HIJOS	Arturo Prat 157.
CASO, CUADRIELLO & CIA. LTDA.	Avenida Matta 1076.
CORCES GOMEZ & CIA.	Santo Domingo 1021.
ESCAÑON Y CASTRO	Av. B. O'Higgins 1783.
GARCIA & CIA.	Av. B. O'Higgins esq. Av. España.
IMACO, Soc. Ltda.	Nueva York N.º 65.
JOSE FORTUÑO	Ahumada N.º 77.
JOSE VEGA E HIJOS	Av. Vicuña Mackenna 801, esq. 10 de Julio.
MANUEL BLANCO	Av. B. O'Higgins 1983.
MARCOS RODRIGUEZ	Mac Iver 720.
SOZA, MUIRHEAD & CIA.	Ahumada 132.

Su belleza, calidad vitrificada y precios convenientes, son las características de nuestros artefactos sanitarios. Las casas vendedoras están autorizadas por nuestra Fábrica para garantizar la excelente calidad de nuestros artefactos QUE NO SE CUARTEAN. Nuestra producción puede abastecer el total del consumo interno del país.

FABRICA NACIONAL DE LOZA DE PENCO S. A.

EN HONOR DEL CANCEL.

AYER se efectuó en la Sede de la Legación de Francia el almuerzo ofrecido por el Ministro de Francia, señor Gilbert Aravena, en honor del Ministro de Relaciones Exteriores, señor Joaquín Fernández.

Asistieron a este almuerzo las siguientes personas: Canciller señor Joaquín Fernández; señor Embajador de Gran Bretaña y Lady Orde; Subsecretario Subrogante de Relaciones Exteriores, señor García Oldini y señora; Jefe del Protocolo, don Luis Renard y señora; Ministro de Educación, señor Benjamín Claro y señora; Senador Eduardo Cruz Coke y señora; Senador Horacio Walker y señora; Consejero de la Embajada de los Estados Unidos Mr. Donald Heath y señora; Subdirector del Departamento Diplomático, señor Eleazar Vega y señora; Secretario de la Legación de Francia, señor Xavier Charlet y Secretario del Departamento Personal de la Cancillería, señor Mario Prieto.

EN EL CIRCULO ESPAÑOL.

Mañana, a las 13 horas, tendrá lugar en los salones de la Institución hispana el almuerzo que en honor de los ex presidentes del Círculo Español, señores don José Forteza Ubach; don Francisco García Paz; don Rafael Ruizdiz Pérez; don Enrique Martínez Martínez; don José Pío Miró; don Evaristo Santos Planillo y don Miguel Lacámara Bazo, ofrecen los socios de la institución y sus familias.

Las adhesiones para este acto se reciben solamente hasta la noche de hoy en las oficinas del Círculo.

CULTO.

PARROQUIA DE SAN PABLO Matucana 1029

Hoy se da comienzo a la solemne Novena Patronal, en honor del glorioso Apóstol San Pablo.

A las 19.45 horas se efectuará la distribución, y la predicación estará a cargo del distinguido orador sagrado, Pbro. don Moisés Marroquín.

BAUTIZO.

En la Clínica Santa Marta ha sido bautizado Jorge Eugenio. Hijo de don Rodolfo C. Briceño y de la señora María Echeverría de Briceño.

Fueron padrinos don Mario Echeverría, Riosco y señora Silvia de Echeverría.

CLUB DE LA UNION.

El sábado 1.º de julio próximo, en el Club de la Unión a las 17 horas, un grupo de sus amigos ofrecerá un té a la señora Irma Ferrer de Sazie, con motivo de su cumpleaños.

Las adhesiones se reciben en la Caja del Club hasta el viernes 30 del presente, a las 19 horas.

ADQUIERA SUS CARTERAS

DIRECTAMENTE AL FABRICANTE VISITE HOY MISMO LA ANTIGUA FABRICA de CARTERAS de LIRA 484 ESQUINA DE SANTA ISABEL

MUSICA

Postergado el concierto de hoy de Arrau con la Sinfónica

El temporal de lluvia y viento desencadenado en estos días sobre la región de Santiago, ha impedido el paso de la Cordillera al avión en el que se dirige el pianista Claudio Arrau hacia la capital para participar como solista en el anunciado séptimo concierto de abono de la Orquesta Sinfónica de Chile. El Instituto de Extensión Musical se ha visto por tanto obligado a postergar este concierto para una fecha inminente.

MUSICA

Postergado el concierto de hoy de Arrau con la Sinfónica

El temporal de lluvia y viento desencadenado en estos días sobre la región de Santiago, ha impedido el paso de la Cordillera al avión en el que se dirige el pianista Claudio Arrau hacia la capital para participar como solista en el anunciado séptimo concierto de abono de la Orquesta Sinfónica de Chile. El Instituto de Extensión Musical se ha visto por tanto obligado a postergar este concierto para una fecha inminente.

MUSICA

Postergado el concierto de hoy de Arrau con la Sinfónica

El temporal de lluvia y viento desencadenado en estos días sobre la región de Santiago, ha impedido el paso de la Cordillera al avión en el que se dirige el pianista Claudio Arrau hacia la capital para participar como solista en el anunciado séptimo concierto de abono de la Orquesta Sinfónica de Chile. El Instituto de Extensión Musical se ha visto por tanto obligado a postergar este concierto para una fecha inminente.

MUSICA

Postergado el concierto de hoy de Arrau con la Sinfónica

El temporal de lluvia y viento desencadenado en estos días sobre la región de Santiago, ha impedido el paso de la Cordillera al avión en el que se dirige el pianista Claudio Arrau hacia la capital para participar como solista en el anunciado séptimo concierto de abono de la Orquesta Sinfónica de Chile. El Instituto de Extensión Musical se ha visto por tanto obligado a postergar este concierto para una fecha inminente.

MUSICA

Postergado el concierto de hoy de Arrau con la Sinfónica

El temporal de lluvia y viento desencadenado en estos días sobre la región de Santiago, ha impedido el paso de la Cordillera al avión en el que se dirige el pianista Claudio Arrau hacia la capital para participar como solista en el anunciado séptimo concierto de abono de la Orquesta Sinfónica de Chile. El Instituto de Extensión Musical se ha visto por tanto obligado a postergar este concierto para una fecha inminente.

MUSICA

Postergado el concierto de hoy de Arrau con la Sinfónica

El temporal de lluvia y viento desencadenado en estos días sobre la región de Santiago, ha impedido el paso de la Cordillera al avión en el que se dirige el pianista Claudio Arrau hacia la capital para participar como solista en el anunciado séptimo concierto de abono de la Orquesta Sinfónica de Chile. El Instituto de Extensión Musical se ha visto por tanto obligado a postergar este concierto para una fecha inminente.

MUSICA

Postergado el concierto de hoy de Arrau con la Sinfónica

El temporal de lluvia y viento desencadenado en estos días sobre la región de Santiago, ha impedido el paso de la Cordillera al avión en el que se dirige el pianista Claudio Arrau hacia la capital para participar como solista en el anunciado séptimo concierto de abono de la Orquesta Sinfónica de Chile. El Instituto de Extensión Musical se ha visto por tanto obligado a postergar este concierto para una fecha inminente.

MUSICA

Postergado el concierto de hoy de Arrau con la Sinfónica

El temporal de lluvia y viento desencadenado en estos días sobre la región de Santiago, ha impedido el paso de la Cordillera al avión en el que se dirige el pianista Claudio Arrau hacia la capital para participar como solista en el anunciado séptimo concierto de abono de la Orquesta Sinfónica de Chile. El Instituto de Extensión Musical se ha visto por tanto obligado a postergar este concierto para una fecha inminente.

MUSICA

Postergado el concierto de hoy de Arrau con la Sinfónica

El temporal de lluvia y viento desencadenado en estos días sobre la región de Santiago, ha impedido el paso de la Cordillera al avión en el que se dirige el pianista Claudio Arrau hacia la capital para participar como solista en el anunciado séptimo concierto de abono de la Orquesta Sinfónica de Chile. El Instituto de Extensión Musical se ha visto por tanto obligado a postergar este concierto para una fecha inminente.

MUSICA

Postergado el concierto de hoy de Arrau con la Sinfónica

El temporal de lluvia y viento desencadenado en estos días sobre la región de Santiago, ha impedido el paso de la Cordillera al avión en el que se dirige el pianista Claudio Arrau hacia la capital para participar como solista en el anunciado séptimo concierto de abono de la Orquesta Sinfónica de Chile. El Instituto de Extensión Musical se ha visto por tanto obligado a postergar este concierto para una fecha inminente.

MUSICA

Postergado el concierto de hoy de Arrau con la Sinfónica

El temporal de lluvia y viento desencadenado en estos días sobre la región de Santiago, ha impedido el paso de la Cordillera al avión en el que se dirige el pianista Claudio Arrau hacia la capital para participar como solista en el anunciado séptimo concierto de abono de la Orquesta Sinfónica de Chile. El Instituto de Extensión Musical se ha visto por tanto obligado a postergar este concierto para una fecha inminente.

MUSICA

Postergado el concierto de hoy de Arrau con la Sinfónica

El temporal de lluvia y viento desencadenado en estos días sobre la región de Santiago, ha impedido el paso de la Cordillera al avión en el que se dirige el pianista Claudio Arrau hacia la capital para participar como solista en el anunciado séptimo concierto de abono de la Orquesta Sinfónica de Chile. El Instituto de Extensión Musical se ha visto por tanto obligado a postergar este concierto para una fecha inminente.

MUSICA

Postergado el concierto de hoy de Arrau con la Sinfónica

El temporal de lluvia y viento desencadenado en estos días sobre la región de Santiago, ha impedido el paso de la Cordillera al avión en el que se dirige el pianista Claudio Arrau hacia la capital para participar como solista en el anunciado séptimo concierto de abono de la Orquesta Sinfónica de Chile. El Instituto de Extensión Musical se ha visto por tanto obligado a postergar este concierto para una fecha inminente.

MUSICA

Postergado el concierto de hoy de Arrau con la Sinfónica

El temporal de lluvia y viento desencadenado en estos días sobre la región de Santiago, ha impedido el paso de la Cordillera al avión en el que se dirige el pianista Claudio Arrau hacia la capital para participar como solista en el anunciado séptimo concierto de abono de la Orquesta Sinfónica de Chile. El Instituto de Extensión Musical se ha visto por tanto obligado a postergar este concierto para una fecha inminente.

MUSICA

Postergado el concierto de hoy de Arrau con la Sinfónica

El temporal de lluvia y viento desencadenado en estos días sobre la región de Santiago, ha impedido el paso de la Cordillera al avión en el que se dirige el pianista Claudio Arrau hacia la capital para participar como solista en el anunciado séptimo concierto de abono de la Orquesta Sinfónica de Chile. El Instituto de Extensión Musical se ha visto por tanto obligado a postergar este concierto para una fecha inminente.

MUSICA

Postergado el concierto de hoy de Arrau con la Sinfónica

El temporal de lluvia y viento desencadenado en estos días sobre la región de Santiago, ha impedido el paso de la Cordillera al avión en el que se dirige el pianista Claudio Arrau hacia la capital para participar como solista en el anunciado séptimo concierto de abono de la Orquesta Sinfónica de Chile. El Instituto de Extensión Musical se ha visto por tanto obligado a postergar este concierto para una fecha inminente.

MUSICA

Postergado el concierto de hoy de Arrau con la Sinfónica

El temporal de lluvia y viento desencadenado en estos días sobre la región de Santiago, ha impedido el paso de la Cordillera al avión en el que se dirige el pianista Claudio Arrau hacia la capital para participar como solista en el anunciado séptimo concierto de abono de la Orquesta Sinfónica de Chile. El Instituto de Extensión Musical se ha visto por tanto obligado a postergar este concierto para una fecha inminente.

MUSICA

Postergado el concierto de hoy de Arrau con la Sinfónica

El temporal de lluvia y viento desencadenado en estos días sobre la región de Santiago, ha impedido el paso de la Cordillera al avión en el que se dirige el pianista Claudio Arrau hacia la capital para participar como solista en el anunciado séptimo concierto de abono de la Orquesta Sinfónica de Chile. El Instituto de Extensión Musical se ha visto por tanto obligado a postergar este concierto para una fecha inminente.

MUSICA

Postergado el concierto de hoy de Arrau con la Sinfónica

El temporal de lluvia y viento desencadenado en estos días sobre la región de Santiago, ha impedido el paso de la Cordillera al avión en el que se dirige el pianista Claudio Arrau hacia la capital para participar como solista en el anunciado séptimo concierto de abono de la Orquesta Sinfónica de Chile. El Instituto de Extensión Musical se ha visto por tanto obligado a postergar este concierto para una fecha inminente.

MUSICA

Postergado el concierto de hoy de Arrau con la Sinfónica

El temporal de lluvia y viento desencadenado en estos días sobre la región de Santiago,

... unidades de nues-
... división destruyeron un

This image shows a blank, aged, cream-colored page, likely an endpaper or flyleaf of a book. The paper has a slightly textured appearance with some minor discoloration and small dark spots, possibly due to age or handling. A horizontal crease is visible near the bottom edge of the page.

This image shows a blank, aged, cream-colored page, likely an endpaper or flyleaf of a book. The paper has a slightly textured appearance with some minor discoloration and small dark spots, possibly due to age or handling. A horizontal crease is visible near the top edge, and the right edge is slightly irregular, suggesting it is part of a bound volume.

This image shows a blank, aged, cream-colored page, likely an endpaper or flyleaf of a book. The paper has a slightly textured appearance with some minor discoloration and a small dark spot near the top center. A dark horizontal band is visible along the bottom edge, possibly indicating the binding or the edge of the book block.

This image shows a blank, aged, cream-colored page, likely an endpaper or flyleaf of a book. The paper has a slightly textured appearance with some minor discoloration and a small tear near the top left corner. A dark, horizontal band runs across the bottom edge of the page.

This image shows a blank, aged, cream-colored page, likely an endpaper or flyleaf of a book. The paper has a slightly textured appearance with some minor discoloration and small dark spots, possibly due to age or handling. A horizontal crease is visible near the top edge. The left edge of the page shows the binding of the book.

enjuco nuestras partidas de demolición destruyeron depósitos de municiones enemigos en la estación de Kran. Nuestra 18.ª división obligó a retirarse a una columna enemiga".

que para la capacidad y eficiencia de sus miembros y reconocemos lesalmente que nada tiene que envidiar a las instituciones similares más avanzadas; y es pues por esto que este accidente es tanto más doloroso.

para fines de Especies Valoradas, capaz de instruir personal. Con referencia: Escribir o presentarse de 2 a 3 P. M.

contra
DOLORES Y RESFRIADOS

Mejoral

ES MEJOR

¡LAS AMÉRICAS UNIDAS... UNIDAS VENCERÁN!

EL PÚBLICO DEBE EXIGIR CUMPLIMIENTO DE TARIFAS A LOS CHOFERES DE TAXIS

ADVERTENCIA DE LA DIRECCIÓN DEL TRÁNSITO DE SANTIAGO

La Dirección del Tránsito de Santiago, pone en conocimiento del público que las tarifas autorizadas en los servicios de taxímetros, son las siguientes:

Por una carrera en que el taxi marque tres pesos o menos que esta cantidad, el pasajero deberá pagar seis pesos.

Por una carrera en que el taxi marque más de tres pesos, el pasajero deberá pagar el doble de lo que marca el taxímetro.

Esta tarifa se cobra a un pasajero; si suben dos, tres o más, por cada uno de ellos hay que agregar cincuenta centavos.

Cualquier reclamo respecto a tarifas, debe hacerse por escrito o personalmente a la Dirección del Tránsito de Santiago, San Pablo 1845; también puede hacerse el reclamo por teléfono, al N.º 69956, dando nombre y domicilio del reclamante.

INSERCIÓN

A LOS EMPLEADOS PARTICULARES DE SANTIAGO

Acudiendo al llamado que se formuló en la prensa del 20 del presente por los representantes de empleados de algunas firmas comerciales e industriales de Santiago, se verificó ayer una amplia reunión a la que asistieron más de 100 delegados, y entre los cuales cabe destacar que 21 de ellos no tienen afiliación a ninguna central del gremio de los empleados.

Se les dio a conocer a los asistentes las conclusiones que fueron acordadas en la primera reunión y que en esta fueron aprobadas por unanimidad después de que cada uno de los delegados expresó con plena libertad sus puntos de vista frente al proyecto de jubilación que el Supremo Gobierno remitió al Congreso.

Las siguientes fueron las resoluciones tomadas en esta reunión con el asentimiento unánime de los delegados asistentes:

1.º— Rechazar el Proyecto de Jubilación que el Supremo Gobierno ha enviado al Congreso Nacional.

2.º— Declarar que este movimiento de defensa de los intereses de los empleados es inspirado en la unidad total del gremio, siempre que las Directivas Nacionales actúen de acuerdo y acatando los mandatos de los empleados.

3.º— Designar un Comité encargado de mantener latente este movimiento hasta obtener un pronunciamiento definitivo y categorico de las Centrales de Empleados, o en su defecto continuar independientemente esta campaña. Este Comité quedó constituido por las siguientes personas: Maximiliano Maurín, Manuel Rodríguez Ibar, José Isen Méza, Carlos Urenda y Hector Ducheylard.

Autorizada por Decreto Supremo N.º 2.215, de fecha 31 de octubre de 1923.

ACTIVO		
ACTIVO INMOVILIZADO:		
Terrenos	\$ 191.125.00	
Edificios	2.816.170.00	
Maquinarias e instalaciones	5.824.140.00	
Herramientas y enseres	80.000.00	
Vehículos motorizados	108.234.00	8.919.479.00
Muebles y útiles		
ACTIVO REALIZABLE:		
Existencias de materias primas, productos elaborados, etc.	3.741.549.69	
Materiales en bodega	324.409.75	
Varios deudores	922.818.65	
Inversiones	66.930.03	
Depósitos en garantía	11.885.00	
Accionistas	88.738.79	5.156.331.91
ACTIVO DISPONIBLE:		
En bancos	2.655.43	
En efectivo	9.229.06	
Fondos administrativos	471.338.96	483.223.45
ACTIVO NOMINAL:		
Patente Casenave	50.000.00	
Derechos alcohol	200.000.00	250.000.00
GANANCIAS Y PERDIDAS:		
Pérdida acumulada al 15 de marzo de 1943	2.993.367.54	
Menos: Saldo de la cuenta de ganancias y pérdidas del ejercicio	22.121.24	2.971.246.30
		\$ 17.780.280.66

CUENTA DE GANANCIAS Y PERDIDAS

correspondiente al período comprendido entre el 16 de marzo de 1943 y el 15 de marzo de 1944

DEBE	
Costo de la producción vendida	\$ 8.676.735.41
Saldo traspasado al balance general	22.121.24
	\$ 8.698.856.65

ALBERTO LETELIER M.,
Gerente.
Contador Registro N.º 5885.

LA O.I.T. QUIERE TENER DECISIVA INTERVENCIÓN EN LA POSTGUERRA A FIN DE QUE SUS POSTULADOS SEAN CONSIDERADOS EN GESTACIÓN DE NUEVA CONVIVENCIA HUMANA

PRETENDE ASÍ QUE SU PROGRAMA SEA RECONOCIDA INTEGRALMENTE POR TODOS LOS PAÍSES A FIN DE AFIANZAR LAS CONQUISTAS SOCIALES

PALABRAS DEL MINISTRO DEL TRABAJO, SR. MARIANO BUSTOS, QUE PRESIDÓ LA DELEGACIÓN CHILENA A LA RECIENTE CONFERENCIA INTERNACIONAL DE FILADELFA

En la mañana de ayer, asumió su Cartera Ministerial el señor Mariano Bustos Lagos, Ministro del Trabajo, quien durante poco más de dos meses permaneció fuera del país, para concurrir a la Conferencia Internacional del Trabajo, realizada con todo éxito en la ciudad de Filadelfia, en Estados Unidos.

Cómo se sabe, en aquel interesante torneo mundial, asistieron más de cuatrocientos delegados estatales, patronales y obreros de la casi totalidad de los países del orbe, y en ella fue elegido Vicepresidente el señor Mariano Bustos, Jefe de la Delegación Chilena.

ENTREVISTA CON LA PRENSA

Poco después que el señor Bustos hubo asumido sus funciones, recibió la visita de altos Jefes del Ministerio, quienes le comunicaron que el señor Bustos, en su misión en Estados Unidos.

Luego después, el señor Bustos concedió una entrevista a los representantes de la prensa metropolitana, con quienes departió cordialmente durante más de media hora.

En el curso de la conversación con los periodistas, el señor Bustos, declaró que estaba profundamente reconocido del Presidente de la República, Excmo. señor Ríos, quien sabiendo la importancia que la Conferencia del Trabajo tenía para el país, le había encomendado presidir la delegación chilena, que en el curso de las deliberaciones se mantuvo siempre perfectamente unida y en estrecho contacto para tomar las determinaciones correspondientes. "Esta confianza que S. E. depositó en mi Ministerio del Trabajo, es altamente satisfactoria para mí, y significa, sin duda, un reconocimiento de la eficiencia técnica de los Servicios a los cuales pertenezco desde hace muchos años", nos agregó el señor Bustos.

Más adelante, señaló, que ya terminada su misión en el extranjero y después de haber visitado algunos importantes países americanos, tenía la satisfacción de decir que en lo que a materia social se refiere, Chile se destacaba fuertemente como un país que en forma sincera había cumplido con creces los deberes de la recomendación, emanada de las anteriores Conferencias, por intermedio de su organismo máximo, la Oficina Internacional del Trabajo.

En la gran asamblea de Filadelfia, añadió, se estudiaron asuntos de enorme importancia para el futuro de las clases trabajadoras y para el buen entendimiento entre el capital y los obreros.

En ella, se acordó una revisión completa del programa de la Oficina Internacional del Trabajo, cuyo nuevo contenido, es una verdadera Carta del Trabajo, ya que en su texto, nos informa el señor Bustos, se establecieron claros principios sobre materia y legislación social, como por ejemplo, cuando dice, que el trabajo no es ni puede ser una mercancía; que para la armonía entre el Capital y el Trabajo es condición esencial para los obreros, organizar, sea que la existencia de miseria en cualquier país es una le-

sión que afecta gravemente al conglomerado social y que la con-juración de las eventualidades que surjan entre las clases productoras deben estar de acuerdo y con vista siempre a la necesidad latente de los trabajadores, en especial, en lo que se relaciona con la vivienda sana y la alimentación adecuada etc.

Continúa diciéndonos el Ministro del Trabajo, que la OIT con el nuevo programa que informará sus actividades futuras, quiere tener decisiva intervención en la postguerra, a fin de que sus postulados sean debidamente considerados, en la gestión de la nueva convivencia humana.

Previene así la Oficina Internacional del Trabajo que su programa sea reconocido integralmente por todos los países a fin de afianzar las conquistas sociales, cuando después de la guerra se discuta el problema económico-social del mundo.

Estos y otros importantes detalles del torneo internacional nos los relata con suma cordialidad el señor Bustos.

A una pregunta, dice que fue un momento emocionante para él, cuando la Conferencia, por unanimidad lo designó su Vicepresidente. Delegaciones de varios países junto con proponente este nombramiento, al plantearlo, se refirieron con gran conocimiento de causa, a la avanzada legislación social chilena y a los hombres que han participado en su gestación y en su ejecución.

El señor Bustos se refirió finalmente a otros interesantes aspectos de la Conferencia y de su estadía en Estados Unidos.

MINISTRO DEL TRABAJO VISITA A SUS COLEGAS DE INTERIOR Y RR. EE.

El Ministro del Trabajo, don Mariano Bustos Lagos, visitó ayer al Ministro del Interior, D. Cavallero Hiriart, a quien saludó con motivo de su reciente regreso de Estados Unidos.

El señor Bustos Lagos agradeció a su colega su desempeño como subsecretario del Trabajo, mientras duró su ausencia del país y se impuso de los asuntos pendientes de esa Cartera.

Posteriormente, el señor Bustos Lagos, pasó también a saludar al Ministro de Relaciones Exteriores, con quien sostuvo una cordial charla sobre las impresiones de su viaje.

SOBRE LA DESGRACIA OCURRIDA A AVIADORES CHILENOS EN IXTEPEC

EXPOSICIÓN QUE HACE EL GENERAL DON MANUEL TOVARIAS, COMANDANTE EN JEFE DE LA FUERZA AEREA NACIONAL

Hemos recibido la siguiente exposición:

"Al señor Director del diario LA NACION. — Presente.

En algunos diarios de la capital y en otros de provincias, he leído con interés y con pena, la noticia de la desgracia aérea ocurrida en México, que afortunadamente, no tuvo su origen en el estado actual de emergencia y la falta de fletes, y de acuerdo con el procedimiento seguido por los demás países del Continente.

La totalidad de los países Centro y Sudamericanos han debido pagar el tributo de muchas vidas y la pérdida de material en la delicada empresa, que obliga a las naciones comprometidas, directa o indirectamente en la lucha actual, a contar con elementos preparados y capaces de afrontar la realidad de la hora presente, sin titubeos ni vacilaciones.

El ex Jefe de la Misión Aérea Norteamericana en Chile, Coronel señor Omar Nierghart, que regresó a su país el año pasado, aludendo a los vuelos entre Estados Unidos y Chile, que efectuaban nuestros pilotos, expresó lo siguiente: "El piloto que hace este raid puede a cualquier parte del mundo adquirir una experiencia enorme, la que no se obtiene en ninguna otra forma, porque no se aprende en ninguna escuela".

La prensa de otros países americanos mantiene en reserva y a no carácter sensacionalista, a los accidentes de carácter reservado, porque comprende que el accidente aéreo es tan inevitable como el accidente ferroviario o marítimo o cualquier otro.

La Superioridad de la Fuerza Aérea toma con la debida anticipación y diligencia las medidas para asegurar el éxito de cualquier empresa, y si alguna vez no se obtiene el resultado que se espera, ocurriendo como en el presente caso, la desgracia de la magnitud que se conoce, adopta las medidas más severas para establecer sus causas. Actualmente

se encuentran en el sitio del accidente, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, señor don Luis Baeza, se encuentra en la ciudad de Santiago, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, señor don Luis Baeza, se encuentra en la ciudad de Santiago, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, señor don Luis Baeza, se encuentra en la ciudad de Santiago, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, señor don Luis Baeza, se encuentra en la ciudad de Santiago, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, señor don Luis Baeza, se encuentra en la ciudad de Santiago, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, señor don Luis Baeza, se encuentra en la ciudad de Santiago, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, señor don Luis Baeza, se encuentra en la ciudad de Santiago, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, señor don Luis Baeza, se encuentra en la ciudad de Santiago, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, señor don Luis Baeza, se encuentra en la ciudad de Santiago, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, señor don Luis Baeza, se encuentra en la ciudad de Santiago, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, señor don Luis Baeza, se encuentra en la ciudad de Santiago, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, señor don Luis Baeza, se encuentra en la ciudad de Santiago, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, señor don Luis Baeza, se encuentra en la ciudad de Santiago, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, señor don Luis Baeza, se encuentra en la ciudad de Santiago, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, señor don Luis Baeza, se encuentra en la ciudad de Santiago, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, señor don Luis Baeza, se encuentra en la ciudad de Santiago, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, señor don Luis Baeza, se encuentra en la ciudad de Santiago, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, señor don Luis Baeza, se encuentra en la ciudad de Santiago, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, señor don Luis Baeza, se encuentra en la ciudad de Santiago, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, señor don Luis Baeza, se encuentra en la ciudad de Santiago, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, señor don Luis Baeza, se encuentra en la ciudad de Santiago, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, señor don Luis Baeza, se encuentra en la ciudad de Santiago, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, señor don Luis Baeza, se encuentra en la ciudad de Santiago, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

HOY SE REALIZARÁ UN CONSEJO DE GABINETE

Esta tarde, a las 17 horas, tendrá lugar un Consejo de Gabinete, a que ha convocado el Presidente de la República con el objeto de estudiar y aprobar el proyecto de Estatuto Administrativo, el que debe entrar en vigencia en este mes.

Se nos informa que el Ministro del Trabajo, don Mariano Bustos Lagos, quien acaba de regresar de los Estados Unidos, dará a conocer en esta reunión las conclusiones de la Conferencia Internacional del Trabajo, que se realizó en Filadelfia.

EMBAJADOR DE MEXICO VISITA AL CANCELLER

El Embajador de México, Excmo. señor Luis I. Rodríguez visitó ayer al Ministro de Relaciones Exteriores, para conversar sobre algunos detalles relacionados con la visita a Chile de los cinco aviones mexicanos en un accidente en Oaxaca.

También se conversó sobre la actualidad internacional panamericana y el reconocimiento de Bolivia.

INDUSTRIALIZACIÓN DE LA CIRUELA EN EL PAÍS SE ESTUDIA

INFORME SE ENTREGA AL MINISTRO QUINTANA

La Dirección General de Agricultura ha elevado al conocimiento del Ministro Quintana Burgos, un detenido informe sobre el problema de la industrialización de la ciruela en el país. Según este informe, el citado organismo técnico concuerda, en principio, con la conveniencia de que se organice la industria de la ciruela en el país por una Asociación de Productores y con ayuda de los organismos estatales de fomento. Dicha Asociación podría tomar a su cargo las plantas deshidratadoras que posee el Ministerio de Agricultura, manteniéndose, en su funcionamiento técnico, la tución del Departamento de Arboles y Tecnología Frutal. Al respecto, se buscaría la fórmula legal que permitiera entregar estas instalaciones a dicha Asociación, a fin de que ellas las exploten bajo el control antes señalado.

CONCEDIDA LA EXCARCELACION DE TRES ESPÍAS

La Corte de Apelaciones aprobó ayer las excarcelaciones de Bruncos, Enrique Thüdelmann y Diego Latorre, quienes fueron detenidos durante el raid de la Misión Aérea Norteamericana en Chile, y de los cuales se informó al Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y al Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, señor don Luis Baeza, se encuentra en la ciudad de Santiago, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, señor don Luis Baeza, se encuentra en la ciudad de Santiago, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, señor don Luis Baeza, se encuentra en la ciudad de Santiago, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, señor don Luis Baeza, se encuentra en la ciudad de Santiago, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, señor don Luis Baeza, se encuentra en la ciudad de Santiago, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, señor don Luis Baeza, se encuentra en la ciudad de Santiago, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, señor don Luis Baeza, se encuentra en la ciudad de Santiago, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, señor don Luis Baeza, se encuentra en la ciudad de Santiago, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, señor don Luis Baeza, se encuentra en la ciudad de Santiago, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, señor don Luis Baeza, se encuentra en la ciudad de Santiago, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, señor don Luis Baeza, se encuentra en la ciudad de Santiago, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, señor don Luis Baeza, se encuentra en la ciudad de Santiago, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, señor don Luis Baeza, se encuentra en la ciudad de Santiago, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, señor don Luis Baeza, se encuentra en la ciudad de Santiago, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, señor don Luis Baeza, se encuentra en la ciudad de Santiago, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, señor don Luis Baeza, se encuentra en la ciudad de Santiago, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, señor don Luis Baeza, se encuentra en la ciudad de Santiago, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, señor don Luis Baeza, se encuentra en la ciudad de Santiago, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, señor don Luis Baeza, se encuentra en la ciudad de Santiago, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, señor don Luis Baeza, se encuentra en la ciudad de Santiago, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, señor don Luis Baeza, se encuentra en la ciudad de Santiago, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, señor don Luis Baeza, se encuentra en la ciudad de Santiago, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, señor don Luis Baeza, se encuentra en la ciudad de Santiago, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, señor don Luis Baeza, se encuentra en la ciudad de Santiago, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, señor don Luis Baeza, se encuentra en la ciudad de Santiago, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, señor don Luis Baeza, se encuentra en la ciudad de Santiago, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, señor don Luis Baeza, se encuentra en la ciudad de Santiago, y con tal objeto el Jefe de la Misión en EE. UU. Comandante señor Raúl González y el Jefe de las tripulaciones en San Antonio de Texas, Comandante señor Felipe Latorre.

PROFESOR MUJICA DIEZ DE BONILLA DISERTARÁ SOBRE ARTE MODERNO NORTEAMERICANO EN LA U. DE CHILE

PATROCINAN LA CONFERENCIA EL INSTITUTO CHILENO NORTEAMERICANO DE CULTURA Y FACULTAD DE BELLAS ARTES

Hoy, a las 18.30 horas tendrá lugar en el Salón de Honor de la Universidad de Chile la Conferencia que sobre "Arte Moderno Norteamericano" dictará el distinguido profesor mexicano don Francisco Mujica Diez de Bonilla.

Esta reunión está patrocinada por el Instituto Chileno Norteamericano de Cultura y por la Facultad de Bellas Artes de la Universidad de Chile. La entrada es libre.

La conferencia será ilustrada con numerosas proyecciones luminosas y

CUATRO ESCUADRILLAS DE AVIONES TERRIZARON AYER EN "EL BOSQUE"

SON MAQUINAS ADQUIRIDAS POR EL GOBIERNO
EN ESTADOS UNIDOS PARA LA FUERZA
AEREA DE CHILE

A pesar de las malas condiciones atmosféricas, ayer aterrizaron en el aeródromo de El Bosque, cuatro escuadrillas de aviones procedentes de Estados Unidos. Estas máquinas han sido adquiridas por el Gobierno para incrementar la dotación de la Fuerza Aérea de Chile.

Con este motivo, se congregó en la Base Aérea de El Bosque, un numeroso grupo de jefes y oficiales de la Fuerza Aérea, miembros de las familias y amigos de los pilotos, y público de la vecindad, quienes hicieron objeto de una cariñosa recepción a los viajeros.

Actuaron como líderes de las escuadrillas, el Comandante don Alberto Latorre, los capitanes de bandera don Vicente Montero y Fernando Rojas, y el teniente 1.º don Eduardo Middledton.

Pilotaron los aviones el capitán de bandera don René Sugg, los tenientes 1.ºs don Rolando Honcayán Solimihac, Gustavo Lech, Mario Contreras, Diego Aracena, Mario Vivero, Fernando Zilleruelo, Roberto Reed y Gabriel von Schwen. También viajaron como tripulantes los sargentos 1.ºs don Roberto Yáñez, Manuel Olivares y Manuel Román.

KÜPFER Hnos., S. A. C.

CAMPANAS

para iglesias, fundos y escuelas
ofrecen en todos tamaños:

Casilla 4746.-SANTIAGO.-Libertad 58

CUEROS LANARES ATACADOS POR LA POLILLA

En los establecimientos rurales, donde se crían los cueros laneros, se han observado ataques de polilla a los cueros, lo que causa graves perjuicios. Para evitar esto, se recomienda tomar ciertas precauciones.

Entre las causas que desvalorizan el cuero se destacan, por su importancia, los daños que causa la polilla.

Este insecto invade los cueros que no han sido envenenados debidamente. La mariposa de la polilla, al poner sus huevos en el cuero, produce picaduras y agujeros.

A veces por falta de específicos o simplemente por negligencia, se dejan secar los cueros hasta que forman un lote, envenenándose, recién cuando se van a embarcar.

Este tratamiento carece de eficacia, pues el remedio ha llegado tarde. Aunque la polilla no haya alcanzado a perforar el cuero totalmente, en los sitios atacados la piel se debilita considerablemente quedando sólo la flor.

Luego se pone a secar a la sombra, extendiéndolo sobre un baido o doblándolo sobre un varal con la carne hacia afuera. En este último caso hay que cuidar que la lana no esté húmeda, pues se pueden formar hongos que machan la lana y fermentaciones que dañan la flor del cuero. Cuando están secos, al cabo de unos días, los cueros se pueden apilar.

Cuando permanecen en depósito mucho tiempo (más de seis meses), al llegar la época calurosa o sea desde septiembre en adelante, conviene envenenarlos nuevamente, pues en este período es

especialmente peligroso.

Para el envenenado se emplean

específicos preparados especial-

mente para este fin.

Se debe tener en cuenta que

los cueros laneros que tengan

varias picaduras se clasifican en

barraca como desechos, siendo su

precio invariablemente la mitad

del que corresponde al sano.

Los hacendados no deben vacilar

en tomar estas precauciones, pues

los cueros laneros que tengan

varias picaduras se clasifican en

barraca como desechos, siendo su

precio invariablemente la mitad

del que corresponde al sano.

Los hacendados no deben vacilar

en tomar estas precauciones, pues

los cueros laneros que tengan

varias picaduras se clasifican en

barraca como desechos, siendo su

precio invariablemente la mitad

del que corresponde al sano.

Los hacendados no deben vacilar

en tomar estas precauciones, pues

los cueros laneros que tengan

varias picaduras se clasifican en

barraca como desechos, siendo su

precio invariablemente la mitad

PERSONAL EN RETIRO DE LAS FUERZAS ARMADAS TENDRA PROXIMAMENTE CONVENCION NACIONAL

AUSPICIA ESTE TORNEO LA CONFEDERACION DE LAS FUERZAS ARMADAS EN RETIRO Y VETERANOS DEL 79.— CONCURRIRAN NUMEROSAS DELEGACIONES DE PROVINCIAS.—TEMARIO DE LA CONVENCION

Bajo los auspicios de la Confederación de las Fuerzas Armadas en retiro y Veteranos del 79, prestigiosa entidad de esta capital que reúne en su seno a casi la totalidad de las Sociedades de Jubilados de las Fuerzas Armadas, se celebrará, próximamente en nuestra ciudad, la primera Convención General Ordinaria del personal en retiro del Ejército, Armada y Aviación.

Este torneo iniciará sus labores el jueves 29 del presente, a las 10 horas, con una gran asamblea pública, que se llevará a efecto en el Teatro Santiago, y a la que serán invitados altos personeros del Gobierno y parlamentarios de todos los partidos políticos.

La primera sesión plenaria de la Convención, destinada principalmente a elegir la Mesa Directiva, y a la designación de las personas que integrarán las Comisiones de Trabajo, se efectuará el mismo día 29, a las 15 horas, en el local social de la Sección "Luis A. Soto", ubicado en calle Serrano 232.

Los días viernes 30 de junio y sábado 1.º de julio, desde las primeras horas de la mañana hasta las 17 horas, serán destinados exclusivamente al trabajo de las Comisiones. Estos mismos días, tam-

SOCIEDAD ANONIMA FRANCESA DE DEPORTES "STADE FRANCAIS"

En conformidad con el artículo 40 de los Estatutos, citados a los señores accionistas a Asamblea General Ordinaria de Accionistas para el 30 de junio de 1944, a las 5 P. M., en el "Stade Français", con el objeto de discutir la Memoria y Balance del año 1943-1944 presentados por el Directorio; nombrar a las personas que deben reemplazar a los miembros del Consejo Directivo que cesan en sus funciones y designar los Inspectores de Cuentas para el período Mayo 1944-1945.

EL PRESIDENTE

SUPRESION DEL CARGO DE DIRECTOR DEL CEMENTERIO GENERAL

La Honorable Junta Central de Beneficencia acordó por unanimidad, en sesión del día 7 del presente mes, suprimir el cargo de Director del Cementerio General a partir del día 6 de febrero, último fecha del fallecimiento del señor Gustavo Monckeberg, que lo servía, debiendo asumir, desde esa fecha, las atribuciones que el Reglamento fija a los directores de Institutos, el Administrador del citado Establecimiento, don Orsines Gabella.

El señor Gabella ocupa el cargo de Administrador del Cementerio General desde el 4 de octubre de 1939.

La Convención, es la siguiente:

1. — Proyecto de ley de nivelación de pensiones y montepíos.

2. — Transformación de la Caja de Retiro y Montepío de las Fuerzas de Defensa Nacional, en verdadera Caja de Previsión. Designación de los Consejeros en retiro por elección entre los pensionados o a proposición de la Confederación.

3. — Capacitación y empleo del personal en retiro en las actividades del comercio, la industria, la agricultura, etc.

4. — Reserva activa incluyendo en ella al personal de suboficiales. Creación del servicio de guardabosques, guardacostas, policías de ferrocarriles, etc.

5. — Servicio de Asistencia Social común a las Fuerzas Armadas en servicio activo y en retiro.

6. — Conveniencia o inconveniencia de que miembros de la Confederación puedan ser llevados a cargos representativos.

DELEGADOS PROVINCIALES DE SANTIAGO DE LA CONEP SE REUNIRAN ESTA NOCHE

SE TRATARA SOBRE EL PROYECTO DE JUBILACION ENVIADO AL CONGRESO POR EL EJECUTIVO

Esta noche se reúne la asamblea de delegados de la Provincial de Santiago de la Confederación Nacional de Empleados Particulares.

La reunión adquirirá, seguramente, contornos de mucha importancia, ya que en ella se discutirá el proyecto de jubilación para los empleados particulares, que hace poco fue enviado al Congreso por el Ejecutivo, y al rededor del cual se han entablado diversas opiniones, ya sea por la prensa u otros medios.

Sabemos que esta noche se debatirá sobre diversas mociones presentadas alrededor de este problema, siendo las de más importancia aquellas que proponen pedir al Gobierno el retiro del proyecto del Congreso, por no contemplar las aspiraciones de este gremio en la forma que tantas veces lo ha manifestado en reuniones, concentraciones, congresos, etc.

Desde luego, podemos informar que dentro de la directiva provincial hay ambiente para tomar la

determinación de pedir el retiro del citado proyecto, ya que en él, según las opiniones que hemos podido recoger entre algunos delegados, no se consideraron, siquiera, algunas sugerencias de modificaciones mínimas que habían hecho con anterioridad a la presentación del proyecto, sin perjuicio del derecho que se reservaban de hacer otras nuevas que interpretaran mejor el anhelo de los empleados particulares; pero, de todos modos, se espera la decisión que tomarán los delegados en la asamblea de hoy para hacerla llegar al D. E. N. de la CONEP.

La reunión de que informamos se llevará a efecto, a las 19.30 horas, en el local social de la CONEP, ubicado en Serrano N.º 10, y se espera que será numerosa la asistencia de delegados, estén o no afiliados en dicha central, por la importancia misma del problema que se tratará.

Oportunamente informaremos de los acuerdos que se tomen en esta reunión.

Plata Metálica

La Caja de Crédito Minero dispone de plata metálica para la venta en barras de 30 Kgs. c/u. con 800 milésimos de fino.

Los interesados pueden hacer sus ofertas por carta a la Gerencia, Ahumada 236, Casilla 100-D.

Boletín Agrario

LA PODA DE LOS FRUTALES

Por el Ing. Agrónomo FRANCISCO M. CROCE

La poda de los árboles frutales es una operación que debe ser realizada con cuidado y en el momento adecuado. Se debe tener en cuenta el tipo de árbol y el estado de la planta.

En la poda de rebaje, se recorta el árbol a una altura determinada, lo que favorece el desarrollo de nuevas ramas. Este tipo de poda se utiliza en árboles jóvenes y en aquellos que han sufrido daños.

La poda de rebaje se realiza en invierno, cuando el árbol está en estado de reposo. Se debe utilizar herramientas adecuadas y tomar precauciones para no dañar la planta.

Después de la poda, es necesario cuidar la planta, asegurándose de que tenga suficiente agua y nutrientes. También se debe proteger la planta de enfermedades y plagas.

La poda de rebaje es una técnica que requiere experiencia y conocimiento. Se debe seguir las recomendaciones de expertos y observar el estado de la planta durante el proceso.

En la poda de rebaje, se recorta el árbol a una altura determinada, lo que favorece el desarrollo de nuevas ramas. Este tipo de poda se utiliza en árboles jóvenes y en aquellos que han sufrido daños.

La poda de rebaje se realiza en invierno, cuando el árbol está en estado de reposo. Se debe utilizar herramientas adecuadas y tomar precauciones para no dañar la planta.

Después de la poda, es necesario cuidar la planta, asegurándose de que tenga suficiente agua y nutrientes. También se debe proteger la planta de enfermedades y plagas.

La poda de rebaje es una técnica que requiere experiencia y conocimiento. Se debe seguir las recomendaciones de expertos y observar el estado de la planta durante el proceso.

En la poda de rebaje, se recorta el árbol a una altura determinada, lo que favorece el desarrollo de nuevas ramas. Este tipo de poda se utiliza en árboles jóvenes y en aquellos que han sufrido daños.

La poda de rebaje se realiza en invierno, cuando el árbol está en estado de reposo. Se debe utilizar herramientas adecuadas y tomar precauciones para no dañar la planta.

Después de la poda, es necesario cuidar la planta, asegurándose de que tenga suficiente agua y nutrientes. También se debe proteger la planta de enfermedades y plagas.

La poda de rebaje es una técnica que requiere experiencia y conocimiento. Se debe seguir las recomendaciones de expertos y observar el estado de la planta durante el proceso.

En la poda de rebaje, se recorta el árbol a una altura determinada, lo que favorece el desarrollo de nuevas ramas. Este tipo de poda se utiliza en árboles jóvenes y en aquellos que han sufrido daños.

La poda de rebaje se realiza en invierno, cuando el árbol está en estado de reposo. Se debe utilizar herramientas adecuadas y tomar precauciones para no dañar la planta.

Después de la poda, es necesario cuidar la planta, asegurándose de que tenga suficiente agua y nutrientes. También se debe proteger la planta de enfermedades y plagas.

La poda de rebaje es una técnica que requiere experiencia y conocimiento. Se debe seguir las recomendaciones de expertos y observar el estado de la planta durante el proceso.

En la poda de rebaje, se recorta el árbol a una altura determinada, lo que favorece el desarrollo de nuevas ramas. Este tipo de poda se utiliza en árboles jóvenes y en aquellos que han sufrido daños.

La poda de rebaje se realiza en invierno, cuando el árbol está en estado de reposo. Se debe utilizar herramientas adecuadas y tomar precauciones para no dañar la planta.

TRABAJOS FITOSANITARIOS DE LA SEMANA

Se debe tener en cuenta el tipo de árbol y el estado de la planta.

En la poda de rebaje, se recorta el árbol a una altura determinada, lo que favorece el desarrollo de nuevas ramas. Este tipo de poda se utiliza en árboles jóvenes y en aquellos que han sufrido daños.

La poda de rebaje se realiza en invierno, cuando el árbol está en estado de reposo. Se debe utilizar herramientas adecuadas y tomar precauciones para no dañar la planta.

Después de la poda, es necesario cuidar la planta, asegurándose de que tenga suficiente agua y nutrientes. También se debe proteger la planta de enfermedades y plagas.

La poda de rebaje es una técnica que requiere experiencia y conocimiento. Se debe seguir las recomendaciones de expertos y observar el estado de la planta durante el proceso.

En la poda de rebaje, se recorta el árbol a una altura determinada, lo que favorece el desarrollo de nuevas ramas. Este tipo de poda se utiliza en árboles jóvenes y en aquellos que han sufrido daños.

La poda de rebaje se realiza en invierno, cuando el árbol está en estado de reposo. Se debe utilizar herramientas adecuadas y tomar precauciones para no dañar la planta.

Después de la poda, es necesario cuidar la planta, asegurándose de que tenga suficiente agua y nutrientes. También se debe proteger la planta de enfermedades y plagas.

La poda de rebaje es una técnica que requiere experiencia y conocimiento. Se debe seguir las recomendaciones de expertos y observar el estado de la planta durante el proceso.

En la poda de rebaje, se recorta el árbol a una altura determinada, lo que favorece el desarrollo de nuevas ramas. Este tipo de poda se utiliza en árboles jóvenes y en aquellos que han sufrido daños.

La poda de rebaje se realiza en invierno, cuando el árbol está en estado de reposo. Se debe utilizar herramientas adecuadas y tomar precauciones para no dañar la planta.

Después de la poda, es necesario cuidar la planta, asegurándose de que tenga suficiente agua y nutrientes. También se debe proteger la planta de enfermedades y plagas.

La poda de rebaje es una técnica que requiere experiencia y conocimiento. Se debe seguir las recomendaciones de expertos y observar el estado de la planta durante el proceso.

En la poda de rebaje, se recorta el árbol a una altura determinada, lo que favorece el desarrollo de nuevas ramas. Este tipo de poda se utiliza en árboles jóvenes y en aquellos que han sufrido daños.

La poda de rebaje se realiza en invierno, cuando el árbol está en estado de reposo. Se debe utilizar herramientas adecuadas y tomar precauciones para no dañar la planta.

Después de la poda, es necesario cuidar la planta, asegurándose de que tenga suficiente agua y nutrientes. También se debe proteger la planta de enfermedades y plagas.

La poda de rebaje es una técnica que requiere experiencia y conocimiento. Se debe seguir las recomendaciones de expertos y observar el estado de la planta durante el proceso.

En la poda de rebaje, se recorta el árbol a una altura determinada, lo que favorece el desarrollo de nuevas ramas. Este tipo de poda se utiliza en árboles jóvenes y en aquellos que han sufrido daños.

La poda de rebaje se realiza en invierno, cuando el árbol está en estado de reposo. Se debe utilizar herramientas adecuadas y tomar precauciones para no dañar la planta.

Después de la poda, es necesario cuidar la planta, asegurándose de que tenga suficiente agua y nutrientes. También se debe proteger la planta de enfermedades y plagas.

ALAMBRE PARA SOMMIERS

N.º 21 — EN ROLLOS GRANDES

Calidad y calibre garantizados.

Entrega inmediata, ofrece:

Industria Metalúrgica Ltda.

Av. Bernardo O'Higgins 1850; teléfono 82465

SEÑOR AGRICULTOR:

ALAMBRE PARA CONEJOS

EL KILO \$ 55.—

OFRECE PARA ENTREGA INMEDIATA:

Industria Metalúrgica Limitada.

AVDA. B. O'HIGGINS 1850 — TELEFONO 82465

SEMI-ALAMBRE PARA CONEJOS

EL KILO \$ 55.—

OFRECE PARA ENTREGA INMEDIATA:

Industria Metalúrgica Limitada.

AVDA. B. O'HIGGINS 1850 — TELEFONO 82465

SEMI-ALAMBRE PARA CONEJOS

EL KILO \$ 55.—

OFRECE PARA ENTREGA INMEDIATA:

Industria Metalúrgica Limitada.

AVDA. B. O'HIGGINS 1850 — TELEFONO 82465

SEMI-ALAMBRE PARA CONEJOS

EL KILO \$ 55.—

OFRECE PARA ENTREGA INMEDIATA:

Industria Metalúrgica Limitada.

AVDA. B. O'HIGGINS 1850 — TELEFONO 82465

SEMI-ALAMBRE PARA CONEJOS

EL KILO \$ 55.—

OFRECE PARA ENTREGA INMEDIATA:

Industria Metalúrgica Limitada.

AVDA. B. O'HIGGINS 1850 — TELEFONO 82465

SEMI-ALAMBRE PARA CONEJOS

EL KILO \$ 55.—

OFRECE PARA ENTREGA INMEDIATA:

Industria Metalúrgica Limitada.

AVDA. B. O'HIGGINS 1850 — TELEFONO 82465

SEMI-ALAMBRE PARA CONEJOS

EL KILO \$ 55.—

OFRECE PARA ENTREGA INMEDIATA:

Industria Metalúrgica Limitada.

AVDA. B. O'HIGGINS 1850 — TELEFONO 82465

SEMI-ALAMBRE PARA CONEJOS

EL KILO \$ 55.—

OFRECE PARA ENTREGA INMEDIATA:

Industria Metalúrgica Limitada.

AVDA. B. O'HIGGINS 1850 — TELEFONO 82465

SEMI-ALAMBRE PARA CONEJOS

EL KILO \$ 55.—

OFRECE PARA ENTREGA INMEDIATA:

Industria Metalúrgica Limitada.

AVDA. B. O'HIGGINS 1850 — TELEFONO 82465

SEMI-ALAMBRE PARA CONEJOS

EL KILO \$ 55.—

OFRECE PARA ENTREGA INMEDIATA:

Industria Metalúrgica Limitada.

AVDA. B. O'HIGGINS 1850 — TELEFONO 82465

SEMI-ALAMBRE PARA CONEJOS

EL KILO \$ 55.—

OFRECE PARA ENTREGA INMEDIATA:

Industria Metalúrgica Limitada.

AVDA. B. O'HIGGINS 1850 — TELEFONO 82465

SEMI-ALAMBRE PARA CONEJOS

EL KILO \$ 55.—

OFRECE PARA ENTREGA INMEDIATA:

Industria Metalúrgica Limitada.

AVDA. B. O'HIGGINS 1850 — TELEFONO 82465

SEMI-ALAMBRE PARA CONEJOS

EL KILO \$ 55.—

OFRECE PARA ENTREGA INMEDIATA:

Industria Metalúrgica Limitada.

AVDA. B. O'HIGGINS 1850 — TELEFONO 82465

SEMI-ALAMBRE PARA CONEJOS

EL KILO \$ 55.—

OFRECE PARA ENTREGA INMEDIATA:

Industria Metalúrgica Limitada.

AVDA. B. O'HIGGINS 1850 — TELEFONO 82465

SEMI-ALAMBRE PARA CONEJOS

EL KILO \$ 55.—

OFRECE PARA ENTREGA INMEDIATA:

Industria Metalúrgica Limitada.

AVDA. B. O'HIGGINS 1850 — TELEFONO 82465

SEMI-ALAMBRE PARA CONEJOS

EL KILO \$ 55.—

OFRECE PARA ENTREGA INMEDI

CAMARA DE DIPUTADOS

OMENAJE A LA UNION DE REPUBLICAS SOCIALISTAS SOVIETICAS Y AL EJERCITO ROJO, CON MOTIVO DEL TERCER ANIVERSARIO DE SU ENTRADA A LA GUERRA ACTUAL.

El señor DIAZ.— Fido la palabra, señor Presidente, para rendir un homenaje.

El señor CASTELLBLANCO (Presidente).— Con la venia de la Honorable Cámara, puede usar de ella Su Señoría.

El señor DIAZ.— Señor Presidente, Honorable Cámara: Mañana 27 de junio, se cumplen tres años desde aquel día que Hitler, aleosamente, ordenó a la Humanidad un doble y profundo significado histórico, primero, porque ella registra la más grande ignominia cometida contra el pueblo alguno y, en segundo lugar, porque marca el punto de partida para la inevitable derrota de los bárbaros germano-fascistas.

La soberbia nazi traspasó las fronteras soviéticas, avasalló pueblos, aldeas y ciudades, implantó el terror mediante el asesinato en masa de hombres, mujeres, ancianos y niños.

El pueblo soviético de las ciudades y los campos soportó esta dura prueba que le imponía la brutalidad de las fuerzas esclavizadoras del fascismo. Organizado en guerrillas y luchando heroicamente al lado de su glorioso Ejército Rojo, consiguió ferocemente al invasor en formidables batallas que constituyen los más grandes ejemplos de abnegación, valor y sacrificio que registra la historia de todos los tiempos.

El poderío de la máquina bélica alemana y la ferocidad de las hordas hitlerianas, hacían que su ejército pareciera invencible; pero la heroica resistencia de Leningrado, de Moscú, de Sebastopol y de la gloriosa Stalingrado; la heroicidad del pueblo soviético y de su Ejército Rojo y los grandes éxitos militares obtenidos por las fuerzas anglo-norteamericanas en los frentes de África e Italia, se encargaron de destruir el mito de la invencibilidad de los ejércitos de Hitler.

Este enorme sacrificio material y humano de la Unión Soviética ha merecido la más amplia comprensión y gratitud de todos los países del mundo que ven en este esfuerzo sobrehumano una poderosa y efectiva contribución al triunfo de la causa aliada, que significa la defensa de la independencia y la libertad de todos los pueblos de la tierra.

Este tercer aniversario de la agresión a la U. R. S. S. coincide con la reciente apertura del Segundo Frente en Europa, que es la culminación del esfuerzo de guerra del bloque anglo-soviético-norteamericano para dar término a la campaña de salvación mundial contra el fascismo.

El mundo civilizado ha recibido con júbilo este acontecimiento, porque confirma la potencialidad económica y militar de las Naciones Unidas y su decidido propósito de aplastar, implacablemente y a breve plazo, a la bestia nazi. La invasión iniciada en las costas de Francia marca para la humanidad el momento histórico más culminante de la lucha de la democracia mundial contra el imperialismo germano-fascista y, a la vez, echa por tierra las esperanzas de los esclavizadores nazis y de sus agentes munitichistas de obtener una paz negociada.

El Ejército Rojo y el genio militar del Mariscal Stalin han permitido a Inglaterra y Estados Unidos—al asestar grandes y decisivos golpes a la fiera nazi—organizar y llevar a cabo las operaciones del Segundo Frente mediante la coordinación de sus fuerzas militares.

Las felices operaciones ejecutadas brillantemente por las armas aliadas, acelera la hora de ajustar cuentas con Hitler. Los ejércitos anglo-soviético-norteamericanos, inspirados en la fe democrática de sus grandes dirigentes, están liberando pueblos ocupados que han sido víctimas de tanta infamia y crímenes. En este instante, todos los pueblos, avasallados o libres, respondiendo al llamado de unidad del General Eisenhower, se disponen a hacer el máximo de sacrificios para facilitar y apresurar el triunfo de la democracia contra el hitlerismo, enemigo común de la humanidad.

La victoria está asegurada. Nada ni nadie podrá impedir la derrota definitiva de Hitler. Ningún obstáculo podrá detener la marcha de los ejércitos aliados para obtener esta victoria.

La invasión de Europa por las fuerzas aliadas es el cumplimiento real y efectivo de la histórica declaración de la Conferencia de Teherán suscrita por los tres más grandes estadistas de la época contemporánea: Roosevelt, Stalin y Churchill, que decidieron colaborar juntos en la guerra y en la paz que le seguirá, y concentrar sus esfuerzos para la destrucción del enemigo y la eliminación de la tiranía, la esclavitud, la opresión y la intolerancia.

La Conferencia de Teherán, a cuyo éxito contribuyó en forma decisiva la Unión Soviética, quedará grabada en la historia de la humanidad como la demostración más grande de comprensión y respeto a la libertad y a la justicia. Sus nobles objetivos exigen de todos los hombres, gobiernos y pueblos, la más estrecha unión para liberar al mundo de la barbarie nazi y asegurar una existencia libre e independiente. Para ello se requiere una colaboración ilimitada, activa e inmediata de todas las fuerzas democráticas. Todos los hombres, sin distinción de razas, clases sociales, nacionalidades, credos políticos o religiosos, deben comprender el profundo significado de esta declaración de Teherán y responder generosamente a este llamado de unidad nacional e internacional para aniquilar al fascismo.

Teherán señala para la humanidad una norma suprema, de estrecha y franca colaboración que debe inspirar todos nuestros actos y pensamientos. Esta declaración nos enseña que nada debe dividirnos; por el contrario, que todo debe concurrir a unírnos mucho más para ganar esta guerra justa de liberación.

La apertura del segundo frente ha modificado la situación política mundial y nacional de todos los países en orden a ampliar y acelerar este proceso de unidad nacional e internacional para aplastar al fascismo. En América Latina plantea la necesidad de liquidar la quinta columna hitleriana y falangista que se esfuerza en socavar el régimen democrático e impedir la contribución efectiva de nuestros países en favor de las Naciones Unidas y en poner trabas al libre desarrollo económico, social, político y cultural de nuestros pueblos.

Las fuerzas democráticas de los países de América están dispuestas a cumplir con este deber que le impone la hora presente y a extirpar todos los focos de conspiración y espionaje de los agentes nazis, manteniendo una vigilancia activa y estrecha de los vínculos de la solidaridad continental.

Conscientes del peligro que significa para la seguridad de América la existencia en Argentina de un Gobierno militarista prona, las masas populares y democráticas del Continente comprenden su deber ineludible de acudir en ayuda del pueblo argentino para liberarlo del yugo que lo oprime. Así también están dispuestas en Bolivia, Paraguay o en cualquier lugar de América a limpiar todo vestigio de dictadura, manifestar o hipocresía, que atente contra la democracia y la libertad.

Inspirados en los principios de las Conferencias de Moscú, Teherán y de la Carta del Atlántico, los Gobiernos, los partidos, las organizaciones obreras y, en general, todas las fuerzas democráticas, deben agruparse en torno a un vigoroso movimiento de unidad antinazi que permita la realización de una política de más amplia y efectiva colaboración con las Naciones Unidas.

El Gobierno de Chile, que ha adherido a los principios de la Carta del Atlántico y ratificado las resoluciones y recomendaciones de la Conferencia de Cancilleres de Río de Janeiro y sobre el sistema de Control Económico y Financiero de

Washington, no puede demorar por más tiempo el establecimiento de relaciones diplomáticas y comerciales con la Unión Soviética.

El establecimiento de estas relaciones es un ferviente anhelo de la inmensa mayoría de la nación. Así lo han expresado en grandes manifestaciones de masas, los partidos políticos que militan en la Alianza Democrática, la C. T. CH., los sectores democráticos de los demás partidos, los elementos progresistas de la industria y el comercio.

El papel decisivo que la Unión Soviética ha jugado en esta guerra de liberación del mundo ha echado por tierra los viejos recelos y anacrónicos prejuicios. El propio Presidente de la República, Excmo. señor Ríos, con motivo del segundo aniversario de la agresión nazi a la U. R. S. S., dijo textualmente: "Chile, que presta actualmente una valiosa cooperación a la causa de las Naciones Unidas, está pronto a colaborar con la Unión Soviética y demás pueblos de la tierra en esa elevada misión que ha de comprender en primer término el mejoramiento de las condiciones de vida de las clases trabajadoras".

El país espera que estas laudables propuestas del señor Ríos se traduzcan en hechos concretos que redundarán ampliamente en favor de la economía nacional. Las relaciones diplomáticas y comerciales con la URSS, no sólo vendrán a satisfacer una profunda aspiración popular, sino que también permitirá a Chile tener en la Unión Soviética un importante mercado para la colocación de numerosos productos y, a la vez, adquirir en condiciones ventajosas la maquinaria indispensable para su desarrollo y progreso industrial.

Por consiguiente, las fuerzas democráticas del país esperan que Chile cumpla con este deber que le impone su tradición democrática y sus conveniencias y siga el ejemplo de Estados Unidos, México, Cuba, Colombia, Uruguay y los países más democráticos del Continente.

Termino, señor Presidente, saludando, a nombre del Partido, a la gloriosa Unión Soviética, a su heroico pueblo y Ejército Rojo que, junto a las demás Naciones Unidas, están acelerando la derrota de Hitler en aras de la libertad del mundo.

5.—CUENTAS DE SECRETARÍA DE LA CAMARA CORRESPONDIENTES AL PRIMER SEMESTRE DE 1943.

El señor SANTANDREU (Vicepresidente).—Entrando a la Tabla de Fácil Despacho corresponde ocuparse, en primer lugar, del informe de la Comisión de Policía Interior recaído en el balance de las cuentas de Secretaría correspondiente al primer semestre del año pasado.

El informe está impreso en el Boletín N.º 5.317. Se va a dar lectura al proyecto de acuerdo.

El señor SECRETARIO.— Dice así:

"Artículo único.— Apruébase el balance de las Cuentas de Secretaría correspondiente al primer semestre del presente año, que presentó el Tesorero don Ernesto Goycolea C., que en entradas alcanzó la suma de dos millones trescientos ochenta y dos mil y cincuenta y cinco pesos y siete centavos (\$ 2.382.055,07), y en salidas, a la cantidad de un millón cuatrocientos ochenta y cuatro mil ciento dos pesos y sesenta y cinco centavos (\$ 1.484.102,65), quedando un saldo por invertir, para el segundo semestre, de ochocientos noventa y siete mil novecientos cincuenta y dos pesos y cuarenta y dos centavos (\$ 897.952,42)".

El señor SANTANDREU (Vicepresidente).— En discusión el proyecto de acuerdo.

Ofrezco la palabra.

Ofrezco la palabra.

Cerrado el debate.

Si le parece a la Honorable Cámara, se dará por aprobado el proyecto de acuerdo.

6.—ARCHIVO DE UN PROYECTO DE LEY.

El señor SANTANDREU (Vicepresidente).— En el segundo lugar de la Tabla figura la proposición de archivo de la Comisión de Asistencia Médico Social e Higiene recaída en el proyecto de ley que aumenta las rentas del personal de Salubridad.

Sobre esta materia no hay Boletín.

El señor Secretario va a dar lectura al oficio de la Comisión.

El señor SECRETARIO.— Dice así: "Vuestra Comisión de Asistencia Médico Social e Higiene ha examinado los asuntos legislativos pendientes, y resolvió enviar al archivo las iniciativas de los señores Brañes, Garretón, Opaso y Valdebenito y otra de este último señor Diputado, relativas a aumentar las rentas del personal del Servicio Nacional de Salubridad.

"Recientemente el Congreso Nacional despachó un proyecto de ley, originado en un Mensaje, sobre la misma materia, de suerte que las dos mociones indicadas han perdido su oportunidad.

"En consecuencia, vuestra Comisión se permite solicitar a la Honorable Cámara la ratificación del acuerdo aludido".

El señor SANTANDREU (Vicepresidente).— En discusión la proposición hecha por la Comisión.

Ofrezco la palabra.

Ofrezco la palabra.

Cerrado el debate.

Si le parece a la Honorable Cámara, se dará por aprobado el informe que se acaba de leer.

7.—ARCHIVOS DE DOS PROYECTOS DE LEY Y TRAMITACION DE CONSULTAS SOBRE INTERPRETACION DE DISPOSICIONES REGLAMENTARIAS.

El señor BRANES (Presidente Accidental).— A continuación corresponde ocuparse de la proposición de la Comisión de Policía Interior, acerca de diversos proyectos que penden de la consideración de la Honorable Cámara.

Sobre esta materia tampoco hay Boletín impreso.

El señor Secretario va a dar lectura a la proposición que hace la Comisión.

El señor SECRETARIO.— Dice el oficio:

"Vuestra Comisión de Tabla ha estudiado los proyectos que penden de la consideración de la Honorable Cámara, y ha llegado a la conclusión de que varios de ellos han perdido su oportunidad por haberse legislado al respecto con posterioridad a los informes evacuados por las respectivas comisiones. Asimismo, ha encontrado dos consultas formuladas a la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia, acerca de interpretación del Reglamento de la Corporación, las cuales, a su juicio, deben ser enviadas a la Comisión de Policía Interior y Reglamento, con el objeto de que ésta estudie la conveniencia de adoptar las ideas que se arriba en los informes correspondientes.

"Por lo tanto, vuestra Comisión de Tabla os pide tengáis a bien adoptar los siguientes acuerdos:

"1.º— Enviar a la Comisión de Policía Interior y Reglamento las siguientes consultas informadas por la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia:

"a) Si una indicación formulada a un proyecto de Ley, y que es rechazada, queda afectada a la disposición del artículo 47 de la Constitución Política del Estado; y

"b) Si una indicación renovada con el número reglamentario de firma, puede, posteriormente, quedar invalidada, porque algunos de los señores Diputados retiran sus firmas.

"2.º— Enviar al archivo, por haber perdido su oportunidad, los siguientes proyectos:

"a) Defensa del Régimen Democrático;

"b) Expropiación de terrenos en favor de la Caja de Habitación; y

"c) Actividades y funcionamiento de los Servicios de Lavadero, de Oro".

El señor SANTANDREU (Vicepresidente).— En discusión lo propuesto por la Comisión de Tabla.

SESION 15.ª ORDINARIA, EN MIÉRCOLES 21 DE JUNIO DE 1944

(Sesión de 16 a 19 horas)

PRESIDENCIA DE LOS SRES. CASTELLBLANCO, SANTANDREU Y BRANES

(VERSION OFICIAL)

(Conclusión)

Ofrezco la palabra.

Ofrezco la palabra.

Cerrado el debate.

Si le parece a la Honorable Cámara, se dará por aprobada la proposición que hace la Comisión.

Aprobada.

8.—ARCHIVO DE VARIOS PROYECTOS DE LEY.

El señor SANTANDREU (Vicepresidente).— En el cuarto lugar de la Tabla de Fácil Despacho figura una proposición de archivo de la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia, recaída en las observaciones formuladas por S. E. el Presidente de la República, al proyecto de ley que mejora la situación económica del personal de la Casa de Moneda y Especies Valoradas.

Se va a dar lectura a la proposición:

El señor SECRETARIO.— Dice así: "Vuestra Comisión de Constitución, Legislación y Justicia, al formar la tabla de asuntos que deberá tratar en sus sesiones ordinarias, consideró la consulta hecha por la H. Corporación, con fecha 5 de agosto de 1942, para que se le informe sobre los términos en que debe comunicarse a S. E. el Presidente de la República el proyecto, por el observado, que mejora la situación económica del personal de la Superintendencia de la Casa de Monedas y Especies Valoradas, después de los acuerdos que respecto de dichas observaciones adoptaron ambas ramas del Congreso Nacional.

"Mientras estaba en estudio la consulta, se dictó la Ley N.º 7.405, de 13 de enero del año en curso, que se preocupa de la situación del personal de la mencionada Superintendencia, y, por lo tanto, la consulta ha perdido su oportunidad.

"Ante esta situación producida, vuestra Comisión, por la unanimidad de sus miembros, tomó el acuerdo de pedir a la Honorable Cámara que, si lo tiene a bien, se sirva recabar el asentimiento del Honorable Senado, para enviar al Archivo el proyecto que motivó la consulta y sus antecedentes".

El señor SANTANDREU (Vicepresidente).— Ofrezco la palabra.

Ofrezco la palabra.

Cerrado el debate.

Si le parece a la Honorable Cámara, se aprobará esta proposición.

Aprobada.

En el quinto lugar de la Tabla figura una proposición del archivo de la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia, recaída en diversas iniciativas legales que han perdido su oportunidad.

El informe respectivo de la Comisión está impreso en el Boletín N.º 5.081.

Diputado Informante es el Honorable señor Rodríguez Mazar.

El señor SECRETARIO.— Dice el informe:

"Vuestra Comisión de Constitución, Legislación y Justicia, al formar la tabla de asuntos que deberá tratar en sus sesiones ordinarias, tomó conocimiento de algunos proyectos que han perdido su oportunidad, y resolvió proponerlos que, si lo tenía a bien, acordéis enviarlos al Archivo.

Dichos proyectos son los siguientes:

I.—Moción de los señores Cabezas y Yáñez, de fecha 27 de agosto de 1941, que concede abonos de tiempo, a título de indemnización de perjuicios, a don Ernesto Velasco Velásquez.

Esta moción ha perdido su oportunidad, por haber fallecido la persona a quien se trataba de beneficiar.

II.—Moción de los señores Moore, Errázuriz Pereira, Opaso, Cousiño y Poklepovich, de 14 de enero de 1941, que establece que no incurrirá en la pena señalada en el artículo 151 de la Ley General de Elecciones el elector que no sufra en las elecciones de Senadores, Diputados y Municipales, que se verifiquen durante el año 1941.

Vuestra Comisión no se ha pronunciado acerca del aspecto jurídico y constitucional del proyecto, y sólo lo ha considerado desde el punto de vista de su oportunidad.

La moción se inspiró en el temor que abrigan sus autores de que en las elecciones que se verifiquen en el año indicado, no se respetara la libertad de sufragio. Como sabe la Honorable Cámara, los actos electorales que se han realizado en el año 1941 y en los posteriores, han sido correctos y, durante su desarrollo, se ha respetado, ampliamente la libertad electoral, de manera que no se han producido los hechos que la moción preveía, perdiendo, en consecuencia, su oportunidad.

III.—Mensaje de S. E. el Presidente de la República, de 12 de diciembre de 1939, que prohíbe las informaciones de carácter militar sin autorización previa.

Este proyecto, que fué informado por la Comisión, volvió a su conocimiento por acuerdo de la Honorable Cámara, de 13 de mayo de 1942.

El artículo 1.º de la Ley N.º 7.401, de 13 de diciembre de 1942, sobre Seguridad Exterior del Estado, se preocupa de las materias a que el proyecto se refiere, y, en consecuencia, éste ha perdido su oportunidad.

IV.—Moción del señor Faivovich, de 28 de abril de 1943, que modifica la Ley N.º 7.174, que enmendó la N.º 7.124, sobre previsión social para los abogados.

Esta moción se proponía reemplazar el plazo de un año por el de dos años para que entrara a aplicarse la ley sobre previsión social para los abogados, cuya ley hizo la Ley N.º 7.418, de 13 de mayo de 1943, con lo cual ha perdido su oportunidad la moción referida.

Por las consideraciones expuestas, vuestra Comisión, por unanimidad, acordó proponerlos al archivo de los proyectos enuncados.

El señor SANTANDREU (Vicepresidente).— Si le parece a la Honorable Cámara, se aprobará esta proposición en igual forma que las anteriores.

El señor GAETE.— Si, señor Presidente; igual que las demás.

El señor SANTANDREU (Vicepresidente).— Aprobada.

El señor SANTANDREU (Vicepresidente).— En el sexto lugar de la Tabla figura también una proposición de archivo de la Comisión de Asistencia Médico Social e Higiene recaída en diversas mociones que han perdido su oportunidad.

El informe respectivo de la Comisión figura en el Boletín N.º 5.217.

El señor SECRETARIO.— Dice el informe:

"Vuestra Comisión de Asistencia Médico Social e Higiene, en sesión de esta fecha, acordó recabar de la Honorable Cámara el archivo de las siguientes mociones, por haber perdido su oportunidad:

1.º—De los señores Brañes y Chacón, de fecha 9 de septiembre de 1941, que concede los mismos derechos que actualmente tienen las enfermeras tituladas en la Universidad de Chile, a los enfermeros y practicantes autorizados por la Dirección General de Sanidad.

Vuestra Comisión, con fecha 10 de junio último, informó una moción del señor Berman, relativa a la situación de los enfermeros y practicantes, y la Honorable Cámara, conoció de este informe en sesión 17.ª de 22 del mismo mes.

2.º—Del señor Acharán, de fecha 2 de diciembre de 1942, que autoriza la inversión de un millón de pesos en la construcción y dotación del hospital de Lanco.

Con fecha 1.º de julio último, vuestra Comisión informó una moción del mismo señor Diputado, relativa a la construcción de diversas Casas de Socorro en la provincia de Valdivia, una de las cuales deberá construirse en Lanco. Este informe se encuentra pendiente en la Comisión de Hacienda.

Con lo expuesto procede enviar al archivo las mociones individualizadas y vuestra Comisión ruega a la Honorable Cámara se sirva así acordarlo.

El señor SANTANDREU (Vicepresidente).— Ofrezco la palabra.

Ofrezco la palabra.

Cerrado el debate.

Si le parece a la Honorable Cámara, se aprobará esta proposición.

Aprobada.

Con lo expuesto procede enviar al archivo las mociones individualizadas y vuestra Comisión ruega a la Honorable Cámara se sirva así acordarlo.

El señor SANTANDREU (Vicepresidente).— Ofrezco la palabra.

Ofrezco la palabra.

Cerrado el debate.

Si le parece a la Honorable Cámara, se aprobará esta proposición.

Aprobada.

El señor ACHARAN ARCE.— Permítame, señor Presidente.

El señor IZQUIERDO.— El Honorable señor Acharán Arce desea hacer uso de la palabra, señor Presidente.

El señor SANTANDREU (Vicepresidente).— ¿Ha solicitado la palabra Su Señoría?

El señor ACHARAN ARCE.— Perdón, señor Presidente. Había solicitado la palabra, porque estaba revisando el Boletín N.º 5.217 que se refiere a la proposición de archivo de diversas iniciativas legales que han perdido su oportunidad, y he podido observar, señor Presidente, que hay un error en la parte final del informe, en la que se recomienda enviar al archivo una moción del Diputado que habla, que se refiere a la inversión de un millón de pesos en la construcción y dotación de un hospital para la ciudad de Lanco.

El informe recomienda enviar este proyecto al archivo, en atención a que se ha presentado un proyecto para la construcción de Casas de Socorro a través de todo el país, incluyendo esta ciudad.

Pero es el caso que este proyecto de construcción de Casas de Socorro está en tramitación; todavía no ha sido despatchado, y se encuentra en la Comisión de Hacienda. Entonces el proyecto anterior no ha perdido su oportunidad. Por eso quiero rogar a la Honorable Cámara que, mientras no haya pronunciamiento sobre el proyecto relativo a las Casas de Socorro, deje pendiente el proyecto relativo a la construcción y dotación de un hospital para la ciudad de Lanco.

El señor SANTANDREU (Vicepresidente).— Si a la Honorable Cámara le parece, se podría reabrir el debate en la materia a que se refiere el Honorable señor Acharán Arce, puesto que ya se había aprobado el informe de la Comisión de Asistencia Médico Social e Higiene que proponía el archivo de esta moción.

Si a la Honorable Cámara le parece, se reabrirá el debate en la próxima sesión.

Acordado.

9.—VIA FERREA SUBTERRANEA DE LA AVENIDA MATUCANA DE SANTIAGO.

El señor SANTANDREU (Vicepresidente).— Entrando al Orden del Día, correspondiera tratar los proyectos devueltos por el Honorable Senado; pero, en la sesión de ayer, se acordó tratar, en el primer lugar de la Tabla del Orden del Día de hoy, el proyecto que figura con el número 4 de la Tabla General, con informe de la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia, y que eleva el Departamento de Arica a la calidad de Provincia.

Está con la palabra el honorable señor Morales San Martín.

El señor MONTT.— ¿Me permite, Sr. Presidente, entender que el señor Ministro de Obras Públicas y Vías de Comunicación, que está presente, desea hablar sobre algunos problemas de su Ministerio?

El señor ALCALAI (Ministro de Obras Públicas y Vías de Comunicación).— Si la Honorable Cámara me lo permitiera, desearía hacer algunas observaciones ante de entrar al Orden del Día.

El señor SANTANDREU (Vicepresidente).— Si a la Honorable Cámara le parece, se concede previamente la palabra al señor Ministro de Obras Públicas y Vías de Comunicación.

Acordado.

Tiene la palabra el señor Ministro de Obras Públicas y Vías de Comunicación.

El señor ALCALAI (Ministro de Obras Públicas y Vías de Comunicación).— Honorable Cámara:

En Oficios Nos 37 y 67 de 1.º y 2.º de junio en curso, se transmitieron al Ministerio de mi cargo los acuerdos de la Honorable Cámara relacionados con la construcción de la vía férrea subterránea de Matucana, materia sobre la cual vengo a dar las explicaciones correspondientes.

He creído de mi deber venir a informar verbalmente sobre la marcha de los trabajos del Subterráneo de Matucana, para que los Honores Diputados conozcan la situación actual del problema y las medidas que el Ministro ha adoptado para dar fin a los trabajos y poner alguna vez en servicio esta línea que ha de facilitar el tráfico entre Yungay y Alameda y que ha de evitar a la ciudad tan colorados accidentes como los que por desgracia se han producido.

Bien conoce la Honorable Cámara los orígenes de esta obra, que arrancan de proyectos que fueron estudiados, desde 1900, hasta llegarse al que se ha realizado, para cuyo financiamiento se dictó la Ley N.º 5.789, de 10 de enero de 1936, que autorizó la ejecución de la obra con un costo total de diez millones de pesos, que aportarían el Fisco, la Municipalidad de Santiago, la Empresa de los Ferrocarriles del Estado y los vecinos.

En atención a que el valor de la propuesta de construcción más baja, la de los señores Wachholtz, Alessandri y Cia, excedía al costo previsto en esa ley para la realización total del proyecto, y a que para la terminación de la obra debía procederse a la enrielladura, lastre y electrificación fuera de toda otra obra que no fuera de la infraestructura, que fué el objeto del contrato con aquella firma, se dictó posteriormente la Ley N.º 6.487, de 10 de enero de 1940, por la cual se aumentó en cuatro millones de pesos el valor de los trabajos, con un mayor aporte del Fisco, de los vecinos y de la Empresa de los Ferrocarriles.

El contrato con la firma constructora se firmó el 2 de junio de 1937 y los trabajos se iniciaron en noviembre del mismo año.

Durante el desarrollo de los trabajos se presentaron dificultades para la prosecución rápida de la obra, como fueron el cruce del patio del Internado Barros Arana, donde quedan los edificios dependientes del Ejército, que debió hacerse con el máximo de precaución y por trechos cortos, a fin de evitar perjuicios en el local; el cruce de la calle Patricio Lynch, en que, por la calidad del terreno, fué menester una fuerte enrielladura, sin que pudiera emplearse pala mecánica, y, además, la desviación por gravitación del alcantarillado en el sector de la Plaza Argentina, trabajo este último de gran estudio y de difícil construcción.

Sin entrar en detalles de menor importancia, que causarían la atención de la Honorable Cámara, puedo decir que los trabajos con la firma constructora fueron recibidos el 12 de abril de 1940, quedando por ejecutar 30 metros de túnel en la Plaza Argentina, que no podían hacerse hasta no terminarse la desviación del alcantarillado, y efectuar los enlaces en Alameda y Yungay a las líneas de la Empresa.

En la actualidad están ya colocados por la Empresa los postes para la electrificación en el acceso y en la parte que está a bajo abierto dentro de la Quinta Normal; y la Dirección General de Obras Públicas está haciendo las perforaciones para colgar los aisladores dentro del túnel.

En cuanto a los aisladores como a los estribos que forman el trazo del trazo, son materiales que se traían del extranjero y hubo que hacer numerosas experiencias para poder contar con estos elementos fabricados en el país.

Ahora, en cuanto a la unión de la línea con la Estación Yungay, no ha sido posible hacer su empalme directo al túnel, ya que el aumento considerable del tráfico en aquella Estación a consecuencia de la supresión de las Estaciones Providencia y Ñuñoa, lo han dificultado.

Ha debido, así, proyectarse la transformación de la Estación Yungay, prolongando sus líneas hacia el Norte, siendo indispensable expropiar terrenos sin que haya sido posible cancelar las respectivas indemnizaciones con oportunidad por falta de fondos.

Por las leyes citadas, se autorizó la cantidad de \$ 14.000.000 en las obras.

Los trabajos, no obstante, han importado hasta ahora, una suma muy superior. En efecto, según los datos de la Dirección General de Obras Públicas hasta el 31 de diciembre de 1942 se invirtieron \$ 19.473.

El señor ALCALDE.— Pido la palabra.
El señor SANTANDREU (Vicepresidente).—
¿Sobre lo que acaba de decir el señor Ministro?
El señor ALCALDE.— Sí, señor Presidente.
El señor SANTANDREU (Vicepresidente).—
Tiene la palabra Su Señoría.

El señor ALCALDE.— Celebro mucho, señor Presidente, que el señor Ministro haya llegado a la Corporación a dar algunas explicaciones sobre el estado de los trabajos del túnel de Matucana.

En realidad, señor Ministro, existe en esos barrios una verdadera alarma por el atraso inmenso, y hasta cierto punto inexplicable, que ha sufrido la ejecución de esta obra. El Honorable señor Ministro acaba de manifestarnos que estos trabajos fueron entregados por los contratistas el 12 de abril de 1940. Es natural, entonces, que ahora, cuatro años después, todo el barrio se alarme al ver que esta obra todavía esté inconclusa.

Recuerda perfectamente la Honorable Cámara el trágico accidente que hace poco tiempo ocurrió en la Avenida Matucana y conmovió profundamente no sólo a los vecinos de ese barrio sino que a la ciudad entera.

Numerosos vecinos de Quinta Normal se me acercaron para pedirme que, en mi calidad de Diputado por el distrito, averiguara qué había de efecto con los muchísimos rumores que sobre aquellas obras se propagaban. En compañía de mi Honorable colega señor Valdés Riesco, fui hasta el Ministerio de Obras Públicas y Vías de Comunicación, donde manifestamos nuestro deseo de recorrer las obras. Se accedió a esta petición y al día siguiente, en unión de mis Honorables colegas señores Valdés Riesco y Silva Pinto, y de un jefe del Ministerio, recorrimos el túnel.

En el mismo terreno, pudimos constatar que, en realidad, gran parte de los rumores a que se acaba de referir el señor Ministro eran inexistentes.

Pero en aquella oportunidad se nos dijo que con absoluta seguridad, dentro del plazo de 90 días, estarían todas las obras terminadas. Ha pasado de esto, posiblemente, un mes y medio, y ahora el señor Ministro nos dice que lo estarán dentro del plazo de 150 días.

Yo celebro la promesa que ha hecho el Honorable señor Ministro, de estar vigilante para que esas obras se lleven a cabo con la tranquilidad al vecindario que esas obras se activen, y espero que sus palabras sean cumplidas.

Por mi parte, me voy a permitir hacer presente al señor Ministro que, como Diputado por el II distrito, también estaré personalmente vigilando que el señor Ministro cumpla con su promesa.

Nada más, señor Presidente.

El señor MUÑOZ AYLLING.— Pido la palabra señor Presidente.

El señor SEPULVEDA (don Ramiro).— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor MONTT.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor SANTANDREU (Vicepresidente).— Tiene la palabra, en primer lugar, el Honorable señor Muñoz Aylling; en continuación, el Honorable señor Sepúlveda y, en seguida, el Honorable señor Montt.

El señor MUÑOZ AYLLING.— Yo también debo felicitar al señor Presidente, de que el señor Ministro de Obras Públicas y Vías de Comunicación haya llegado hasta esta Honorable Cámara a dar cuenta personalmente del estado en que se encuentran las obras del túnel de Matucana.

A instancia del Diputado que habla, se envió a ese Ministerio, y a nombre de la Cámara, una petición en orden a que se le informara acerca del estado en que se encontraban estas obras y del tiempo que demoraría todavía en ponerse término.

El señor Ministro nos ha dicho que ha dado ya las instrucciones necesarias, y precisas para que estas obras se ejecuten en un plazo prudencial, y ha señalado al efecto el plazo de ciento cincuenta días hábiles, a contar del 6 de junio. Yo me felicito, señor Presidente, de que el señor Ministro haya tomado esta iniciativa en forma seria, como parece haberla tomado, pues no es el único plazo que se nos ha dado a conocer a los Diputados del Segundo Distrito para terminar estos trabajos.

Acaba de hacer presente el Honorable señor Alcalde a él, junto con los Honorables señores Valdés Riesco y Silva Pinto, se le indicó un plazo de noventa días, hace ya algún tiempo. Yo también debo recordar que el año antepasado hablé, incluso, con Su Excelencia el Presidente de la República, quien estudió personalmente los antecedentes, por intermedio de la Secretaría General de Gobierno, se me informó que los trabajos del túnel de Matucana, se terminarían a fines del año 1942. Ojalá, señor Presidente, que para tranquilidad de la población de Quinta Normal sea éste que nos indica el Ministro, el último plazo de espera. Ojalá que el señor Ministro, con la buena intención que tiene de poner todos sus afanes en que se termine luego este estado de cosas, pueda conseguir que los señores Ingenieros de su Departamento y las personas que tienen ingerencia en los trabajos, cumplan con las obligaciones que se han impuesto y que la opinión pública reclama, impetivamente.

No tengo para qué referirme otra vez a los frecuentes accidentes que ocurren en la línea Matucana. Ya he hecho presente esto a la Honorable Cámara en sesiones anteriores. Eso sí, debo hacer notar el verdadero clamor que existe de parte de los vecinos de Quinta Normal para que esta obra se termine pronto, clamor que se dio a conocer por medio de un grandioso cabildo abierto celebrado hace dos domingos atrás.

Debo agradecer también que el señor Ministro haya llegado hasta la Honorable Cámara a disipar ciertas dudas que había en el ambiente sobre la construcción misma de la obra, pues se decía que tenía errores técnicos fundamentales. Creo que con las explicaciones que el señor Ministro ha dado ya a quedar satisfecho el anhelo del numeroso vecindario de Quinta Normal y de Santiago.

He terminado, señor Presidente.

El señor SANTANDREU (Vicepresidente).— Tiene la palabra el Honorable señor Sepúlveda, don Ramiro.

El señor SEPULVEDA (don Ramiro).— Señor Presidente: es altamente satisfactorio poder oír en esta Honorable Cámara la voz del Secretario de Estado señor Alcalde, que ha venido a dar una satisfacción respecto a la construcción del túnel de Matucana. En realidad, este problema de la línea del túnel de Matucana, viene agitando a los vecinos de Quinta Normal desde hace varios años.

Varios Secretarios de Estado prometieron cumplir con los plazos que habían fijado los técnicos o constructores de ese túnel. Sin embargo, hasta ahora no se ha dado término a dichos trabajos.

Ahora bien, después de oír la voz del Ministro señor Alcalde, no cabe ninguna duda de que esta obra va a terminarse. Yo también felicito al señor Ministro por esta iniciativa suya para poner término, de una vez por todas, a las tragedias diarias que ocurren en dicha línea de Matucana.

Hace algunos días, el Municipio de Quinta Normal llamó a los vecinos a una especie de Cabildo Abierto para dar cuenta del desarrollo de las faenas en este túnel y, a la vez, para lamentar el trágico accidente que ocurrió en esa línea. Y, una vez más, se prueba que tiene que haber desgracias fatales para poder terminar obras de tanta importancia, como es ésta del túnel de Matucana.

Le va a caer al Ministro señor Alcalde la satisfacción y el honor de ver terminados los trabajos de dicho túnel, que todo el mundo desea que sea una pronta realidad.

Yo quiero, señor Presidente, a la vez, preguntar al señor Ministro qué hay respecto a la ampliación de la Estación Yungay y a la desviación del curso de la calle Carrascal. Existe actualmente, señor Presidente, una verdadera alarma entre los industriales y vecinos de ese sector, porque se ha dicho que la calle Carrascal, con motivo de la terminación del túnel que llega hasta dicha Estación Yungay, será prolongada hasta la orilla del río. Se ha dicho, asimismo, que se estudiaría un paso sobre nivel, lo que dejaría totalmente fuera de estética a ese sector industrial, ya que él ta-

paría, por decirlo así, a la misma comuna de Quinta Normal.

Me han pedido los industriales y los vecinos del sector de Carrascal que haga presente al señor Ministro de Obras Públicas la conveniencia de que se construya en esa parte un paso bajo nivel, a fin de que la Comuna no quede tapada sobre el nivel que piensa hacer la Dirección de Obras Públicas o la Empresa de los Ferrocarriles del Estado.

Con esto, señor Presidente, se atenderían en forma más conveniente los intereses de la Comuna y quedaría todo el vecindario muy conforme. La Municipalidad de Quinta Normal ha estado estudiando un plan al respecto, y me parece que ya ha conversado con el señor Ministro el Alcalde don Alejandro Ruiz, a fin de que esta construcción baje nivel sea una realidad.

Yo quiero preguntarle al señor Ministro, aprovechando esta oportunidad, lo que hay al respecto, a fin de poder dar una contestación satisfactoria a los vecinos de ese sector.

El señor SANTANDREU (Vicepresidente).— Tiene la palabra el señor Ministro.

El señor ALCALDE (Ministro de Obras Públicas y Vías de Comunicación).— No tengo inconveniente en contestar de inmediato la pregunta que me hace el Honorable Diputado.

Como se deduce de las observaciones que acaba de formular está en manos del Alcalde de Quinta Normal un proyecto de paso de esta línea por dicho sector. Este proyecto no ha sido devuelto todavía por el señor Alcalde y la Comisión de la Municipalidad que lo está estudiando.

Tan pronto llegue al Ministerio, trataré de darle la solución más conveniente.

Creo yo, también, señor Presidente, que un paso superior no es aconsejable, pero esperamos que los vecinos den su opinión, y tan pronto tenga conocimiento de ella, daré a este asunto una solución definitiva.

Quiero aprovechar esta oportunidad para referirme, por último, a las observaciones que ha hecho el Honorable señor Alcalde y darle la seguridad de que esta vez se cumplirá el plazo.

Cuando recién llegué al Ministerio, sin aviso previo, visité las obras de Matucana. Los funcionarios encargados de ellas, me aseguraron que se terminaría en el mes de abril; y yo les creí; pero, después, también he dudado de ellos. Por eso, he obligado a esos funcionarios a que me firmen un convenio y he pedido, tanto al jefe del Departamento de Ferrocarriles como al jefe del Departamento de Vías y Obras de los Ferrocarriles del Estado que hagan cumplir los plazos, advirtiéndoles que si no se procede así, le costará el puesto al responsable del atraso.

El señor TAPIA (Ministro de Obras Públicas y Vías de Comunicación).— Espero que con estas explicaciones haya dado amplia satisfacción a la Honorable Cámara; más allá no puedo ir. Todavía, Honorable Cámara, fondos no había. Y este es un inconveniente que retarda la terminación de muchas obras públicas; año a año, se van dando sumas reducidas, pero nunca se consigue la suma total para la terminación de ellas. Debido a este hecho, me encontré con que obras de mucha importancia no estaban financiadas. Y en mi deseo de terminar con este inconveniente, en lo que a la obra de que nos ocupamos se refiere, conseguí del señor Director de los Ferrocarriles que me prestara un millón de pesos, con mi propia firma; y esta suma la he puesto a disposición de la Dirección de Obras Públicas para que pague las expropiaciones en la Estación Yungay.

Más allá, Honorable Cámara, creo que ningún Ministro podrá llegar, y si yo no tengo la suerte de que se cumplan los plazos estipulados, no será mía la responsabilidad.

He firmado todos los documentos necesarios para llevar a cumplido término estas obras.

Espero que con estas explicaciones, la Honorable Cámara estime que he dado satisfacción amplia a sus peticiones.

VARIOS SEÑORES DIPUTADOS PIDEN LA PALABRA A LA VEZ.

El señor SANTANDREU (Vicepresidente).— ¿Ha terminado el Honorable señor Sepúlveda?

El señor SEPULVEDA (don Ramiro).— Sí, señor Presidente.

El señor SANTANDREU (Vicepresidente).— Tiene la palabra el Honorable señor Montt; en continuación, el Honorable señor Venegas y después el Honorable señor Troncoso.

16.—LEVANTAMIENTO, EN EL SECTOR ORIENTE DE LA CIUDAD DE SANTIAGO, DE LA LÍNEA DEL FERROCARRIL DE PIQUE.

El señor MONTT.— Aplaudo el interés y el celo que ha evidenciado el señor Ministro de Vías y Obras Públicas en el levantamiento de la línea férrea de Matucana. Y quiero aprovechar su presencia en esta Sala para rogarle que ponga ese mismo interés y ese mismo celo en lo referente al levantamiento de la línea del Ferrocarril de Pique, que pasa por la parte oriental de la ciudad de Santiago.

Ocurrir, señor Presidente, que esa línea constituye un verdadero peligro, al igual que la de Matucana. No deseo que ocurran accidentes tan lamentables como los que han ocurrido en ésta para que se llegue a una acción más enérgica. En lo que va corrido del presente año, ya se han producido dos muertes en la Avenida Bustamante o Carrizosa, que así se llama, debido a que este ferrocarril corre por el medio de la ciudad, no como transita sino como ferrocarril.

El señor GONZÁLEZ VON MAREES.— ¿Me permite una interrupción, Honorable Diputado?

El señor MONTT.— Con todo agrado.

El señor GONZÁLEZ VON MAREES.— En la ley que se despachó el año pasado, sobre expropiaciones en la Avenida General Bustamante, se consultaba una disposición para hacer terminar este ferrocarril más al sur de la Avenida Irarrázaval; pero, desgraciadamente, entiendo que esta Corporación o el Honorable Senado, desecha esa indicación.

El señor MONTT.— Continúo, señor Presidente. Como lo he manifestado en otras oportunidades, la línea por donde corre el Ferrocarril de Pique era de la Empresa de los Ferrocarriles del Estado. El Ferrocarril de Pique era un simple arrendatario de la línea; pues, bien, se ha ido el dueño de casa— si así pudiera decirse— que era la Empresa de los Ferrocarriles del Estado, y la visita se ha quedado a todos los habitantes de ese sector de la ciudad.

Me he referido a los accidentes que han ocurrido, pero no es esto solamente. Los vecinos pagan allí una fuerte tributación para la construcción de un parque; sin embargo, ese parque está convertido en línea de ferrocarriles, y para aumentar más todavía el peligro, los jardines se han hecho en tal forma de lomas que los niños, al correr por el parque, y subir y bajar los lomas, pueden encontrarse con la línea de este ferrocarril que pasa sin detenerse en ninguna esquina, no obstante que se aseguró que corría como tranvía.

Yo estimo, como lo he manifestado en otras oportunidades, que ese ferrocarril constituye una verdadera burla para los vecinos. Aún más, ha llegado a mis oídos— diversos vecinos me lo han hecho saber— que la Municipalidad de Santiago habría recibido una fuerte suma de dinero para permitir que continuara este servicio.

Yo deseo, señor Presidente, que el señor Ministro de Vías y Obras Públicas, se preocupe de este problema y vea modo de poner a esta verdadera burla para los vecinos; a este peligro para toda la población.

Agradecería al señor Ministro que nos manifestara lo que supiera sobre el particular.

Nada más.

El señor ALCALDE (Ministro de Vías y Obras Públicas).— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor SANTANDREU (Vicepresidente).— Tiene la palabra el señor Ministro.

El señor ALCALDE (Ministro de Vías y Obras Públicas).— Señor Presidente, no tengo en este instante los antecedentes, para poder contestar en el acto al Honorable Diputado; pero tomaré

nota de sus observaciones y trataré de remediar la situación.

El señor MONTT.— Muchas gracias, señor Ministro.

11.—VIA FERREA SUBTERRANEA DE LA AVENIDA MATUCANA DE SANTIAGO.

El señor SANTANDREU (Vicepresidente).— Han solicitado la palabra los Honorables señores Troncoso, Gaete y...

El señor VENEGAS.— Yo pedí la palabra antes, señor Presidente.

El señor SANTANDREU (Vicepresidente).— Y el Honorable señor Venegas.

El señor MORALES SAN MARTÍN.— Pero la materia del debate es sólo lo que se refiere a la línea de Matucana, señor Presidente.

El señor GONZÁLEZ VON MAREES.— Yo entiendo que debemos entrar a la Tabla, señor Presidente, porque la autorización fué dada solamente para oír al señor Ministro.

El señor SANTANDREU (Vicepresidente).— Tiene la palabra el Honorable señor Venegas.

El señor VENEGAS.— Señor Presidente, en ausencia del Honorable Diputado señor Silva Pinto, autor del proyecto que se refiere a la línea férrea que pasa por la Avenida Matucana y de la petición del oficio que se envió sobre esta materia al señor Ministro de Vías y Obras Públicas, para que viniera a informar sobre los trabajos que se ejecutan, lo que el señor Ministro ha hecho hace pocos momentos, debo manifestar que la representación democrática se felicita por el hecho de que la voz de nuestro Parlamento haya sido atendida por los representantes del Ejecutivo, en este caso por el señor Alcalde.

Repito, señor Presidente, que la representación parlamentaria de mi partido se felicita de que el señor Ministro de Vías y Obras Públicas, con la entera de carácter que le es conocida de todos, haya contraído el compromiso ante el Parlamento y ante los ciudadanos de la capital de solucionar este estado de cosas.

El señor GONZÁLEZ VON MAREES.— Entonces el que debe ser felicitado es el señor Ministro.

El señor VENEGAS.—... pues hay un clamor general ante el segmento de vidas preciosas de hombres, mujeres y niños, especialmente de co-legales, que vienen hacia el centro de la ciudad desde el otro lado de la Avenida Matucana. La travesía de esa línea constituye una verdadera amenaza para la vida de esos pequeños.

Por estas razones, señor Presidente, es doblemente satisfactorio para la Honorable Cámara saber que el señor Ministro ha notificado en forma perentoria a los funcionarios que tienen a su cargo las obras del ferrocarril subterráneo que deben darles pronta terminación.

En este país, señor Presidente, en que todo se vuelve tramitaciones, se necesita de Ministros que corten las prácticas perniciosas para el prestigio del Gobierno y perjudiciales para los intereses de la colectividad. Por eso, la notificación perentoria que se ha hecho a los funcionarios a que se ha referido el señor Ministro, es una medida que ojalá sea imitada por otros Secretarios de Estados, en los casos en que, después de interminables tramitaciones, quedan las obras pendientes, subsistiendo sólo los buenos deseos de verlas terminadas, que alientan los que las reclaman.

Termino, señor Presidente y Honorable Cámara, agradeciendo y felicitando al Ministro señor Alcalde, en nombre del Honorable señor Silva Pinto y de la representación parlamentaria democrática, por esta iniciativa, que representa una obra de bien público y que constituye la solución de un problema que reclama urgente solución.

Nada más, señor Presidente.

El señor SANTANDREU (Vicepresidente).— Tiene la palabra el Honorable señor Troncoso.

El señor TRONCOSO.— Deseo manifestar a la Honorable Cámara la satisfacción que me ha producido la venida del señor Ministro a este recinto a tratar con nosotros, frente a frente, este problema de interés general que significa el cruce subterráneo del ferrocarril por la Avenida Matucana.

Es necesario que los señores Ministros no se limiten a enviar oficios a esta Honorable Cámara, porque en esta forma no les es posible ponerse en contacto inmediato con los Diputados, para que ellos les hagan las observaciones pertinentes y los ilustren acerca de los problemas regionales que se trata de solucionar.

Esta actitud del señor Ministro, repito, es altamente satisfactoria para todos nosotros y ojalá ella fuera imitada por sus demás colegas de Gabinete. Es cuanto tenía que decir, señor Presidente.

12.—EDIFICIO PARA EL LICEO DE NIÑAS DE RANCAGUA.

El señor ALCALDE.— Pido la palabra.

El señor SANTANDREU (Vicepresidente).— Tiene la palabra el Honorable señor Gaete; después el Honorable señor Del Canto, y después Su Señoría.

El señor GAETE.— Señor Presidente, como representante de la provincia de O'Higgins, deseo aprovechar la presencia del señor Ministro en esta Honorable Cámara para referirme a un problema que, como bien sabe el señor Presidente, afecta directamente a la capital de esa provincia, Rancagua. Me refiero, señor Ministro, al edificio del Liceo de Niñas de esa ciudad, que se está construyendo actualmente en un local destinado al efecto.

El señor MORALES SAN MARTÍN.— Nos nos salido de la materia en debate, señor Presidente.

El señor MUÑOZ AYLLING.— No es posible burlar la Tabla, señor Presidente.

El señor GAETE.— No se está burlando la Tabla, Honorable Diputado, porque sólo deseo aprovechar la oportunidad en que un Ministro de Estado nos viene a hablar francamente de problemas de interés público. Deseo recoger las expresiones del señor Ministro...

El señor MUÑOZ AYLLING.— Hay un orden que respetar, señor Presidente, y además el señor Ministro no ha venido a absolver posiciones.

El señor SANTANDREU (Vicepresidente).— Ruego al Honorable señor Gaete limitarse al tema en debate.

El señor GAETE.— No trato de hacer absolver posiciones al señor Ministro, sino que, como el señor Ministro ha venido a esta Honorable Cámara a escuchar francamente lo que piensan los señores Diputados sobre algunos problemas y especialmente el de la línea férrea por Matucana, quiero recoger las palabras del señor Ministro en el sentido de que no quedarán sin terminar las obras públicas ya empezadas. Por lo demás, esta afirmación también ha sido hecha por el Primer Mandatario de la Nación, Excelentísimo señor don Juan Antonio Ríos, quien manifestó, en memorable jornada, que dedicaría mucha atención a las obras públicas empezadas, sin dar comienzo a otras hasta terminar las anteriores.

El señor Ministro ha reiterado este concepto y yo, recogiendo, hago presente que no obstante estar iniciadas desde hace bastante tiempo las obras del Liceo de Niñas de Rancagua, aún no han sido concluidas.

Es imperioso dar término a esta obra, porque los locales de Rancagua no tienen capacidad para acoger a todo el alumnado de dicho Liceo.

Por esto, en nombre de la representación parlamentaria de O'Higgins, solicito que se ordene el cumplimiento del contrato que fué suscrito el 12 de mayo.

Creo que con esto interpreto fielmente a mis Honorables colegas y que así evitaremos hacer más discursos sobre el tema.

Así también podemos satisfacer al Honorable señor Muñoz Aylling y al Honorable representante de Arica, que desea una provincia.

El señor MORALES SAN MARTÍN.— Yo no tendría ningún inconveniente en que se le plantearan al señor Ministro todos los problemas que los señores Diputados tienen en sus correspondientes localidades; pero hay que observar que el señor Ministro no tiene a mano los antecedentes con que nos podría ilustrar sobre cada observación hecha por los señores Diputados.

Ya sabemos que su voluntad es amplísima para escuchar los deseos de la Honorable Cámara; pero creo que perdemos el tiempo inútilmente y, por otra parte, estamos faltando a un acuerdo de la Corporación en el sentido de tratar, en primer lugar del Orden del Día, un informe de la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia, que se refiere a la creación de la provincia de Arica.

El señor SANTANDREU (Vicepresidente).— Su Señoría está en lo cierto; pero, además la Cámara acordó por unanimidad conceder tiempo, al señor Ministro para que hiciera sus observaciones sobre lo del ferrocarril por Matucana.

El Honorable señor Del Canto va a hacer observaciones sobre lo mismo?

El señor DEL CANTO.— Voy a ser muy breve. Pido la palabra, puesto que se ha aceptado hablar sobre esto por unanimidad.

El señor MORALES SAN MARTÍN.— Bien está que se hable sobre esto, pero que se continúe, entonces, la sesión hasta dejar despachado el proyecto que crea la provincia de Arica.

Un señor DIPUTADO.— Se podría despachar inmediatamente.

El señor SANTANDREU (Vicepresidente).— Podría dejarse en primer lugar del Orden del Día de la próxima sesión, y Su Señoría quedaría inscrito desde luego.

13.—OBRAS DEL CANAL DE OFQUI.

El señor DEL CANTO.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor GAETE.— [Unas horas más para preocuparse de la creación de la provincia de Arica no importa! ¡No es así, Honorable colega?]

El señor SANTANDREU (Vicepresidente).— Tiene la palabra el Honorable señor Del Canto.

El señor DEL CANTO.— Creo que el señor Ministro de Vías y Obras Públicas ha demostrado poseer brillantes condiciones de diligencia y energía para terminar obras que estaban abandonadas. Por eso mismo, quisiera que atendiendo las observaciones que en la sesión celebrada en el día de ayer por el Honorable señor Miguel Cruchaga y Alejo Lira, los señores Miguel Cruchaga y Alejo Lira, respectivamente, han hecho reclamando reiteradamente, en la cual se ha invertido ya una buena suma de dinero y que es necesaria para toda la región sur del país, que es una región de porvenir. Por otra parte, debemos tener presente que no sólo es necesario terminar las obras inconclusas del centro, sino las de todo el país.

Si el señor Ministro se refiere a este problema, aunque fuera brevemente, ello constituiría una gran satisfacción para los representantes parlamentarios de aquella región.

14.—EDIFICIO PARA EL LICEO DE NIÑAS DE RANCAGUA Y OBRAS DEL CANAL DE OFQUI.— RESPUESTA DEL SEÑOR MINISTRO DEL RAMO A OBSERVACIONES FORMULADAS SOBRE EL PARITICULAR.

El señor ALCALDE (Ministro de Obras Públicas y Vías de Comunicación).— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor SANTANDREU (Vicepresidente).— Tiene la palabra el señor Alcalde, Ministro de Vías y Obras Públicas.

El señor ALCALDE.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor SANTANDREU (Vicepresidente).— Honorable señor Alcalde, en este momento sólo puedo conceder la palabra respecto al problema de la línea férrea de Matucana; de otra manera se vulneraría un acuerdo adoptado por la Corporación.

El señor ALCALDE.— Para referirme a él he pedido la palabra, señor Presidente.

El señor GAETE.— Pero le corresponde hablar, en primer lugar, al señor Ministro.

El señor ALCALDE (Ministro de Obras Públicas y Vías de Comunicación).— Le encuentro toda la razón al Honorable señor Gaete cuando se inquiere por la terminación de las obras del Liceo de Niñas de Rancagua.

El señor ARIAS.— [Y de Linares también, señor Ministro].

El señor ALCALDE (Ministro de Vías y Obras Públicas).— Y de las que se necesitan en todo el país, Honorable Diputado.

A lo largo del país, Honorables Diputados, hay obras en construcción, paralizadas, que valen más de tres mil millones de pesos, y a esto obedece, precisamente, mi preocupación por elaborar un plan para terminar alguna vez en el país las obras empezadas.

¡Es una mala costumbre la de empezar obras y no terminirlas!

A los Honorables Diputados les pido paciencia y puedo anticiparles que en la próxima semana, llegará a esta Honorable Cámara el plan de obras públicas a que me he referido; en él verán sus Señorías que quedan comprendidas casi todas las obras inconclusas del país. Se consulta allí la manera de terminirlas lo más pronto posible.

En cuanto a la construcción del Canal de Ofqui, señor Presidente, con la honradez que siempre acostumbro y especialmente en estos sitios de alta representación, quiero decirles a los señores Diputados que no puedo comprometerme a su construcción.

Desde luego, señor Presidente, es una obra que está sujeta a discusión, cuyo costo es demasiado elevado, y yo no puedo invertir gran cantidad de fondos en obras inciertas y dejar abandonadas otras más indispensables que están en comienzo. Prefiero esto último y me arriesgo más las obras que son reproductivas de inmediato, como son las de riegos y de caminos.

No quiero decir esto, Honorable Cámara, que si el tiempo y los fondos lo permiten, no pudiera yo traer alguna vez hasta aquí mi compromiso de construir el Istmo de Ofqui, proyecto que en estos momentos no cuenta con circunstancias favorables.

15.—VIA FERREA SUBTERRANEA DE LA AVENIDA MATUCANA DE SANTIAGO.

El señor ALCALDE.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor SANTANDREU (Vicepresidente).— Tiene la palabra Su Señoría; en continuación, el Honorable señor Abarca.

El señor ALCALDE.— Señor Presidente: el señor Ministro contestando las palabras que hace momentos me pronunciara, se refirió a los temores que manifesté de que no se pudiera dar término a las obras del túnel de Matucana dentro del plazo de cinco meses que él había señalado.

Yo quiero decir al señor Ministro que he quedado plenamente satisfecho con las promesas que hiciera a la Honorable Cámara y que estoy seguro de que sus palabras llevarán un gran alivio a todo ese poblado sector.

El señor URZUA.— ¿Me permite una interrupción, Honorable Diputado?

El señor ALCALDE.— Pero quiero también manifestar al señor Ministro algunos temores de mi parte por ciertas razones que he silenciado denantes.

Dije al señor Ministro que había visitado esas obras en compañía de algunos Honorables colegas y que en esa visita me pude dar cuenta de los obstáculos que se presentaban para terminarla pronto, entre los cuales cabía destacar los siguientes:

Que la línea eléctrica dentro del túnel no se había comenzado aún, a pesar de que esto no es un problema de difícil solución, y que el paso en Carrascal no se había construido porque, según lo manifestaba el señor Ministro, el proyecto lo estaba estudiando la Municipalidad, y aún no se había evacuado el informe respectivo, pues se está discutiendo si el paso será a nivel o si será un paso inferior o superior.

Pero lo más grave, señor Ministro, es que cuando visité esta obra, hará más o menos un mes y medio, todavía no se había hecho ni siquiera el proyecto de empalme de esta línea en la Estación de Yungay. Este es un punto esencialmente grave y delicado y quería que el señor Ministro me dijera si en este momento se sabe siquiera lo que se va a hacer en definitiva, o mejor dicho, si está

comenzado ya el proyecto definitivo para realizar esas obras.

Esto es lo que quería decir, señor Presidente. El señor SANTANDREU (Vicepresidente).— Tiene la palabra el señor Ministro.

El señor ALCALDE (Ministro de Obras Públicas y Vías de Comunicación).— No he podido, Honorable Diputado, por las observaciones del Honorable Diputado, en primer lugar, que yo me estaba manifestando un poco vacilante de que esas obras se terminasen en cinco meses.

El señor ALCALDE.— No, señor Ministro, todo lo contrario: dije que había plena fe en las palabras de Su Señoría.

El señor ALCALDE (Ministro de Obras Públicas y Vías de Comunicación).— Muy bien... El señor ALCALDE.— Pero la duda nació en mí debido a las dificultades que había notado que existían todavía para la terminación de las obras, la principal de las cuales consistía en el hecho de que aún no existe el proyecto definitivo para la Estación de Yungay; mejor dicho, de las modificaciones que se van a hacer en esta estación para el empalme de las líneas. Y este es un punto esencialmente difícil, como sabe el señor Ministro.

El señor ALCALDE (Ministro de Obras Públicas y Vías de Comunicación).— Señor Presidente, no se va a relacionar el paso con el empalme de la línea. Son obras diferentes. No importa que se abra la construcción del paso, porque eso no es

El señor MONTE. — Estoy en conocimiento, si me permite el señor Presidente, de que el Honorable señor Correa Letelier, Diputado Informante, en realidad no concuerda de todo con el informe y que no va a aportar mayores antecedentes sobre la materia.

Por otra parte, creo que tenemos los elementos de juicio necesarios para poder definir este asunto. Aun más, el Honorable señor Morales San Martín, el Honorable señor González y el Diputado que habla, señor Presidente, estamos en conocimiento de esta materia y veríamos con agrado que se continuara tratando.

El señor SANTANDREU (Vicepresidente). — Pueda continuar el Honorable señor Morales San Martín.

El señor MORALES SAN MARTÍN. — Estaba haciendo presente las razones que he tenido el ejecutivo para enviar este Mensaje. No voy a seguir abundando en ellas, en vista de las observaciones del señor Presidente, y me voy a limitar exactamente a los puntos que el señor Presidente ha señalado.

Llegado este Mensaje a la Comisión de Gobierno Interior, se le presentaron dudas a esta Honorable Comisión respecto a la situación que se le crea al departamento de Arica frente a su representación parlamentaria. Esta duda se fundamenta en algunos preceptos constitucionales. En realidad, se establece en la Constitución Política, al efecto, que en los departamentos se elegirá un Diputado por cada treinta mil habitantes y por toda fracción superior a quince mil.

Ante esta duda, la Comisión de Gobierno Interior creyó conveniente solicitar el pronunciamiento de la Honorable Comisión de Constitución, Legislación y Justicia, y así lo hizo presente a la Honorable Cámara. Habiendo accedido la Honorable Cámara a esta presentación, fue enviada la consulta a la Honorable Comisión de Constitución, Legislación y Justicia, la que ha estimado que, en caso de crearse la provincia de Arica, no podría, sin faltar a la Constitución Política, elegir representante ante esta Honorable Cámara.

En realidad, señor Presidente, yo no estoy conforme con esta interpretación que ha hecho la Honorable Comisión de Constitución, Legislación y Justicia.

Toda circunscripción electoral se rige, en la actualidad por el decreto ley N.º 232. Este decreto ley establece que "los departamentos de Arica, Písguila e Iquique formarán una sola circunscripción electoral para los efectos de elección de Diputados". Ahora bien, señor Presidente, si es verdad que éste es un decreto con fuerza de ley, es también efectivo que este decreto ley ha sido modificado, hasta cierto punto, por la ley N.º 561. En el mismo decreto ley, a que he hecho mención se agrupan las provincias de Aysén y Llanquihue para la elección de Diputados. Como ve la Honorable Cámara, hay antecedentes claros a este respecto.

Ahora bien, como he dicho, el decreto ley N.º 232 ha sido modificado por la Ley N.º 561. Efectivamente, el artículo 3.º de dicha ley, dice: "Modifíquese el decreto con fuerza de ley N.º 232, de 30 de mayo de 1931, en la siguiente forma:

1.º Reemplázase en la letra a) del artículo 1.º del reglón "22a. Llanquihue y Aysén" por "22a. Puerto Varas, Llanquihue y Aysén"; y

2.º Substitúyese en el artículo 2.º del reglón: "Llanquihue y Aysén 3 (tres)" por "Puerto Varas, Llanquihue y Aysén 3 (tres)".

Esta ley, señor Presidente, fue promulgada por el Excmo. señor Alessandri, como tal, habiendo sido el mentor de la Constitución de 1925. Y yo creo que el señor Alessandri, que puso su firma a esta ley, como mentor de la Constitución de 1925, lo hizo estimando que con ella no se vulneraban los preceptos constitucionales.

El señor SANTANDREU (Vicepresidente). — Permítame, Honorable Diputado. Ha terminado el tiempo destinado al Orden del Día.

18.—SUSPENSIÓN DE LA SESIÓN.

El señor SANTANDREU (Vicepresidente). — Se suspende la sesión por un cuarto de hora, entendiéndose, asimismo, prorrogada por igual tiempo la Hora de Incidentes.

—Se suspendió la sesión.

19.—PRORROGA DEL TIEMPO CORRESPONDIENTE AL COMITÉ PROGRESISTA NACIONAL EN LA HORA DE INCIDENTES.

El señor SANTANDREU (Vicepresidente). — Continúa la sesión.

El señor GODOY. — ¿Me permite la palabra, señor Presidente, para plantear una cuestión previa?

El señor SANTANDREU (Vicepresidente). — Tiene la palabra, Su Señoría.

El señor GODOY. — En la sesión de hoy nos corresponde el cuarto turno, porque lo cambiamos ayer con el Comité Radical.

Como suele ocurrir que, en el curso de la sesión, la Sala queda sin número y por lo tanto no se pueden tomar acuerdos, yo solicito de Su Señoría que recabe ahora el consentimiento de la Honorable Cámara para prorrogar el tiempo del Comité Progresista Nacional hasta el término de las observaciones. En el turno de dicho Comité, que es el último de esta sesión, explicaré políticamente ante la Honorable Cámara las razones de lo que es para algunos inexplicable mudanza política del Dñurado Berman y del que habla.

El señor SANTANDREU (Vicepresidente). — Ha sido la Honorable Cámara la petición del Honorable señor Godoy.

Si le parece a la Corporación, se le prorrogará el tiempo del Comité Progresista Nacional hasta el término de las observaciones del Honorable señor Godoy.

Acordado.

El señor CONCHA. — ¿Es al principio o al fin del día de la Hora de Incidentes?

El señor SANTANDREU (Vicepresidente). — En el último turno, con prórroga de la hora, Honorable Diputado.

20.—SERVICIO DE ALUMBRADO PÚBLICO Y PARTICULAR PARA LA POBLACION "JUAN ANTONIO RIOS", DE LA COMUNA QUINTA NORMAL. — PETICION DE OFICIO.

El señor SANTANDREU (Vicepresidente). — El primer turno le corresponde al Comité Socialista.

El señor SEPULVEDA (don Ramiro). — Pido la palabra.

El señor SANTANDREU (Vicepresidente). — Puede usar de ella, Su Señoría.

El señor SEPULVEDA (don Ramiro). — Señor Presidente y Honorable Cámara: la Caja de Empleados Particulares ha construido una población en el sector de Carrascal, dentro de la Comuna de Quinta Normal.

Esta población, señor Presidente, está ya habitada por modestos empleados desde hace cinco meses. Hace algunos días los arrendatarios de dicha población se reunieron para organizar en Comité, a fin de solicitar del Consejo de la Caja de Empleados Particulares la solución de numerosos problemas que han sido planteados en peticiones hechas por los arrendatarios.

Entre otros, señor Presidente, me voy a referir al del alumbrado público, que todavía no ha sido colocado en esta población. Los moradores de ella tienen que transitar, especialmente en estas noches de invierno, totalmente a oscuras por sus calles, por no contar ese barrio con servicio tan elemental.

Yo quiero solicitar que se envíe oficio al señor Ministro del Interior, para que pida a la Dirección General de Servicios Eléctricos la pronta terminación del servicio de alumbrado en dicha población, como asimismo que haga colocar los medidores individuales. La Compañía Chilena de Electricidad ha manifestado en muchas ocasiones que no dispone de medidores, pero estamos en antecedentes de que está colocando muchos de ellos actualmente en numerosas casas particulares.

Por lo tanto, pido que se oficie al señor Ministro del Interior, en representación de los Diputados socialistas, a fin de que se instalen cuan-

to antes estos servicios elementales en la población que lleva el nombre de S. E. don Juan Antonio Ríos.

El señor SANTANDREU (Vicepresidente). — Se enviará el oficio solicitado por Su Señoría.

Le quedan diez minutos al Comité Socialista.

21.—ALMACEN REGULADOR DEL COMISARIATO DE SUBSISTENCIAS PARA LA POBLACION "JUAN ANTONIO RIOS", DE LA COMUNA QUINTA NORMAL. — PETICION DE OFICIO.

El señor SEPULVEDA (don Ramiro). — Quiero, a la vez, señor Presidente, pedir que se dirija oficio al señor Ministro de Economía y Comercio solicitándole tenga a bien considerar, por intermedio del Comisariato de Subsistencias, la instalación de un almacén regulador en la misma población a que me he referido. Los habitantes de ella, como lo he dicho, son empleados modestos que necesitan de un establecimiento de esta naturaleza. Hay dos locales especiales para esto.

El señor SANTANDREU (Vicepresidente). — Se enviará el oficio solicitado por Su Señoría.

El señor SEPULVEDA (don Ramiro). — Muchas gracias.

XXII.—FOMENTO DE LA INDUSTRIA PESQUERA EN EL PAIS.

El señor VALDEBENITO. — Pido la palabra, señor Presidente.

El señor SANTANDREU (Vicepresidente). — Puede usar de la palabra Su Señoría.

El señor VALDEBENITO. — Hace pocos días tuve oportunidad de leer en "El Mercurio" de Valparaíso una información que, a mi modo de ver, contraría la política y los propósitos que el Supremo Gobierno ha venido demostrando en este último tiempo acerca de la cuestión pesquera. Se trataba de una carta del gerente de la Compañía Pesquera "Arauco" en que, refiriéndose a ciertas críticas prematuras que se habían hecho a las supuestas actividades de su Compañía en Valparaíso, manifestaba que en realidad ellas ya no tendrían razón de ser, por cuanto la escasez de bencina les impediría llegar con su producción a dicho puerto.

El que habla, señor Presidente, no sólo por su calidad de chileno, sino también por la de Diputado de la provincia de Valparaíso, ha creído de su deber desde hace mucho tiempo, interesarse por cuanto concierne a las actividades pesqueras de nuestro país, y por supuesto, entiendo desear de conocer a fondo de lo que hubiera acerca de la mencionada información, indagando en una y otra parte, incluso en la propia Compañía Pesquera "Arauco", y creo estar en posesión de datos cuya mera enunciación habrá de sorprender a muchos de mis colegas.

En efecto, señor Presidente, por primera vez en la historia de nuestro país, nos encontramos frente a un plan perfectamente trazado y sostenido, merced al cual una entidad como la Corporación de Fomento de la Producción, que cuenta con todos los capitales que se necesitan para ello, trata de llevar a la realidad la tan renovada y nunca conseguida aspiración de dar pescado barato a nuestro pueblo. El solo enunciado de este propósito tantas veces repetido por el actual Gobierno, —a lo que también debo reconocer que está proporcionando elementos valiosos e iniciativas de trascendencia a la campaña—, debería merecer toda suerte de apoyos y protecciones gubernativas, facilitando la labor de una institución como la Corporación, que no sólo ha arreglado trabajos, esfuerzos y capitales en la industria, sino que, de fracasar en su intento, podría llevar hasta a un desaliento en las esferas correspondientes. Desgraciadamente, factores extraños, como la disminución de las cuotas de bencina, ha venido a afectar esta clase de actividades, limitándose en una forma que resulta imperativo solucionar.

Para que mis colegas puedan darse exacta cuenta de la situación, me voy a permitir esbozar a grandes rasgos cuál ha sido la situación de la industria pesquera hasta el advenimiento de la Corporación de Fomento de la Producción, y en qué consiste el plan que este organismo semistatal está desarrollando, por intermedio de la Compañía Pesquera "Arauco".

Hasta 1941, fecha de la iniciación de las actividades de la mencionada Compañía —a la cual dicho señ. de paso, se le hicieron en un comienzo serias y atinadas observaciones desde estos mismos bancos—, la pesca de carácter industrial prácticamente no existía en Chile. Hubo ante todo, merced a experiencias desafortunadas, —tales como la de una Compañía japonesa en Quintero—, que seguramente contribuyeron al poco interés demostrado por los capitalistas de nuestro país en el negocio. Como se comprenderá, la organización de una empresa de esta naturaleza demandaba conocimientos, experiencias y capitales, y puede decirse que, hasta ese momento inicial, ninguna de estas cosas existía en Chile.

Faltaban conocimientos, porque el estudio de nuestra extensa costa tiene forzosamente que ser una tarea de enorme envergadura, para la cual nuestro país ha contado siempre con elementos incipientes, a pesar de toda la buena voluntad que haya podido tenerse. Faltaba experiencia, porque nunca se había ensayado la pesca de arrastre de altura, que es la única que por el momento ha demostrado ser de resultados positivos. Y finalmente, faltaban capitales, por tratarse de un negocio aventurado, acerca del cual no existían informaciones ni experiencias concretas. En tales condiciones, sólo una entidad semistatal, que tuviese la valentía de afrontar el problema con toda la amplitud que las circunstancias exigían, y que estuviera dispuesta a invertir los capitales necesarios en la aventura, era la llamada a solucionar este problema.

Y es forzoso reconocer que si, —como he dicho—, en un principio se hicieron a la Compañía Pesquera "Arauco" ciertas críticas bien fundadas, hoy ya sólo es necesario reconocer que la Compañía ha producido resultados cuyas cifras causan honda halagadora. La pesca de arrastre en alta mar, enormes redes en forma de bolsones, del mar, se va atrapando el pescado. Si se tiene en cuenta que este moderno sistema se inició en primera vez en los Estados Unidos el año 1905, para comenzar a desarrollarse en grande sólo entre 1910 y 1920 se comprenderá que Chile no se halla tan atrasado en sus métodos de pesca.

Los esfuerzos de la Compañía podrían sintetizarse bajo tres interesantes aspectos: primero, el de reconocer los fondos arenosos o fangosos, únicos apropiados en que se puede emplear el sistema, porque los fondos rocosos rompen las redes, que son costosas; segundo, el equiparse con barcos especiales llamados en los Estados Unidos "trawlers", y que se caracterizan por estar dotados de bodegas frigoríficas, una construcción sumamente sólida y posesión maquinarias muy potentes, capaces de arrastrar el barco y la red a regular velocidad; y, en tercer término, hubo de realizar un estudio metódico de sus formas de distribución, o sea, del mercado. La Cia. Pesquera "Arauco", pese a las dificultades inherentes a este estado de guerra, ha podido procurarse dos de estas embarcaciones, el "Bonito", un exescapavía de la Armada, de 100 toneladas, que fue totalmente reconstruido para el objeto; y el "Albacora", de 250 toneladas, dedicado anteriormente a estas mismas faenas en la Argentina. Ha reconocido todos los fondos del golfo de Arauco y de los alrededores de San Antonio, puerto base desde el cual está operando en la actualidad, y por último, está afrontando dentro de las contingencias muy particulares en que éste se desarrolla, y con buen éxito, lo relativo al mercado chileno.

El estudio de los fondos, las corrientes y las existencias de peces en las vecindades de San An-

tonio, ha constituido un valioso aporte para la formación de la carta pesquera nacional. En cuanto a la adquisición de los barcos, avulados malamente en cuatro millones de pesos, podrá dar una ligera idea de las inversiones que han sido necesarias. Pero lo relativo al mercado, eso me fecé capítulo aparte, porque no sólo a la Compañía, sino a todo el mundo, tendrá forzosamente que extrañarle en grado sumo el que nuestro pueblo, a pesar de ser esencialmente marítimo, en la práctica casi no consume pescado. Esa es la realidad: no consumimos pescado. Revisando una conferencia dictada en 1942 por el Dr. Tomás L. Marín, Jefe de la División de Pesca de la República Argentina, he encontrado las siguientes cifras para el consumo por persona de pescado de los principales países:

Japón	50 kilos al año,
Suecia	35 " "
Noruega	34 " "
Dinamarca	31 " "
Portugal	30 " "
Canadá	29 " "
Inglaterra	23 " "
Holanda	21 " "
Alemania	19 " "
Bélgica	15 " "
España	15 " "
Francia	10 " "
Estados Unidos	9 " "

(Cifra que debo manifestar que, a juzgar por informaciones recientes, ha subido considerablemente durante la guerra, después de concluyendo estudios de las autoridades militares y de sanidad de dicho país).

Australia 8 kilos al año; |

Italia 7 " " |

Uruguay 6 " " |

Y Chile, el país de la costa inmensa y más marino que existe en la América del Sur... 5 kilos al año. Viene en seguida Argentina, con 3 kilos, a pesar de tener un tercio menos de costa que nosotros, y dos y media veces más nuestra población.

Seguramente para quienes vieron este negocio al través de las cifras argentinas, en donde una sola Compañía opera diez barcos del tamaño del "Albacora", la mayor de las sorpresas y por su puesto, que de las desilusiones, la ha constituido esta falta de interés por el pescado del público chileno. La Cia. Pesquera "Arauco" se había preparado para trabajar en la Secretaría que se le tenía con el "Bonito", mientras mantiene el "Arauco" amarrado en San Antonio en espera de mejores oportunidades. Y esta oportunidad, señor Presidente, ha venido a malograrse precisamente en los momentos en que la Compañía precisa haber vencido la inercia del público, y que llenada la primera parte de su programa, o sea, la de trabajar hasta la capacidad máxima de producción con uno de sus barcos, comenzaba a vislumbrar la posibilidad de lanzar el otro al trabajo.

Señor Presidente, ruego a Su Señoría que se sirva por la Compañía Pesquera "Arauco" pedir el asentimiento de la Honorable Cámara para que se me prorrogue el tiempo hasta terminar esta exposición, que es corta. Sería, por supuesto, con prórroga de la hora de la sesión.

El señor SANTANDREU (Vicepresidente). — La Honorable Cámara ha oído la petición del Honorable señor Valdebenito.

Si a la Honorable Cámara le parece, se dará por aprobada.

Aprobada.

23.—PREFERENCIAS PARA USAR DE LA FÁBRICA.

El señor DEL PEDREGAL.—Señor Presidente, solicito que al término de la hora me concedan 10 minutos.

El señor OLAVARRIA. — Y otros 10 minutos a mi, señor Presidente.

El señor SANTANDREU (Vicepresidente). — Si a la Honorable Cámara le parece, se acordará conceder el tiempo que han solicitado los Honorables señores Del Pedregal y Olavarría.

Acordado.

Puede continuar el Honorable señor Valdebenito.

24.—FOMENTO DE LA INDUSTRIA PESQUERA EN EL PAIS.

El señor VALDEBENITO. — Era así como la Compañía estaba alcanzando ya una producción mensual de alrededor de 300 toneladas de pescado, que distribuía principalmente en sus Puertos Reguladores de Santiago y entre algunos distribuidores de provincias, y que conseguía vender totalmente. Cumplida esta primera etapa en su desarrollo, la Compañía, accediendo a los deseos del Gobierno, tenía ya dispuesta la apertura de nuevos puestos en Valparaíso, Viña, Quilota, Limache y demás pueblos de la provincia, como también la ampliación de su fábrica de pescado seco en San Antonio para lo cual se hacía necesario movilizar su segundo barco, el "Albacora".

Cuando las actuales restricciones de bencina, han venido no sólo a detener todas estas lógicas iniciativas, sino que hasta restringir su producción destinada a la Capital.

Lo que esto significa para Valparaíso y alrededores, bien lo sabemos los portefijos, por cuanto es de todos conocido que el pescado es vendido en Santiago mucho más barato que en Valparaíso y hasta que en ciudades del longitudinal sur. Yo mismo he sido testigo, hace poco, que en San Fernando el pescado de la Pesquera "Arauco" es más barato que en Valparaíso, y muchas veces he escuchado conversaciones de empleados y de gente porteña, que en sus viajes a Santiago, se congratulan de "poder venir a comer pescado a Santiago".

Pero lo que yo me pregunto, señor Presidente, si hacer cargos a nadie, es cómo pueden ocurrir estas aberraciones, precisamente en circunstancias en que ya nadie no sólo desconoce las bondades nutritivas del pescado y su bajo precio, ya que por lo menos cinco especies de gran consumo, son vendidas en Santiago a sólo dos pesos el kilo; sino cuando el propio Gobierno es el que demuestra el mayor empeño por fomentar dicho consumo; y, cuando todas las autoridades están empeñadas en ahorrar nuestro escaso vacuno, porque como muy bien lo dijo el eminente especialista en el ramo, Dr. Virginia Gómez, Chile no tiene cabida dentro de las actuales condiciones de la producción agrícola para un mayor número de animales vacunos que los que actualmente sustenta...

Fuera del pescado, hoy nuestro pueblo no tiene que comer, esa es la verdad. No hay leche, la carne de todas clases está por las nubes; las legumbres y las frutas tienen precios prohibitivos, lo mismo que las leguminosas. Entonces, ¿cómo podemos detenernos en restricciones de algunos miles de litros de bencina para una industria que por sí sola merece todo el apoyo de las autoridades: en las actuales circunstancias alcanza caracteres de verdadera salvación para nuestra raza y para nuestro futuro de Nación independiente...

¿O son los camiones que llevan sombreros o artículos de lujo, o finalmente, con tanto auto particular que circula libremente, gozando de bencina y de cuanto fuere puede acortarse en tiempos normales?

Podría decirse seguramente que bien puede la Compañía usar gasógenos. Pero no puede hacerlo. Ya lo han intentado. No es practicable, porque por lo general sus camiones viajan de noche a gran velocidad, tienen que remontar cuevas y los gasógenos no sirven para ello.

Pero antes de terminar, señor Presidente, y a fin de que mis colegas tengan una impresión verdadera de lo que se está haciendo por el pueblo dentro de nuestro país en materia de pescado, quisiera darles a conocer las cifras que he encontrado en una revista médica, relativas al valor alimenticio en proteínas de los diversos alimentos y de sus precios comparativos. Partamos de la base del kilo de merluza o de pescado, que la Compañía Pesquera "Arauco" vende en Santiago a dos pesos el kilo (yo debo decir que el kilo de la que pesca y vende es merluza), y que tiene doscientos

cincuenta gramos de proteínas. Busquemos entonces los principales alimentos conocidos entre los entendidos en alimentación como "alimentos de proteínas completas", y demos las cifras correspondientes al contenido de 240 gramos de proteína en cada uno de ellos. Así, 1.240 gramos de hígado de vacuno también contienen 240 gramos de proteínas; pero valen \$ 15.00; 90 gramos de carnes grasas, con igual contenido en proteínas, cuestan 18 a 19 pesos; 1.150 gramos de carne de ave valen \$ 23; 1.450 gramos de lomo de vacuno cuestan 28 a 29 pesos; 1.600 gramos de pluma de cordero valen \$ 32; 1.250 gramos de jamón crudo valen unos 40 pesos; 43 huevos cuestan hoy sesenta pesos; y, finalmente, si 70 litros de leche se les pudiera conseguir, valdrían 168 pesos. No hay más que comparar cualquiera de estos valores con los dos pesos de merluza y se tendrá un cuadro claro de la labor social que se está desarrollando. Si a esto se agrega que el pescado, además de ser rico en proteínas, tiene diez veces más calcio que la leche y abundancia en hierro, fósforo y cobre y demás minerales como también que es la principal fuente de las dos vitaminas más importantes para el organismo humano, la A y la D, fuera que también posee mayor o menor cantidad de las otras ahora conocidas, tenemos que convenir, señor Presidente, en que no es posible entrar a esta industria, sino que, por el contrario, darle cuanto garantía necesite para su máximo desenvolvimiento. Se ha echado la base angular de un edificio, y no podemos detenernos en litros más o litros menos de bencina. Esa industria es alimento para el pueblo, es trabajo para nuestros obreros, es actividad para nuestros astilleros, y, seguramente, muy pronto estará también en vías de ser un poderoso productor de divisas extranjeras mediante sus exportaciones.

Otras de las trabas de que se me ha hablado, consiste en las tarifas y reglamentos a que están sujetas las naves en San Antonio. Se las trata como si fuesen transatlánticos, obligándolas a aceptar obreros del puerto para su descarga, en vez de hacerlo por sus propios tripulantes; se les aplica tarifas muy propias de barcos de la carrera pero no de embarcaciones pesqueras; y, en otras palabras, se desconoce por completo la situación especial que tiene que tener una embarcación pesquera, sujeta a las vicisitudes del mar, que pueden encarecer considerablemente su producción aun cuando por otra parte se ve obligada a entregar su producción a un precio fijo. De desear será que las autoridades respectivas consideraran igualmente esta situación, dictando un reglamento aplicable a las embarcaciones dedicadas a la pesca, ya que es indiscutible la oportunidad y necesidad de fomentar su actual auge.

Quiero terminar, señor Presidente, para manifestar que como Diputado por el principal Puerto de la República, voy con íntima satisfacción los primeros resultados de la labor mancomunada del Supremo Gobierno y de la Corporación de Fomento de la Producción, secundados de cerca por la buena acogida de la prensa, y en especial de "El Mercurio", y me es grato reconocer que la traida a Chile de los técnicos pesqueros norteamericanos por la Corporación, seguramente habrá de convertirse pronto en un mayor perfeccionamiento de nuestras técnicas de pesca y producción, para beneficio indiscutible de nuestro pueblo y del país.

Por estas consideraciones, señor Presidente, ruego a Su Señoría tenga a bien recabar el acuerdo de la Honorable Cámara para hacer llegar hasta el Ministerio respectivo estas conclusiones, a fin de que se le dé, en su oportunidad, la bencina que necesita a esta Compañía para fomentar la industria pesquera.

Muchas gracias, señor Presidente.

El señor BRANES (Presidente Accidental). — ¿Su Señoría solicita el envío de un oficio?

El señor VALDEBENITO. — Si, señor Presidente: el envío de un oficio que contenga todas estas observaciones que he hecho.

El señor BRANES (Presidente Accidental). — Estas observaciones pueden ser transcritas directamente, Honorable Diputado.

El señor VALDEBENITO. — Muy bien, señor Presidente.

El señor BRANES (Presidente Accidental). — Así se hará.

25.—NECESIDAD DE RESTITUIR AL DEPARTAMENTO DE TOCOPILLA LA CUOTA DE BENCINA QUE LE CORRESPONDIA. — PETICION DE OFICIO.

El señor BRANES (Presidente Accidental). — Corresponde el segundo turno al Comité Democrático.

El señor VENEGAS. — Pido la palabra, señor Presidente.

Tiene la palabra el Honorable señor Venegas.

El señor VENEGAS. — Señor Presidente y Honorable Cámara: casi hemos coincidido con el Honorable colega señor Vasco Valdebenito respecto del punto que voy a tratar en los breves minutos que corresponden al Comité de mi partido.

Desde Tocopilla he recibido un extenso memorial, que viene suscrito por el señor Alcalde, por los representantes de las Cámaras de Comercio Mayorista y Minorista, por los gremios de choferes, los pescadores, en fin, señor Presidente, por los personeros de todos los gremios que desarrollan actividades industriales, fabriles y de movilización en ese departamento; memoria en el cual se clama, en todos los tonos, por que se restituya la cuota de bencina que le correspondía a ese departamento.

Por este motivo me he permitido dirigir, en forma particular, un oficio al señor Ministro de Economía y Comercio, en el cual le adjunto el memorial a que hago mención, haciéndole ver la conveniencia que existe en dar a ese departamento —esencialmente industrial, en donde las distancias son enormes, especialmente para el porte de la producción de las minas que circundan a su capital y que forzosamente tiene que realizarse por medio de la tracción motorizada—, dar a ese departamento, digo, la cuota de bencina que necesita para no tener que paralizar sus actividades con los consiguientes perjuicios para la población de esa zona y del país en general.

Y, precisamente, lo que tiene más alarmada a la población del departamento de Tocopilla es el hecho de que ya se encuentran paralizadas las faenas de numerosos barcos y lanchones que se dedican a la pesca; porque allí el pueblo no vive solamente del trabajo del salitre y de la minería sino también de la industria pesquera. Y esos barcos y lanchones tienen que salir a varias millas de la costa para realizar la pesca, siendo la principal la de la albacora, que, junto con constituir un alimento para la población, constituye también una de las industrias que da trabajo a cientos de hogares en esa zona.

Y como si esto fuera poco, señor Presidente y Honorable Cámara, la Municipalidad, con la restricción de la bencina impuesta desde la capital, se encuentra en la imposibilidad material de hacer el servicio de aseo de esa ciudad. En comunicaciones que he recibido, en forma particular, de mis familiares, se me dice que Tocopilla da la triste impresión de un pueblo devastado. La basura se ve por todas partes, porque los camiones de aseo no tienen bencina suficiente para realizar la labor que antes se hacía en buenas condiciones. Y esto no es posible que continúe, señor Presidente y Honorable Cámara, porque, como lo dije también en un oficio que se le envió al señor Ministro de Economía y Comercio, nosotros vemos a diario aquí en la capital que, como un deporte, como un solaz, como una manera de lucir sus riquezas y como un insulto a la pobreza, transitan por todas las calles centrales de la ciudad autos lujosísimos, y, en muchas ocasiones, muchos de ellos no manejan por varones que pudieran suponerse dedicados a actividades profesionales, sino por elegantes y distinguidísimas damas...

El señor VARGAS MOLINARE. — ¿Me permite una interrupción, Honorable colega?

El señor VENEGAS. — Con todo gusto.

El señor VARGAS MOLINARE. — Me interesa mucho el debate que ha planteado Su Señoría y me agradaría conocer el porcentaje total de bencina que consumen los automóviles particulares del país.

El señor VENEGAS. — Yo no le podría dar el dato, Honorable Diputado.

El señor VARGAS MOLINARE. — ¿No lo tiene Su Señoría?

El señor VENEGAS. — No lo tengo, Honorable colega.

Replto, señor Presidente: este insulto a la miseria debe ser tenido muy en consideración por los organismos correspondientes, especialmente por el Gobierno.

Muchas veces hemos oído estas mismas palabras de boca de los representantes parlamentarios de la provincia de Antofagasta. Esta provincia, que con sus departamentos de Antofagasta, Talca, Tocopilla y El Loa, contribuye directamente a formar el gran caudal económico que es el erario nacional, merece una mejor atención de parte de las autoridades. Sin embargo, ahora, con esta distribución hecha, si se quiere, con ligereza, se va a perjudicar a sus organismos industriales, comerciales y de movilización.

Es necesario considerar que el desenvolvimiento irregular de las actividades de esta provincia trae consigo un doble perjuicio. En efecto, ello va a provocar una cesantía inmediata, forzosa, cuyas consecuencias van a tener que sufrirlas el propio Fisco, que tendrá que concurrir por lo menos al mantenimiento de la gente que va a quedar carente de trabajo. Además, van a disminuir las entradas a que tiene derecho el Fisco, como una consecuencia inmediata del anormal desarrollo de estas actividades, llámense comerciales, fabriles o de locomoción.

Llamo la atención de la Honorable Cámara hacia estos hechos para que comprenda que si es necesario privar de esta satisfacción a las damas ricas de la capital, ello debe hacerse. Y ahí está el ejemplo de nuestras mujeres, de las de los obreros y de las de la clase media, que muchas veces tienen que hacer sus diligencias a pie, debido a que no tienen los cuarenta centavos necesarios para pagar el pasaje del tranvía.

Creo que ha llegado el momento de que el Gobierno debe tomar en serio esta situación. Que se eviten los campadrazos. Que se terminen las influencias de gente altamente colocada, que llega a los organismos encargados de distribuir la bencina pidiendo que al señor A o a la señora B se le otorgue la cantidad de bencina necesaria para que pueda darse el lujo de pasear por las calles céntricas o por las afueras de Santiago.

El señor CARDENAS. — ¿Me permite una interrupción, Honorable colega?

El señor VENEGAS. — Con todo gusto.

El señor CARDENAS. — He solicitado una interrupción a mi Honorable colega para hacer ver a la Honorable Cámara que ayer, no más, el gremio de choferes de taxis ha celebrado una gran reunión en Santiago, protestando seriamente por la restricción de bencina que se les ha impuesto. De doscientos litros que se les otorgaba a los que trabajan de día, de cien litros que se les otorgaba a los que trabajan de noche, se ha rebajado la cuota ya tan exigua a ciento ochenta y noventa litros, respectivamente. En cambio vemos, como decía el Honorable colega señor Venegas, que los automóviles particulares llegan a hacer nata en el centro, sobre todo, en estos días de lluvias. ¿En qué están estos organismos encargados de hacer la distribución de la bencina?

Estoy seguro de que si hubiera habido, Honorable Cámara, una mayor fiscalización, una mayor estricta en la distribución de la bencina, tal vez no habría ocurrido el horrendo crimen en que perdió la vida una distinguida señorita en La Esmeralda, pues no habría habido bencina para salir a semejante excursión.

Creo que para poder fiscalizar fuera de la Honorable Cámara, debemos empezar por hacerlo dentro de ella misma. En este sentido, ruego a la Mesa, que de una vez por todas, haga presente a la Honorable Comisión de Policía Interior que se precupe de publicar la nómina que se ha pedido tantas veces, de los Honorables colegas que tienen disco y distribución de bencina.

No es posible, que, por una pésima distribución de la bencina, hayan estado semiparalizados ayer los camiones que transportan artículos alimenticios y materiales de construcción y tenga Santiago que abocarse mañana a una posible paralización de todos los taxis de arriendo, en circunstancias que la bencina no sólo no escasea para los automó

con su jubilación no pueden subsistir debido al alto costo a que la vida actualmente ha llegado. Yo creo que sería conveniente — no sé si hay número en la Sala para adoptar un acuerdo de esta naturaleza — hacer llegar nuestra petición a S. E. el Presidente de la República, a fin de que antes que tomara esta medida drástica, que constituiría una tragedia para muchas personas, empezara por revisar en la Administración los puestos ocupados por personal femenino, porque hay muchos que no se justifican.

Sabemos que en la Administración Pública "las hijas de sus papas" tienen derecho conquistado para ocupar grandes puestos, con detrimento de la gente que busca un empleo para poder atender a la manutención de su mujer y de sus hijos, sin poder encontrarlo.

Yo ruego al señor Presidente, siempre que haya número en la Sala, que solicite el asentimiento de la Cámara para enviar este oficio, porque me parece que postergarlo sería hacer llegar tarde esta petición.

El señor BRANES (Presidente Accidental). — Ruego al Honorable Diputado que formule su petición por escrito para poder considerarla a las siete de la tarde, salvo que hubiera acuerdo unánime de la Sala.

El señor AGURTO. — La haré oportunamente. El señor GAETE. — Yo no podría aceptar que se envíe el oficio en el sentido de eliminar de la Administración Pública a las damas por ser tales. El señor VARGAS MOLINARE. — El trabajo dignifica a la mujer.

El señor AGURTO. — Creo, señor Presidente, que si ese oficio hubiera de referirse al personal que, en general, está de más en la Administración Pública, sin hacer distinción de sexos, no habría ningún inconveniente en aceptarlo.

Yo conozco damas que se desempeñan, como empleadas en la Administración Pública, con bastante eficiencia y capacidad, y muchas veces su trabajo puede calificarse mejor que el que ejecutan los propios hombres.

El señor VARGAS MOLINARE. — ¡Perfectamente! El señor GAETE. — ¿Por qué vamos a generalizar esta situación en contra del trabajo de la mujer?

El señor AGURTO. — Veo que Su Señoría no me ha comprendido. Yo no he referido a las que, por su saber, por su capacidad intelectual, se justifican en sus cargos.

El señor VARGAS MOLINARE. — Lo que hay que hacer es modificar las pensiones y jubilaciones, y para eso está el proyecto del Honorable señor Cárdenas.

El señor BRANES (Presidente Accidental). — Ha terminado el tiempo del Comité Democrático. Ruego a Su Señoría enviar por escrito su indicación a la Mesa.

27.— RETIRO DE LAS FILAS DEL EJERCITO DEL GENERAL DE ADMINISTRACIÓN DON JUAN GAJARDO MIRANDA.— COMISION EN VISITA EN EL DEPARTAMENTO DE ADMINISTRACION Y ADQUISICIONES DEL EJERCITO.— PROYECTOS DE ACUERDO.

El señor BRANES (Presidente Accidental). — Corresponde el turno siguiente al Comité Independiente.

El señor ECHAVARRI. — Pido la palabra. El señor BRANES (Presidente Accidental). — Puede usar de ella Su Señoría.

El señor ECHAVARRI. — Por los antecedentes que voy a dar, solicito que los dos proyectos de acuerdo que he pasado a la Mesa, sean aprobados; pero antes deseo que el señor Secretario les dé lectura a los proyectos en referencia.

El señor BRANES (Presidente Accidental). — Los proyectos de acuerdo tienen que votarse a las 7 de la tarde y hay otros presentados con anterioridad a los de Su Señoría. Por lo demás, los proyectos de acuerdo presentados por Su Señoría, no los conozco a la Cámara.

Insiste en que se lea de lectura?

El señor ECHAVARRI. — Sí, señor Presidente. El señor PROSECRETARIO. — Los Honorables señores Echarri, Del Pedregal, Bart y Smittmans, apoyados por los Comités Conservador, Liberal e Independiente, presentan el siguiente proyecto de acuerdo:

"LA CAMARA ACUERDA:
Solicitar del señor Ministro de Defensa Nacional se sirva disponer la instrucción del sumario correspondiente para establecer claramente si la medida que culminó con el retiro del General de Administración don Juan Gajardo Miranda es justificada, o de lo contrario se sirve reparar todos los daños que ella ha traído al citado Jefe".

Los Honorables señores Echarri, Bart y Gaete, apoyados por los Comités Conservador, Liberal, Democrático e Independiente, presentan el siguiente proyecto de acuerdo:

"LA CAMARA ACUERDA:
Solicitar del Ministerio de Hacienda se sirva ordenar a la Contraloría General de la República el nombramiento de una Comisión en Visita al Departamento de Administración y Adquisiciones del Ejército a fin de que proceda a la revisión de las propuestas y contratos que corresponden a los rubros de víveres y forrajes del presente año, enviando copia de dicho informe a esta Corporación a fin de poder establecer la base y proporciones de los innumerables reclamos hechos de parte de los proponentes".

El señor BRANES (Presidente Accidental). — El Honorable señor Echarri pide que estos oficios sean enviados a nombre del Comité correspondiente?

El señor ECHAVARRI. — Que se envíen a nombre de la Cámara.

El señor BRANES (Presidente Accidental). — Voy a solicitar el asentimiento de la Corporación para proceder en la forma solicitada por Su Señoría.

El señor BART. — Pido la palabra.

El señor BRANES (Presidente Accidental). — ¿Sobre esta misma materia?

El señor BART. — Sí, señor Presidente.

Hay antecedentes, señor Presidente, que va a suministrar mi Honorable colega, el señor Del Pedregal, que dan base amplísima para que estos proyectos de acuerdo cuenten con la unanimidad de la Cámara. Son de tanta gravedad e importancia, que estimo que los Honorables Diputados no podrán negar su asentimiento.

Por eso, pido que estos proyectos de acuerdo sean votados hoy.

El señor BRANES (Presidente Accidental). — Si le parece a la Honorable Cámara, así se acordará, enviando los oficios a nombre de la Corporación.

El señor RODRIGUEZ QUEZADA. — Muy bien.

El señor BRANES (Presidente Accidental). — Acordado.

Puede continuar el Honorable señor Echarri. El señor ECHAVARRI. — El General de Intendencia don Juan Gajardo Miranda entró al servicio de Administración el año 1914.

El señor BRANES (Presidente Accidental). — ¿Me permite, Honorable Diputado?

Ha llegado el tiempo destinado a los proyectos de acuerdo.

28.— RENUNCIAS Y REEMPLAZOS DE MIEMBROS DE COMISIONES.

El señor BRANES (Presidente Accidental). — El Honorable señor Arias renuncia a la Comisión de Policía Interior.

Propongo en su reemplazo al Honorable señor Mele.

Si le parece a la Honorable Cámara, se aceptará la renuncia y el reemplazo.

Acordado.

El Honorable señor Delgado renuncia a la Comisión de Educación Pública.

Si le parece a la Honorable Cámara, se aceptará esta renuncia.

Acordado.

Propongo en su reemplazo al Honorable señor Barrio.

Si le parece a la Honorable Cámara, se aceptará la renuncia y el reemplazo.

Acordado.

29.— ARCHIVO DE UN PROYECTO QUE HA PERDIDO SU OPORTUNIDAD.

El señor BRANES (Presidente Accidental). —

Se ha solicitado el envío al archivo de un proyecto que autorizaba la expropiación en favor de la Junta Central de Beneficencia, del hospital particular de San Bernardo, por haber sido contenida esta materia en otro proyecto de ley.

Si le parece a la Honorable Cámara, se acordará enviarlo al archivo.

Acordado.

30.— PROYECTOS DE ACUERDO OBVIOS Y SENCILLOS.

El señor BRANES (Presidente Accidental). — Se va a dar lectura a los proyectos de acuerdo.

El señor PROSECRETARIO. — El Honorable señor Gaete, apoyado por los Comités Radical, Democrático y Progresista Nacional, presenta el siguiente proyecto de acuerdo:

"CONSIDERANDO:
Que desde hace algún tiempo se vienen replegando naufragios que afectan a la Marina Mercante Nacional;

Que diversos órganos de prensa han denunciado que estos hechos obedecen a la falta de previsión de las autoridades marítimas en orden a autorizar el zarpe de barcos que, por sus condiciones técnicas, han dejado de ser aptos para la navegación;

Que estos naufragios han enlutado a cientos de hogares sumiéndolos en la miseria;

Que estas denuncias se han manifestado con evidencia en el caso del reciente naufragio del vapor "Toqui", los cuales se han visto corroborados con la opinión emitida a este respecto por algunos técnicos;

Que hay interés nacional en conocer las causas precisas que originan estos constantes naufragios por lo que ello afecta a la economía nacional y a la seguridad de las vidas de los oficiales y tripulantes de la Marina Mercante Nacional, la Honorable Cámara de Diputados

"ACUERDA:
Dirigir oficio a los señores Ministros de Defensa Nacional y de Justicia, a fin de que tengan a bien ordenar la más amplia investigación acerca de las causas precisas que dieron origen al naufragio del vapor "Toqui", ocurrido el 25 de febrero del año en curso, y remitir dichos antecedentes a esta Honorable Cámara".

El señor BRANES (Presidente Accidental). — Si le parece a la Honorable Cámara, se declarará obvio y sencillo este proyecto de acuerdo.

Acordado.

El señor BRANES (Presidente Accidental). — Si le parece a la Honorable Cámara, se dará por aprobado.

Acordado.

El señor PROSECRETARIO. — El Honorable señor Guerra, apoyado por el Comité Progresista Nacional, presenta el siguiente proyecto de acuerdo:

"CONSIDERANDO:
1.º—Que la trascendencia de las funciones que ejerce el personal del Servicio de Registro Civil Nacional exige que éste disfrute de una remuneración adecuada para su eficiente desempeño, en forma de que dé garantía a la fe pública;

2.º—Que el 73 por ciento del referido personal tiene un sueldo inferior a \$ 1.200 mensuales, en circunstancias que para su ingreso al servicio se le exige, como mínimo, sexto año de habilitación, la Cámara de Diputados

"ACUERDA:
Solicitar del señor Ministro de Justicia el envío de un mensaje por medio del cual se inicie un proyecto de ley que mejore la situación económica del personal del Servicio de Registro Civil Nacional".

El señor BRANES (Presidente Accidental). — Si le parece a la Honorable Cámara, se declarará obvio y sencillo el proyecto de acuerdo.

Acordado.

El señor VARGAS MOLINARE. — Muy bien, señor Presidente.

El señor GAETE. — Ese personal debería ganar por lo menos el sueldo mínimo.

El señor BRANES (Presidente Accidental). — Si le parece a la Honorable Cámara, se dará por aprobado el proyecto de acuerdo.

Acordado.

El señor PROSECRETARIO. — Los Honorables señores Maadri y Barros Torres, apoyados por el Comité Liberal, presentan el siguiente proyecto de acuerdo:

"CONSIDERANDO:
"Los firmantes solicitan del señor Presidente de la Corporación se sirva tener a bien oficiar al señor Presidente de la República, pidiéndole el envío a la mayor brevedad posible del proyecto de ley "sobre mejoramiento económico del personal de Carabineros de Chile", proyecto que aún pende de la consideración de S. E. el Presidente de la República.

Esta petición se hace en atención a que S. E. en su Mensaje con motivo de la Apertura del Congreso Nacional, manifestó que dicho proyecto se enviaría al Poder Legislativo para su aprobación.

Es público y notorio que el Personal de las Fuerzas de Orden y Seguridad que cumple sus deberes profesionales en forma abnegada, se encuentra en una situación económica de suyo apremiante y está esperando en la pronta aprobación del proyecto que el Ejecutivo le ha prometido en diversas ocasiones, para financiar sus medios de vida".

El señor BRANES (Presidente Accidental). — Si le parece a la Honorable Cámara, se declarará obvio y sencillo este proyecto de acuerdo.

Acordado.

El señor VARGAS MOLINARE. — Muy justo, señor Presidente; más ganan los barrenderos que este personal.

El señor GAETE. — Se podría enviar en nombre de la Cámara, señor Presidente.

El señor BARROS TORRES. — En nombre de la Cámara, señor Presidente.

El señor BRANES (Presidente Accidental). — Si le parece a la Honorable Cámara, se dará por aprobado el proyecto de acuerdo.

Acordado.

El señor PROSECRETARIO. — El Honorable señor Labbé, apoyado por el Comité Conservador, presenta el siguiente proyecto de acuerdo:

"CONSIDERANDO:
Que el intenso movimiento en tramitaciones civiles y criminales del Juzgado de Letras de Mayor Cuantía del Departamento de Rancagua, que en el año último completó la enorme cifra de 3.000 causas;

Que tanto la Excmo. Corte Suprema, como la Ilustre. Corte de Apelaciones y Ministro en Visita, han señalado la necesidad de dotar de un Segundo Juzgado a ese Departamento;

Que hay clamor público en el expresado Departamento, cuya población no baja de 100.000 habitantes, en el sentido de que procure administración de justicia, ya que materialmente un solo Jefe y sus reducidos colaboradores, por muy eficientes que sean, no pueden satisfacer integralmente esa necesidad;

Que incumbe al Ejecutivo la iniciativa sobre el particular y cumpliendo el deber de hacer la representación pertinente, el Diputado por O'Higgins que suscribe este proyecto:

"Solicita de la Honorable Cámara el acuerdo para dirigir oficio a S. E. el Presidente de la República, con el objeto de que se sirva enviar al Congreso Nacional el Mensaje que crea el Segundo Juzgado de Letras de Mayor Cuantía del Departamento de Rancagua".

El señor BRANES (Presidente Accidental). — Si le parece a la Honorable Cámara, se declarará obvio y sencillo este proyecto de acuerdo.

Acordado.

El señor GAETE. — Es un proyecto que ha estado mucho tiempo en la Cámara.

El señor BRANES (Presidente Accidental). — Si le parece a la Honorable Cámara, se dará por aprobado el proyecto de acuerdo.

Acordado.

El señor PROSECRETARIO. — El Honorable señor Sepúlveda, apoyado por el Comité Socialista, presenta el siguiente proyecto de acuerdo:

"CONSIDERANDO:
1.º—Que en el sector de El Peral de la Isilla, comuna de Isla de Maipo, fue cerrada una escuela que allí había, quedando un subido número de

nifios en edad escolar sin tener donde recibir su primera enseñanza.

2.º—Que esta política es contraria a los planes educacionales y a la alfabetización de nuestra población infantil, ya que al cerrar las escuelas se les priva de los centros de instrucción;

3.º—Que hoy es más necesario que nunca extender la educación, especialmente la instrucción primaria en las clases más modestas de la población;

La Brigada Parlamentaria Socialista somete a la consideración de la Honorable Cámara el siguiente proyecto de ley:

"Solicita del señor Ministro de Educación tenga a bien reponer la escuela que funcionaba en el sector de "El Peral de la Isilla", comuna de "Isla de Maipo".

El señor BRANES (Presidente Accidental). — Si le parece a la Honorable Cámara, se declarará obvio y sencillo el proyecto de acuerdo.

Acordado.

Si le parece a la Honorable Cámara, se dará por aprobado.

Acordado.

El señor PROSECRETARIO. — El Honorable señor Martín Balmaceda, apoyado por el Comité Liberal, presenta el siguiente proyecto de acuerdo:

"LA CAMARA DE DIPUTADOS considerando que no se ha dado cumplimiento respecto a los empleados jubilados de la Red Norte de la Empresa de los Ferrocarriles del Estado a la ley N.º 1571 que establece el salario familiar en favor de los jubilados de dicha Empresa:

"ACUERDA:
Dirigirse a los señores Ministros de Hacienda y Obras Públicas y Vías de Comunicación a fin de que tengan a bien ordenar se dé cumplimiento a dicha ley respecto a los empleados jubilados de la Red Norte de los Ferrocarriles del Estado".

El señor BRANES (Presidente Accidental). — Si le parece a la Honorable Cámara, se declarará obvio y sencillo el proyecto de acuerdo.

Acordado.

Si le parece a la Honorable Cámara, se dará por aprobado.

Acordado.

El señor PROSECRETARIO. — El Honorable señor Martín Balmaceda, apoyado por el Comité Liberal, presenta el siguiente proyecto de acuerdo:

"LA CAMARA DE DIPUTADOS ACUERDA:
Solicitar de los señores Ministros de Educación y Obras Públicas tengan a bien preferir en el Presupuesto del Departamento de Deportes del presente año la construcción de una cancha de basketball en la ciudad de La Serena, donde se dispone de un local adecuado de propiedad fiscal, a fin de que en el próximo año, en el que se celebrará el cuarto centenario de la fundación de dicha ciudad, pueda verificarse en ella el Campeonato Nacional de dicho deporte, sentida aspiración de los deportistas de Coquimbo".

El señor BRANES (Presidente Accidental). — Si le parece a la Honorable Cámara, se declarará obvio y sencillo el proyecto de acuerdo.

Varios señores DIPUTADOS. — Muy bien.

El señor BRANES (Presidente Accidental). — Acordado.

Si le parece a la Honorable Cámara, se dará por aprobado.

Acordado.

El señor PROSECRETARIO. — El Honorable señor Martín Balmaceda, apoyado por el Comité Liberal, presenta el siguiente proyecto de acuerdo:

"LA CAMARA DE DIPUTADOS ACUERDA:
Dirigirse al señor Ministro de Educación Pública a fin de que tenga a bien obtener del Departamento de Deportes se verifique en el año próximo en La Serena el Campeonato Nacional de basketball, con motivo de la celebración del cuarto centenario de la fundación de esa ciudad".

El señor OLAVARRIA. — Eso depende de la Federación de Basketball.

El señor VALDEBENITO. — Eso debe quedar para segunda discusión.

El señor BRANES (Presidente Accidental). — Si a la Honorable Cámara le parece, se declarará obvio y sencillo este proyecto de acuerdo.

Acordado.

Si a la Honorable Cámara le parece, se dará por aprobado.

Acordado.

El señor OLAVARRIA. — Eso es de la Federación de Basketball de Chile.

¿Qué tiene que hacer la Cámara?

El señor PROSECRETARIO. — El Honorable señor Nuñez, apoyado por el Comité Progresista Nacional, presenta el siguiente proyecto de acuerdo:

"CONSIDERANDO:
Que la Honorable Comisión de Industrias de esta Honorable Cámara se ha sentido un tanto extrañada con la dictación del decreto que autoriza la exportación de material de fierro viejo, en atención a las dificultades que puedan suscitarse en el futuro para abastecer a nuestro país, la Cámara de Diputados

"ACUERDA:
Solicitar, en primer término, del señor Ministro de Economía y Comercio, tenga a bien remitir a esta Corporación los antecedentes que se tuvieron en vista para la dictación del decreto que autoriza la exportación de fierro viejo, en segundo, del Gobierno y del Consejo de la Corporación de Fomento de la Producción, se sirva informar acerca de la situación que actualmente se desenvuelve en la industria siderúrgica de Corral y, en tercero, que el Gobierno informe además de la situación de los Astilleros de Valdivia".

El señor BRANES (Presidente Accidental). — Si a la Honorable Cámara le parece, se declarará obvio y sencillo el proyecto de acuerdo.

El señor GAETE. — ¿Me permite, Honorable Presidente?

En la petición creo que hay un error en cuanto se refiere a la industria siderúrgica de Valdivia. La petición tendría que hacerse al Ministerio de Economía y Comercio, a fin de que ese Ministerio recabe todos los antecedentes necesarios.

Nada tiene que ver la Corporación de Fomento en esto.

El señor BRANES (Presidente Accidental). — Si a la Honorable Cámara le parece, se declarará obvio y sencillo el proyecto de acuerdo.

Acordado.

Si a la Honorable Cámara le parece, se dará por aprobado, con la modificación insinuada por el Honorable señor Gaete.

Acordado.

El señor SECRETARIO. — El Honorable señor Escobar, apoyado por el Comité Progresista Nacional, presenta el siguiente proyecto de acuerdo:

"CONSIDERANDO:
Que desde hace 18 días se encuentran en huelga legal los obreros agrícolas de la Hacienda "Chacabuco";

Que la H. Junta de Conciliación y Arbitraje propuso un aumento de salarios para dichos obreros de un 17,5 o/o;

Que la misma H. Junta propuso, además, para solucionar definitivamente el conflicto, se sometiese a arbitraje, lo cual ha sido rechazado por la parte patronal;

Que la prolongada huelga junto con acarrear un estado de mayor miseria a los obreros, perjudica a la economía nacional, en los precisos instantes en que debe procurarse una mayor producción agropecuaria, la Cámara de Diputados

"ACUERDA:
Dirigir oficio al señor Ministro del Trabajo, a fin de que este Ministerio agote los medios legales de que dispone a objeto de que la parte patronal acepte un arbitraje como solución del conflicto del trabajo en la Hacienda de "Chacabuco".

El señor BRANES (Presidente Accidental). — Si le parece a la Honorable Cámara, se declarará obvio y sencillo este proyecto de acuerdo.

El señor BARAHONA. — No, señor Presidente.

El señor ESCOBAR (don Andrés). — ¿Por qué se opone Su Señoría?

El señor BRANES (Presidente Accidental). — En votación si se declara obvio y sencillo.

—Durante la votación.

El señor ESCOBAR (don Andrés). — En este proyecto se pide la solución de un conflicto obrero-patronal y el Su Señoría se opone, quiere decir que desea que continúe el conflicto.

El señor GAETE. — Aquí estamos votando todos. Y el Honorable señor Concha también nos va a apoyar porque siempre hace lo que le pido.

El señor NUÑEZ. — ¿Cómo es posible que proceda así el Honorable señor Del Canto?

El señor DEL CANTO. — Me parece haber oído, Honorable colega que esta es una huelga legal.

—Practicada la votación en forma económica, no hubo quórum de votación.

El señor BRANES (Presidente Accidental). — No hay quórum de votación.

Se va a repetir la votación por el sistema de sentados y de pie.

—Durante la votación.

El señor NUÑEZ. — ¿Cómo puede votar en esta forma el Honorable señor Concha, que tiene fundado y siendo éste un problema que afecta a los campesinos?

El señor ESCOBAR (don Andrés). — ¡Honorable colega, se trata de solucionar un conflicto! El señor CONCHA. — Tengo muchas ganas, como Su Señoría, de tener un fondo.

El señor OLAVARRIA. — ¡Y cómo es posible, entonces, que haya perdido tantas oportunidades el Honorable señor Concha!

El señor NUÑEZ. — ¡Eso le queda bien al Honorable señor Loyola!

El señor ESCOBAR (don Andrés). — Lo que se conseguirá con la actitud de Su Señoría será, únicamente, prolongar más aún la huelga.

El señor GAETE. — Agradezco a los Honorables colegas que permiten obtener quórum de votación.

—Practicada la votación por el sistema de sentados y de pie, no hubo quórum de votación.

El señor BRANES (Presidente Accidental). — No hay quórum de votación.

Ruego a los Honorables Diputados no abstenerse.

Se va a votar nominativamente el proyecto.

—Durante la votación.

El señor DEL CANTO. — ¿Estamos en votación?

El señor BRANES (Presidente Accidental). — Sí, Honorable Diputado.

El señor CONCHA. — ¿Por qué no se autoriza a la Mesa para redactar este proyecto suprimiendo la frase en que se dice que una de las partes debe aceptar un arbitraje, y se expresa simplemente nuestro deseo de que se agoten todos los medios legales para solucionar el conflicto?

Varios señores DIPUTADOS. — ¡Muy bien, Honorable colega!

El señor BRANES (Presidente Accidental). — Si le parece a la Honorable Cámara, la Mesa podrá redactar este proyecto de acuerdo en la forma indicada por el Honorable señor Concha y en esa forma se declarará obvio y sencillo y se aprobará.

Acordado.

Varios señores DIPUTADOS. — ¡Muy bien!

31.—PROYECTO AGREGADO A LA TABLA DE FACIL DESPACHO DE LAS SESIONES PROXIMAS.

El señor BRANES (Presidente Accidental). — Por petición de la Comisión Especial designada por la Corporación para estudiar un nuevo procedimiento para la tramitación de los asuntos de interés particular, voy a anunciar para el primer lugar de la Tabla de Fácil Despacho de la sesión del martes próximo, el proyecto de acuerdo que propone dicha Comisión.

32.—RETIRO DE LAS FILAS DEL EJERCITO DEL GENERAL DE ADMINISTRACION, D. JUAN GAJARDO MIRANDA.

El señor BRANES (Presidente Accidental). — Puede continuar el Honorable señor Echarri.

que han permitido que

Anoche se clasificaron los campeones de novicios de Santiago

FUE INTERESANTE EL DESARROLLO DE LOS ENCUENTROS REALIZADOS EN EL CAUPOLICAN

La rueda final del Campeonato de Novicios de Santiago, reunió anoche en el ring del Caupolicán un numeroso público.

Los encuentros fueron en su mayoría de gran afluencia de público, a pesar de la lluvia y de la gran cantidad de contendientes.

DESARROLLO DE LOS ENCUENTROS

Damos a continuación el desarrollo de los encuentros realizados anoche.

CATEGORIA MINIMO: Raúl Espinal (Neuro) vs. Edoardo Claret (Cia de Gas). Venció: Claret por puntos.

Fue notable la superioridad física de Claret, quien mantuvo el control de las acciones. Su contendiente tuvo episodios de agresión, pero en ningún caso llegó a ser peligroso.

CATEGORIA LIVIANO: Carlos Urrutia (Fama) vs. Juan Baza (Fama). Venció: Baza por puntos.

Brillante fue la pelea del mosca. El golpe de Baza le dio el triunfo a Carlos Urrutia, quien cayó en el primer round.

CATEGORIA MEDIO: Carlos Urrutia (Fama) vs. Juan Baza (Fama). Venció: Baza por puntos.

Brillante fue la pelea del mosca. El golpe de Baza le dio el triunfo a Carlos Urrutia, quien cayó en el primer round.

CATEGORIA MEDIOGRAN: Carlos Urrutia (Fama) vs. Juan Baza (Fama). Venció: Baza por puntos.

Brillante fue la pelea del mosca. El golpe de Baza le dio el triunfo a Carlos Urrutia, quien cayó en el primer round.

CATEGORIA PESADO: Carlos Urrutia (Fama) vs. Juan Baza (Fama). Venció: Baza por puntos.

Brillante fue la pelea del mosca. El golpe de Baza le dio el triunfo a Carlos Urrutia, quien cayó en el primer round.

CATEGORIA PESADO: Carlos Urrutia (Fama) vs. Juan Baza (Fama). Venció: Baza por puntos.

Brillante fue la pelea del mosca. El golpe de Baza le dio el triunfo a Carlos Urrutia, quien cayó en el primer round.

CATEGORIA PESADO: Carlos Urrutia (Fama) vs. Juan Baza (Fama). Venció: Baza por puntos.

Brillante fue la pelea del mosca. El golpe de Baza le dio el triunfo a Carlos Urrutia, quien cayó en el primer round.

CATEGORIA PESADO: Carlos Urrutia (Fama) vs. Juan Baza (Fama). Venció: Baza por puntos.

Brillante fue la pelea del mosca. El golpe de Baza le dio el triunfo a Carlos Urrutia, quien cayó en el primer round.

CATEGORIA PESADO: Carlos Urrutia (Fama) vs. Juan Baza (Fama). Venció: Baza por puntos.

Brillante fue la pelea del mosca. El golpe de Baza le dio el triunfo a Carlos Urrutia, quien cayó en el primer round.

CATEGORIA PESADO: Carlos Urrutia (Fama) vs. Juan Baza (Fama). Venció: Baza por puntos.

Brillante fue la pelea del mosca. El golpe de Baza le dio el triunfo a Carlos Urrutia, quien cayó en el primer round.

CATEGORIA PESADO: Carlos Urrutia (Fama) vs. Juan Baza (Fama). Venció: Baza por puntos.

Brillante fue la pelea del mosca. El golpe de Baza le dio el triunfo a Carlos Urrutia, quien cayó en el primer round.

CATEGORIA PESADO: Carlos Urrutia (Fama) vs. Juan Baza (Fama). Venció: Baza por puntos.

Brillante fue la pelea del mosca. El golpe de Baza le dio el triunfo a Carlos Urrutia, quien cayó en el primer round.

CATEGORIA PESADO: Carlos Urrutia (Fama) vs. Juan Baza (Fama). Venció: Baza por puntos.

Brillante fue la pelea del mosca. El golpe de Baza le dio el triunfo a Carlos Urrutia, quien cayó en el primer round.

CATEGORIA PESADO: Carlos Urrutia (Fama) vs. Juan Baza (Fama). Venció: Baza por puntos.

Brillante fue la pelea del mosca. El golpe de Baza le dio el triunfo a Carlos Urrutia, quien cayó en el primer round.

CATEGORIA PESADO: Carlos Urrutia (Fama) vs. Juan Baza (Fama). Venció: Baza por puntos.

Brillante fue la pelea del mosca. El golpe de Baza le dio el triunfo a Carlos Urrutia, quien cayó en el primer round.

CATEGORIA PESADO: Carlos Urrutia (Fama) vs. Juan Baza (Fama). Venció: Baza por puntos.

Brillante fue la pelea del mosca. El golpe de Baza le dio el triunfo a Carlos Urrutia, quien cayó en el primer round.

CATEGORIA PESADO: Carlos Urrutia (Fama) vs. Juan Baza (Fama). Venció: Baza por puntos.

Brillante fue la pelea del mosca. El golpe de Baza le dio el triunfo a Carlos Urrutia, quien cayó en el primer round.

CATEGORIA PESADO: Carlos Urrutia (Fama) vs. Juan Baza (Fama). Venció: Baza por puntos.

Brillante fue la pelea del mosca. El golpe de Baza le dio el triunfo a Carlos Urrutia, quien cayó en el primer round.

CATEGORIA PESADO: Carlos Urrutia (Fama) vs. Juan Baza (Fama). Venció: Baza por puntos.

Brillante fue la pelea del mosca. El golpe de Baza le dio el triunfo a Carlos Urrutia, quien cayó en el primer round.

CATEGORIA PESADO: Carlos Urrutia (Fama) vs. Juan Baza (Fama). Venció: Baza por puntos.

Brillante fue la pelea del mosca. El golpe de Baza le dio el triunfo a Carlos Urrutia, quien cayó en el primer round.

CATEGORIA PESADO: Carlos Urrutia (Fama) vs. Juan Baza (Fama). Venció: Baza por puntos.

Brillante fue la pelea del mosca. El golpe de Baza le dio el triunfo a Carlos Urrutia, quien cayó en el primer round.

CATEGORIA PESADO: Carlos Urrutia (Fama) vs. Juan Baza (Fama). Venció: Baza por puntos.

Brillante fue la pelea del mosca. El golpe de Baza le dio el triunfo a Carlos Urrutia, quien cayó en el primer round.

CATEGORIA PESADO: Carlos Urrutia (Fama) vs. Juan Baza (Fama). Venció: Baza por puntos.

Brillante fue la pelea del mosca. El golpe de Baza le dio el triunfo a Carlos Urrutia, quien cayó en el primer round.

CATEGORIA PESADO: Carlos Urrutia (Fama) vs. Juan Baza (Fama). Venció: Baza por puntos.

Brillante fue la pelea del mosca. El golpe de Baza le dio el triunfo a Carlos Urrutia, quien cayó en el primer round.

primera vez gracias a sus mejores conocimientos de box. Brillante entró Valdes a pelear el último round que se redujo a un continuo cambio de golpes, ganando cuestionablemente en forma magnífica.

CATEGORIA PLUMA: Rafael Zúñiga (Fama) vs. Enrique Arancibia (Cereza). Venció: Arancibia por puntos.

Mis agui Zúñiga se mantuvo a distancia y logró dominar su contendiente en el primer round.

CATEGORIA LIVIANO: Carlos Urrutia (Fama) vs. Juan Baza (Fama). Venció: Baza por puntos.

Fue notable la superioridad física de Claret, quien mantuvo el control de las acciones. Su contendiente tuvo episodios de agresión, pero en ningún caso llegó a ser peligroso.

CATEGORIA LIVIANO: Carlos Urrutia (Fama) vs. Juan Baza (Fama). Venció: Baza por puntos.

Brillante fue la pelea del mosca. El golpe de Baza le dio el triunfo a Carlos Urrutia, quien cayó en el primer round.

CATEGORIA MEDIO: Carlos Urrutia (Fama) vs. Juan Baza (Fama). Venció: Baza por puntos.

Brillante fue la pelea del mosca. El golpe de Baza le dio el triunfo a Carlos Urrutia, quien cayó en el primer round.

CATEGORIA MEDIOGRAN: Carlos Urrutia (Fama) vs. Juan Baza (Fama). Venció: Baza por puntos.

Brillante fue la pelea del mosca. El golpe de Baza le dio el triunfo a Carlos Urrutia, quien cayó en el primer round.

CATEGORIA PESADO: Carlos Urrutia (Fama) vs. Juan Baza (Fama). Venció: Baza por puntos.

Brillante fue la pelea del mosca. El golpe de Baza le dio el triunfo a Carlos Urrutia, quien cayó en el primer round.

CATEGORIA PESADO: Carlos Urrutia (Fama) vs. Juan Baza (Fama). Venció: Baza por puntos.

Brillante fue la pelea del mosca. El golpe de Baza le dio el triunfo a Carlos Urrutia, quien cayó en el primer round.

CATEGORIA PESADO: Carlos Urrutia (Fama) vs. Juan Baza (Fama). Venció: Baza por puntos.

Brillante fue la pelea del mosca. El golpe de Baza le dio el triunfo a Carlos Urrutia, quien cayó en el primer round.

CATEGORIA PESADO: Carlos Urrutia (Fama) vs. Juan Baza (Fama). Venció: Baza por puntos.

Brillante fue la pelea del mosca. El golpe de Baza le dio el triunfo a Carlos Urrutia, quien cayó en el primer round.

CATEGORIA PESADO: Carlos Urrutia (Fama) vs. Juan Baza (Fama). Venció: Baza por puntos.

Brillante fue la pelea del mosca. El golpe de Baza le dio el triunfo a Carlos Urrutia, quien cayó en el primer round.

CATEGORIA PESADO: Carlos Urrutia (Fama) vs. Juan Baza (Fama). Venció: Baza por puntos.

Brillante fue la pelea del mosca. El golpe de Baza le dio el triunfo a Carlos Urrutia, quien cayó en el primer round.

CATEGORIA PESADO: Carlos Urrutia (Fama) vs. Juan Baza (Fama). Venció: Baza por puntos.

Brillante fue la pelea del mosca. El golpe de Baza le dio el triunfo a Carlos Urrutia, quien cayó en el primer round.

CATEGORIA PESADO: Carlos Urrutia (Fama) vs. Juan Baza (Fama). Venció: Baza por puntos.

Brillante fue la pelea del mosca. El golpe de Baza le dio el triunfo a Carlos Urrutia, quien cayó en el primer round.

CATEGORIA PESADO: Carlos Urrutia (Fama) vs. Juan Baza (Fama). Venció: Baza por puntos.

Brillante fue la pelea del mosca. El golpe de Baza le dio el triunfo a Carlos Urrutia, quien cayó en el primer round.

CATEGORIA PESADO: Carlos Urrutia (Fama) vs. Juan Baza (Fama). Venció: Baza por puntos.

Brillante fue la pelea del mosca. El golpe de Baza le dio el triunfo a Carlos Urrutia, quien cayó en el primer round.

CATEGORIA PESADO: Carlos Urrutia (Fama) vs. Juan Baza (Fama). Venció: Baza por puntos.

Brillante fue la pelea del mosca. El golpe de Baza le dio el triunfo a Carlos Urrutia, quien cayó en el primer round.

CATEGORIA PESADO: Carlos Urrutia (Fama) vs. Juan Baza (Fama). Venció: Baza por puntos.

Brillante fue la pelea del mosca. El golpe de Baza le dio el triunfo a Carlos Urrutia, quien cayó en el primer round.

CATEGORIA PESADO: Carlos Urrutia (Fama) vs. Juan Baza (Fama). Venció: Baza por puntos.

Brillante fue la pelea del mosca. El golpe de Baza le dio el triunfo a Carlos Urrutia, quien cayó en el primer round.

CATEGORIA PESADO: Carlos Urrutia (Fama) vs. Juan Baza (Fama). Venció: Baza por puntos.

Brillante fue la pelea del mosca. El golpe de Baza le dio el triunfo a Carlos Urrutia, quien cayó en el primer round.

CATEGORIA PESADO: Carlos Urrutia (Fama) vs. Juan Baza (Fama). Venció: Baza por puntos.

Brillante fue la pelea del mosca. El golpe de Baza le dio el triunfo a Carlos Urrutia, quien cayó en el primer round.

CATEGORIA PESADO: Carlos Urrutia (Fama) vs. Juan Baza (Fama). Venció: Baza por puntos.

Brillante fue la pelea del mosca. El golpe de Baza le dio el triunfo a Carlos Urrutia, quien cayó en el primer round.

CATEGORIA PESADO: Carlos Urrutia (Fama) vs. Juan Baza (Fama). Venció: Baza por puntos.

Brillante fue la pelea del mosca. El golpe de Baza le dio el triunfo a Carlos Urrutia, quien cayó en el primer round.

CATEGORIA PESADO: Carlos Urrutia (Fama) vs. Juan Baza (Fama). Venció: Baza por puntos.

Brillante fue la pelea del mosca. El golpe de Baza le dio el triunfo a Carlos Urrutia, quien cayó en el primer round.

CATEGORIA PESADO: Carlos Urrutia (Fama) vs. Juan Baza (Fama). Venció: Baza por puntos.

Brillante fue la pelea del mosca. El golpe de Baza le dio el triunfo a Carlos Urrutia, quien cayó en el primer round.

CATEGORIA PESADO: Carlos Urrutia (Fama) vs. Juan Baza (Fama). Venció: Baza por puntos.

Brillante fue la pelea del mosca. El golpe de Baza le dio el triunfo a Carlos Urrutia, quien cayó en el primer round.

CATEGORIA PESADO: Carlos Urrutia (Fama) vs. Juan Baza (Fama). Venció: Baza por puntos.

reacción de Bustos dio colorido a la pelea, pero en los primeros rounds, la ventaja de los dos primeros rounds.

CATEGORIA MEDIANO: Santiago Mesa (C. Atlético) vs. Miguel Calvo (Sud América). Venció: Calvo por puntos.

Desordenadamente pelearon los dos, observándose en los dos primeros rounds una variedad de golpes.

CATEGORIA MEDIO PESADO: Juan Amoraga (Fama) vs. Alberto Fuentes (C. Atlético). Venció: Fuentes por puntos.

Violento fue este encuentro. Fuentes, por K. O. T. al 2º round.

CATEGORIA PESADO: Juan Amoraga (Fama) vs. Alberto Fuentes (C. Atlético). Venció: Fuentes por puntos.

Violento fue este encuentro. Fuentes, por K. O. T. al 2º round.

CATEGORIA PESADO: Juan Amoraga (Fama) vs. Alberto Fuentes (C. Atlético). Venció: Fuentes por puntos.

Violento fue este encuentro. Fuentes, por K. O. T. al 2º round.

CATEGORIA PESADO: Juan Amoraga (Fama) vs. Alberto Fuentes (C. Atlético). Venció: Fuentes por puntos.

Violento fue este encuentro. Fuentes, por K. O. T. al 2º round.

CATEGORIA PESADO: Juan Amoraga (Fama) vs. Alberto Fuentes (C. Atlético). Venció: Fuentes por puntos.

Violento fue este encuentro. Fuentes, por K. O. T. al 2º round.

CATEGORIA PESADO: Juan Amoraga (Fama) vs. Alberto Fuentes (C. Atlético). Venció: Fuentes por puntos.

Violento fue este encuentro. Fuentes, por K. O. T. al 2º round.

CATEGORIA PESADO: Juan Amoraga (Fama) vs. Alberto Fuentes (C. Atlético). Venció: Fuentes por puntos.

Violento fue este encuentro. Fuentes, por K. O. T. al 2º round.

CATEGORIA PESADO: Juan Amoraga (Fama) vs. Alberto Fuentes (C. Atlético). Venció: Fuentes por puntos.

Violento fue este encuentro. Fuentes, por K. O. T. al 2º round.

CATEGORIA PESADO: Juan Amoraga (Fama) vs. Alberto Fuentes (C. Atlético). Venció: Fuentes por puntos.

Violento fue este encuentro. Fuentes, por K. O. T. al 2º round.

CATEGORIA PESADO: Juan Amoraga (Fama) vs. Alberto Fuentes (C. Atlético). Venció: Fuentes por puntos.

Violento fue este encuentro. Fuentes, por K. O. T. al 2º round.

CATEGORIA PESADO: Juan Amoraga (Fama) vs. Alberto Fuentes (C. Atlético). Venció: Fuentes por puntos.

Violento fue este encuentro. Fuentes, por K. O. T. al 2º round.

CATEGORIA PESADO: Juan Amoraga (Fama) vs. Alberto Fuentes (C. Atlético). Venció: Fuentes por puntos.

Violento fue este encuentro. Fuentes, por K. O. T. al 2º round.

CATEGORIA PESADO: Juan Amoraga (Fama) vs. Alberto Fuentes (C. Atlético). Venció: Fuentes por puntos.

Violento fue este encuentro. Fuentes, por K. O. T. al 2º round.

CATEGORIA PESADO: Juan Amoraga (Fama) vs. Alberto Fuentes (C. Atlético). Venció: Fuentes por puntos.

Violento fue este encuentro. Fuentes, por K. O. T. al 2º round.

CATEGORIA PESADO: Juan Amoraga (Fama) vs. Alberto Fuentes (C. Atlético). Venció: Fuentes por puntos.

Violento fue este encuentro. Fuentes, por K. O. T. al 2º round.

CATEGORIA PESADO: Juan Amoraga (Fama) vs. Alberto Fuentes (C. Atlético). Venció: Fuentes por puntos.

Violento fue este encuentro. Fuentes, por K. O. T. al 2º round.

CATEGORIA PESADO: Juan Amoraga (Fama) vs. Alberto Fuentes (C. Atlético). Venció: Fuentes por puntos.

Violento fue este encuentro. Fuentes, por K. O. T. al 2º round.

CATEGORIA PESADO: Juan Amoraga (Fama) vs. Alberto Fuentes (C. Atlético). Venció: Fuentes por puntos.

Violento fue este encuentro. Fuentes, por K. O. T. al 2º round.

CATEGORIA PESADO: Juan Amoraga (Fama) vs. Alberto Fuentes (C. Atlético). Venció: Fuentes por puntos.

Violento fue este encuentro. Fuentes, por K. O. T. al 2º round.

CATEGORIA PESADO: Juan Amoraga (Fama) vs. Alberto Fuentes (C. Atlético). Venció: Fuentes por puntos.

Violento fue este encuentro. Fuentes, por K. O. T. al 2º round.

CATEGORIA PESADO: Juan Amoraga (Fama) vs. Alberto Fuentes (C. Atlético). Venció: Fuentes por puntos.

Violento fue este encuentro. Fuentes, por K. O. T. al 2º round.

CATEGORIA PESADO: Juan Amoraga (Fama) vs. Alberto Fuentes (C. Atlético). Venció: Fuentes por puntos.

Violento fue este encuentro. Fuentes, por K. O. T. al 2º round.

CATEGORIA PESADO: Juan Amoraga (Fama) vs. Alberto Fuentes (C. Atlético). Venció: Fuentes por puntos.

Violento fue este encuentro. Fuentes, por K. O. T. al 2º round.

CATEGORIA PESADO: Juan Amoraga (Fama) vs. Alberto Fuentes (C. Atlético). Venció: Fuentes por puntos.

Violento fue este encuentro. Fuentes, por K. O. T. al 2º round.

CATEGORIA PESADO: Juan Amoraga (Fama) vs. Alberto Fuentes (C. Atlético). Venció: Fuentes por puntos.

HOMENAJE Y DESPEDIDA A HUMBERTO PINTO DIAZ

Bajo los auspicios del Conjunto Artístico "Carlos Gardel", se llevará a efecto hoy, a las 21 horas, en el teatro del Sindicato de Tranviarios, San Martín 841, el gran festival de despedida al charlista radial Humberto Pinto Díaz.

Esta magnífica película es la vida y amores del famoso compositor argentino Paul Dresser y de su cantante favorita, la cual fue su inspiración de sus mayores triunfos musicales.

"Una Chica con Sal" está interpretada por la escultural Rita Hayworth, quien hace derroche de sus extraordinarias cualidades de bailarina y cantante, secundada por actores de fama como Victor Mature, John Sutton, Carole Landis y Mona Maris.

Esta magnífica producción musical ha sido dirigida por Irving Cummings, director de reconocido prestigio.

"Una Chica con Sal", producción de 20th Century Fox continúa exhibiéndose en las tres funciones del Teatro Normandie.

30 hermosas bailarinas tiene la Cia. de Revistas de Jardi Jercolis.

DEBUTARA EL MARTES PROXIMO EN EL TEATRO VICTORIA CON "ALO, SANTIAGO"

Hay inusitado interés ante el debut de la gran Compañía de Revistas Sudamericanas "Derniere Folie", que dirige el famoso met-

El Diario de la Radio, el que dará lugar al ensayo general del Teatro Victoria suspendido a partir del lunes próximo sus funciones de cine relativo, indicándose al día siguiente la temporada del conjunto que dirige Jardi Jercolis, y que deberá constituir un suceso artístico en nuestra capital, de donde falta desde hace años el género revistero. Las localidades se pueden reservar desde hoy en las boleterías del Teatro Victoria.

El grupo revistero "Derniere Folie", que dirige el famoso met-

El grupo revistero "Derniere Folie", que dirige el famoso met-

El grupo revistero "Derniere Folie", que dirige el famoso met-

El grupo revistero "Derniere Folie", que dirige el famoso met-

El grupo revistero "Derniere Folie", que dirige el famoso met-

El grupo revistero "Derniere Folie", que dirige el famoso met-

El grupo revistero "Derniere Folie", que dirige el famoso met-

El grupo revistero "Derniere Folie", que dirige el famoso met-

El grupo revistero "Derniere Folie", que dirige el famoso met-

El grupo revistero "Derniere Folie", que dirige el famoso met-

El grupo revistero "Derniere Folie", que dirige el famoso met-

El grupo revistero "Derniere Folie", que dirige el famoso met-

El grupo revistero "Derniere Folie", que dirige el famoso met-

El grupo revistero "Derniere Folie", que dirige el famoso met-

El grupo revistero "Derniere Folie", que dirige el famoso met-

El grupo revistero "Derniere Folie

METRO HOY
3ra. 615-9304

LA PELICULA CUMBRE QUE RINDE HOMENAJE AL VIGESIMO ANIVERSARIO

1924 1944

GARSON • PIDGEON

Madame Curie

SOLAMENTE UN AÑO DESPUES DE TERMINAR LAS INVESTIGACIONES DE ESTA PELICULA EN EL METRO PODRA VERLA EN OTRO TEATRO DE SANTIAGO

Basada en el libro de Madame Curie

Metrol Goldwyn Mayer

TEATRO NOVEDADES
GRAN KORNER 259 AV. PORTALES - Telef. 94594

HOY VERMOUTH: 6 P.M. — NOCHE 9.30 P.M.

GRAN FESTIVAL ARTISTICO

CON SUS FAMOSOS CANTANTES CARLOS ACUÑA Y ALBERTO AMOR, en un programa monstruo y extraordinario.

ACTUANDO: **PEPE IGLESIAS** (EL ZORRO) y **ISIDRO BENITEZ** y las destacadas y aplaudidas artistas **Julita Pou y Rosita Quintana**

El cine estrena la hermosa película Metro: **YO TE ESPLARARE** MANANA VERMUT Y NOCHE ULTIMA ACTUACION DE **LOS BOCHEROS**

Para la vermouth, localidades numeradas en venta.

Pronto Band y Gatos

ROMEO Y JULIETA

con **CANTINFLAS**

EL MAS GRANDE COMICO DE LA EPOCA EN LA HISTORIA DE AMOR MAS ORIGI. NAL QUE SE HAYA ESCRITO.

Martes **SANTA LUCIA CONTINENTAL**

Toda la magia de Oriente en un film no superado!

EN TECHNICOLOR

ALI BABA Y LOS 40 LADRONES

con: **Maria MONTEZ**, **Jon HALL**, **Turhan BEY**

GUIA DEL ESPECTADOR — TEATROS, CINES Y VARIEDADES

TEATROS

IMPERIO — Calle Estado número 25 — Teléfono número 8267 — Rotativo: La reina Cristina, El gran bailarín, La reina Cristina, El gran bailarín, La reina Cristina, El gran bailarín.

CINES

ALAMEDA — Delicias número 1254 — Rotativo: La reina Cristina, El gran bailarín, La reina Cristina, El gran bailarín.

ALCAZAR — Brasil número 273 — Rotativo: La reina Cristina, El gran bailarín, La reina Cristina, El gran bailarín.

ANDRES — Avenida Irarrázabal número 435 — Rotativo: La reina Cristina, El gran bailarín, La reina Cristina, El gran bailarín.

AVENIDA — Viena número 153 — Rotativo: La reina Cristina, El gran bailarín, La reina Cristina, El gran bailarín.

APOLLO — Victoria número 153 — Rotativo: La reina Cristina, El gran bailarín, La reina Cristina, El gran bailarín.

DESPEDIDA AL CANTOR MELODICO JORGE BELMAR

Hay gran ambiente entre el numeroso público admirador del intérprete de boleros y canciones sudamericanas, el cantor melódico Jorge Belmar, para un festival de despedida que se prepara en un teatro para fines del mes.

Jorge Belmar es un cantante, de hermosa voz, que ha logrado captar la simpatía del público que asiste a "La Quintana", donde actúa hace muchos meses con éxito. Su voz de barítono domina todo el repertorio de boleros de moda que canta con gran éxito. Belmar se va a Buenos Aires, donde iniciará una temporada radial en Radio "El Mundo".

REAL SANTIAGO TELÉFONO 65555

TEATROS DE LA COMPAÑIA CHILENA DE ESPECTACULOS

Matinée a las 3 P.M. Tarde 6.30 Noche 9.15

La graciosa producción Paramount: **"No me hables de amor"**

(Mayores de 15 años) por la hermosa y elegante estrella **CLAUDETTE COBURN**

Interesante complemento de dibujos de Paramount

Matinée tarde y noche (Mayores) El magnífico film mexicano por la eminente actriz Andrea Palma y Pedro Armendáriz

DISTINTO AMANECER

Además: Noticiario Paramount de la INVASION, Si no es, etc.

VICTORIA

EL TEATRO QUE LO ESPERA A TODA HORA ESPECTACULO COMPLETO DE DOS HORAS DE DURACION DESDE LA 1 P.M. HASTA LAS 11 P.M.

PRECIOS PERMANENTES PLATEA BAJA \$ 6.- PLATEA ALTA \$ 4.- HORAS QUE COMIENZA EL ESPECTACULO 13.57, 9 P.M.

IBARRA Y CIA PRESENTA UNA AMERICA LIBRE UNIDA

GRAN PELICULA MEXICANA: **"CANTO A LAS AMERICAS"** MAYORES Y MENORES

RADIO CITY

HUÉRFANOS 1050

presenta **HOY**

FREDRIC MARCH y OLIVIA DE HAVILLAND en ADVERSIDAD

SEPTIMO ANIVERSARIO DEL HUASO SPEAKER

Para el 30 del presente se viene preparando en el Teatro Francés un gran festival de variedades, con la participación de más de 80 números artísticos y de conjuntos musicales con motivo de la celebración del séptimo aniversario de actuación radial de El Huaso Speaker, uno de los impulsores de la música típica chilena y forjador de varios valores de la música criolla que ahora tienen su propia actuación en los diferentes radios y teatros de la capital.

VARIEDADES EN LA QUINTRALA

El Sótano de la Quintrala, que siendo el centro de atracción de nuestra mejor sociedad debido a los magníficos espectáculos de variedades que ofrecen todos los días a la hora del té, del aperitivo y en el "show" de medianoche. Son atracciones en ellos el famoso artista argentino Pepe Iglesias, "El Zorro", imitador insuperable de artistas del cine y a quien suceden Tono Andreu y Renato Rivera. También se hacen aplaudir Alba Mery, "La Voz Gris", la estilista Della Ramirez, el cantante mexicano Jorge Belmar, y la orquesta de Buddy Day y la típica del maestro Carbone. Todos estos celebrados artistas actuarán hoy con programas diferentes de seguro éxito.

HOY CAUPOLICAN

TELÉFONO 83912

HOY a las 6 y 9.30

Gran Viernes Doble

Por última vez en esta sala. **ERROLL FLYNN** y **OLIVIA DE HAVILLAND** en el gran film 1944: **MURIERON CON LAS BOTAS PUESTAS**

Además: Gene Autry en estreno exclusivo en el barrio San Diego: **Llamas de Venganza**

PLATEA \$ 4; BALCON 2.50; GALERIA \$ 1.00

LA CINTA MUSICAL MAS GRANDE DEL AÑO CON LA ESTRELLA MAS VIVARACHA DEL MUNDO!

20 CENTURY-FOR

EN TECHNICOLOR

Rita HAYWORTH • MATURE
John SUTTON • CAROLE LANDIS

UNA CHICA CON SAL

JAMES GLEASON • PHIL SILVERS • WALTER CATLETT • MONA MARIS • FRANK ORTH

CIA. NACIONAL DE TEATROS S.A. CHILENA

LOS MEJORES ESPECTACULOS HOY EN LOS MEJORES TEATROS

CENTRAL • SANTA LUCIA FONO 15555 FONO 61370

3 P.M. - 6.15 - 9.45 P.M. 3 P.M. - 6.15 - 9.45 P.M.

"REBECA" Una mujer inolvidable (No rec. para señoras) **MARABIERTO**

CONTINENTAL • CERVANTES FONO 60735 FONO 88566

3 P.M. - 6.15 - 9.45 P.M. 3 P.M. - 6.15 - 9.45 P.M.

"ORO EN LA MANO" La mejor película filmada en castellano dirigida por Adelqui MILLAR **"NUEVO DESPERTAR"**

ORIENTE • ALCAZAR FONO 41948 FONO 80123

6.10 P.M. - 9.40 P.M. 6 P.M. - 9.40 P.M.

NUEVO DESPERTAR "ORO EN LA MANO" (Mayores y menores) (Solo para mayores)

ALAMEDA • PORTUGAL FONO 91254 FONO 51473

5.30 P.M. - 11 AMBOS TEATROS! - 9 P.M.

SU ESPOSA DIURNA por ALEJANDRO FLORES y LA VERDADERA VICTORIA, por PEDRO LOPEZ LAGAR (Solo mayores)

IMPERIO ESTADO 130 AGUIFARAS 467 FONO 12023

6.30 P.M. 10 P.M.

"RODRIGUEZ, EMPLEADO PUBLICO"

La mayor creación cómica de LUCHO CORDOBA

HOY

AV. B. D'HIGGINS 145 - FONO: 87749.

MATINEE 3 P.M. TARDE 6.30 NOCHE 9.45 (SOLO PARA MAYORES)

2ª Semana DE EXIBICIONES.

LA CINTA MUSICAL MAS GRANDE DEL AÑO CON LA ESTRELLA MAS VIVARACHA DEL MUNDO!

20 CENTURY-FOR

EN TECHNICOLOR

Rita HAYWORTH • MATURE
John SUTTON • CAROLE LANDIS

UNA CHICA CON SAL

JAMES GLEASON • PHIL SILVERS • WALTER CATLETT • MONA MARIS • FRANK ORTH

CAPITOL — Independencia número 224 — Teléfono número 8081 — Rotativo: Incridumbre, Yo conocí a esa mujer y La tribu misteriosa.

CAUPOLICAN — San Diego número 808 — Teléfono número 83718 — Rotativo: Murieron con las botas puestas y Reunión en Francia.

DELICIAS — Avenida Bernardo O'Higgins esquina de San Alfonso — Rotativo: La virgen morena y Caras falsas.

ESMERALDA — San Diego número 1035 — Teléfono N.º 43503 — Rotativo: El falsario y Tarrán el temerario.

EXCELSIOR — Independencia número 1070 — Teléfono N.º 44281 — Rotativo: Caras falsas, Cuando comienza el amor y Puños de acero.

FRANKLIN — San Diego número 2117 — Teléfono número 10714 — Rotativo: Cuando una mujer se atreve, Tarrán el temerario Caras falsas y La legión heroica.

HOLLYWOOD — Avenida Irarrázabal N.º 2900 — Teléfono 42899 — Rotativo: El temerario y Como tus padres se amaron.

IMPERIAL — San Diego número 1244 — Teléfono número 51112 — Rotativo: La virgen morena, Cinco fueron los escogidos y Agregados.

INDEPENDENCIA — Independencia N.º 273 — Teléfono N.º 42702 — Rotativo: El falsario, Tarrán el temerario El médico del hampa y Agregados.

ITALIA — Avenida Bulnes esquina Italia — Teléfono número 41385 — Rotativo: María Walecka, Caballeros del destino y Noticiario Universal.

LO FRANCO — Carrasal número 1494 — Teléfono número 92703 — Rotativo: Hoy cambio del programa, a las 15 horas.

NORMANDIE — General Kornier esquina Av. Portales. Teléfono 97304 — Rotativo: Los amores de Margarita de Borgoña, Regalos de reyes La legión heroica y Noticiario.

NOVEDADES — General Kornier esquina Av. Portales. Teléfono 97304 — Rotativo: Los amores de Margarita de Borgoña, Regalos de reyes La legión heroica y Noticiario.

MANUEL RODRIGUEZ — Plaza M. Rodríguez — Teléfono N.º 60530 — Rotativo: Caras falsas, Santa y Caballeros del destino.

MIAMI — (Ex Splendid) — Huérfanos 1050 — Teléfono N.º 4281 — Rotativo: En la noche del pasado y Noticiario.

MIRAFLORES — Miraflores número 218 — Teléfono N.º 50902 — Rotativo: Hoy cambio del programa, a las 15 horas.

O'HIGGINS — San Pablo esquina, "umming" — Teléfono N.º 80729 — Rotativo: La virgen morena, María Walecka y Caballeros del destino.

MINERVA — Chacabuco número 778 — Teléfono número 31164 — Rotativo: Los amores de Margarita de Borgoña, Regalos de reyes La legión heroica y Noticiario.

MONUMENTAL — Av. Bernardo O'Higgins 2943 — Teléfono 91531 — Rotativo: La virgen morena y Verdadero rompecabezas.

NOVEDADES — General Kornier esquina Av. Portales. Teléfono 97304 — Rotativo: Los amores de Margarita de Borgoña, Regalos de reyes La legión heroica y Noticiario.

PRINCESA — Avenida Recoleta número 845 — Teléfono N.º 43505 — Rotativo: La virgen morena, La curia secreta y G. B. J. J.

PROVIDENCIA — Manuel Montt N.º 62 — Teléfono número 46673 — Rotativo: La virgen morena, La curia secreta y G. B. J. J.

PRINCIPAL — Abundada número 102 — Teléfono número 82573 — Rotativo: Hoy cambio del programa, a las 15 horas.

RADIO CITY — Huérfanos 1050 — Teléfono número 66321 — Rotativo: Cuando una mujer se atreve y Agregados.

REAL — Compañía número 1018 — Teléfono número 65555 — Rotativo: Hoy cambio del programa, a las 15 horas.

RIALTO — Pedro de Valdivia número 3346 — Teléfono N.º 41807 — Rotativo: Vidas encontradas, Nacidos para el canto y La tribu misteriosa.

SANTIAGO — Merced número 839 — Teléfono número 32838 — Rotativo: Vidas encontradas, Nacidos para el canto y La tribu misteriosa.

SANTA LUCIA — Bernardo O'Higgins esquina San Isidro — Tel. 61370 — Rotativo: Vidas encontradas, Nacidos para el canto y La tribu misteriosa.

SELETA — Chacabuco número 1178 — Teléfono número 63275 — Rotativo: Santa, cinco fueron los escogidos, Elisa, o El valle del destino y Agregados.

SAN MIGUEL — Avenida Centra 1207 — Teléfono número 63275 — Rotativo: Río de Cruz Diablo, María Hiri y La ciudad infernal.

VALENCIA — Plaza Chacabuco — Teléfono número 61357 — Rotativo: Los amores de Margarita de Borgoña y El médico del hampa.

VICTORIA — Huérfanos esquina de San Antonio. Teléfono N.º 50921 — Rotativo: Canto a las Americas.

